Európsky parlament
2024-2029

Výbor pre kontrolu rozpočtu

2024/2019(DEC)

28.2.2025

POZMEŇUJÚCE NÁVRHY 289 - 603

Návrh správy
Niclas Herbst
(PE764.988v01-00)

Absolutórium za rok 2023: všeobecný rozpočet EÚ – Komisia
(2024/2019(DEC))

Pozmeňujúci návrh 289
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 87

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
87. berie na vedomie opatrenia, ktoré Komisia prijala s cieľom riešiť obavy orgánu udeľujúceho absolutórium, medzi ktoré patrí vydanie usmernení pre útvary Komisie a požiadavka na preverenie ich zmluvných portfólií s cieľom určiť, ktoré dohody nie sú v súlade s usmerneniami; je hlboko znepokojený zdržaním od momentu, keď výbor CONT informoval Komisiu o tejto otázke vo februári 2024, a konečným prijatím opatrenia; domnieva sa, že opatrenia, ktoré Komisia doteraz prijala, nie sú dostatočné na zmiernenie rizík načrtnutých orgánom udeľujúcim absolutórium, keďže usmernenia vydané Komisiou nebránia prijímateľom použiť finančné prostriedky EÚ na lobovanie alebo ovplyvňovanie legislatívneho procesu Únie; konštatuje, že v usmernení sa uvádza neúplný zoznam činností, ktoré môžu podporované subjekty vykonávať; konštatuje, že podľa názoru Komisie by tieto činnosti nemali byť zahrnuté do dohôd o grante, aby bolo jasné, že prijímatelia sú povinní vykonávať konkrétnejšie špecifikované činnosti zamerané na inštitúcie EÚ a niektorých ich zástupcov, keďže to môže predstavovať riziko poškodenia dobrej povesti; domnieva sa, že výslovné vylúčenie určitých činností z dohôd o grante nevyhnutne neznamená, že takéto činnosti sa nebudú vykonávať s podporou fondov EÚ;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 290
Daniel Freund

v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 87

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
87. berie na vedomie opatrenia, ktoré Komisia prijala s cieľom riešiť obavy orgánu udeľujúceho absolutórium, medzi ktoré patrí vydanie usmernení pre útvary Komisie a požiadavka na preverenie ich zmluvných portfólií s cieľom určiť, ktoré dohody nie sú v súlade s usmerneniami; je hlboko znepokojený zdržaním od momentu, keď výbor CONT informoval Komisiu o tejto otázke vo februári 2024, a konečným prijatím opatrenia; domnieva sa, že opatrenia, ktoré Komisia doteraz prijala, nie sú dostatočné na zmiernenie rizík načrtnutých orgánom udeľujúcim absolutórium, keďže usmernenia vydané Komisiou nebráni prijímateľom použiť finančné prostriedky EÚ na lobovanie alebo ovplyvňovanie legislatívneho procesu Únie; konštatuje, že v usmernení sa uvádza neúplný zoznam činností, ktoré môžu podporované subjekty vykonávať; konštatuje, že podľa názoru Komisie by tieto činnosti nemali byť zahrnuté do dohôd o grante, aby bolo jasné, že prijímatelia sú povinní vykonávať konkrétnejšie špecifikované činnosti zamerané na inštitúcie EÚ a niektorých ich zástupcov, keďže to môže predstavovať riziko poškodenia dobrej povesti; domnieva sa, že výslovné vylúčenie určitých činností z dohôd o grante nevyhnutne neznamená, že takéto činnosti sa nebudú vykonávať s podporou fondov EÚ;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 291
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Návrh uznesenia

Odsek 87

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
87. berie na vedomie opatrenia, ktoré Komisia prijala s cieľom riešiť obavy orgánu udeľujúceho absolutórium, medzi ktoré patrí vydanie usmernení pre útvary Komisie a požiadavka na preverenie ich zmluvných portfólií s cieľom určiť, ktoré dohody nie sú v súlade s usmerneniami; je hlboko znepokojený zdržaním od momentu, keď výbor CONT informoval Komisiu o tejto otázke vo februári 2024, a konečným prijatím opatrenia; ***domnieva sa, že opatrenia, ktoré Komisia doteraz prijala, nie sú dostatočné na zmiernenie rizík načrtnutých orgánom udeľujúcim absolutórium, keďže usmernenia vydané Komisiou nebráni prijímateľom použiť finančné prostriedky EÚ na lobovanie alebo ovplyvňovanie legislatívneho procesu Únie; konštatuje, že v usmernení sa uvádza neúplný zoznam činností, ktoré môžu podporované subjekty vykonávať; konštatuje, že podľa názoru Komisie by tieto činnosti nemali byť zahrnuté do dohôd o grante, aby bolo jasné, že prijímatelia sú povinní vykonávať konkrétnejšie špecifikované činnosti zamerané na inštitúcie EÚ a niektorých ich zástupcov, keďže to môže predstavovať riziko poškodenia dobrej povesti; domnieva sa, že výslovné vylúčenie určitých činností z dohôd o grante nevyhnutne neznamená, že takéto činnosti sa nebudú vykonávať s podporou fondov EÚ;***	87. berie na vedomie opatrenia, ktoré Komisia prijala s cieľom riešiť obavy orgánu udeľujúceho absolutórium, medzi ktoré patrí vydanie usmernení pre útvary Komisie a požiadavka na preverenie ich zmluvných portfólií s cieľom určiť, ktoré dohody nie sú v súlade s usmerneniami; je hlboko znepokojený zdržaním od momentu, keď výbor CONT informoval Komisiu o tejto otázke vo februári 2024, a konečným prijatím opatrenia;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 292
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 87

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
87. ***berie na vedomie*** opatrenia, ktoré Komisia prijala s cieľom riešiť ***obavy orgánu udeľujúceho absolutórium, medzi ktoré patrí vydanie*** usmernení pre útvary Komisie a ***požiadavka*** na preverenie ich zmluvných portfólií s cieľom určiť, ktoré dohody nie sú v súlade s usmerneniami; ***je hlboko znepokojený zdržaním od momentu, keď výbor CONT informoval Komisiu o tejto otázke vo februári 2024, a konečným prijatím opatrenia;*** domnieva sa, že opatrenia, ktoré Komisia doteraz prijala, ***nie sú dostatočné na zmiernenie rizík načrtnutých orgánom udeľujúcim absolutórium, keďže usmernenia vydané Komisiou nebráni prijímateľom použiť finančné prostriedky EÚ na lobovanie alebo ovplyvňovanie legislatívneho procesu Únie***; konštatuje, že v usmernení sa uvádza ***neúplný zoznam činností, ktoré môžu podporované subjekty vykonávať; konštatuje, že podľa názoru Komisie by tieto činnosti*** nemali byť zahrnuté do dohôd o grante***, aby bolo jasné, že prijímatelia sú povinní vykonávať konkrétnejšie špecifikované činnosti zamerané na inštitúcie EÚ a niektorých ich zástupcov, keďže to môže predstavovať riziko poškodenia dobrej povesti; domnieva sa, že výslovné vylúčenie určitých činností z dohôd o grante nevyhnutne neznamená, že takéto činnosti sa nebudú vykonávať s podporou fondov EÚ***;	87. ***víta*** opatrenia, ktoré Komisia prijala s cieľom riešiť ***obvinenia, ktoré sa týkajú napríklad vydania*** usmernení pre útvary Komisie a ***požiadavky*** na preverenie ich zmluvných portfólií s cieľom určiť, ktoré dohody nie sú v súlade s usmerneniami; domnieva sa, že opatrenia, ktoré Komisia doteraz prijala, ***sú v čase, keď sa čaká na výsledky preverovania dohôd o grantoch so všetkými prijímateľmi, úplne dostatočné, aby bolo možné overiť presnosť uvedených obvinení***; konštatuje, že v usmernení sa uvádza***, že konkrétne činnosti zamerané na konkrétnych členov inštitúcií EÚ by*** nemali byť zahrnuté do dohôd o grante***; vyzýva Komisiu, aby informovala orgán udeľujúci absolutórium čo najskôr potom, ako dokončí závery analýzy***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 293
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 87

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*

87. berie na vedomie opatrenia, ktoré Komisia prijala s cieľom riešiť obavy ***orgánu udeľujúceho absolutórium***, medzi ktoré patrí vydanie usmernení pre útvary Komisie a požiadavka na preverenie ich zmluvných portfólií s cieľom určiť, ktoré dohody nie sú v súlade s usmerneniami; je ***hlboko*** znepokojený zdržaním od momentu, keď výbor CONT informoval Komisiu o tejto otázke vo februári 2024, a ***konečným*** prijatím opatrenia; ***domnieva sa, že opatrenia***, ktoré Komisia doteraz prijala, ***nie sú dostatočné na zmiernenie rizík načrtnutých orgánom udeľujúcim absolutórium***, keďže ***usmernenia vydané Komisiou nebráni prijímateľom použiť finančné prostriedky EÚ na lobovanie alebo ovplyvňovanie legislatívneho procesu Únie***; konštatuje, že v usmernení sa uvádza neúplný zoznam činností, ktoré môžu podporované subjekty vykonávať; konštatuje, že podľa názoru Komisie by tieto činnosti nemali byť zahrnuté do dohôd o grante, aby bolo jasné, že prijímatelia sú povinní vykonávať konkrétnejšie špecifikované činnosti zamerané na inštitúcie EÚ a niektorých ich zástupcov, keďže to môže predstavovať riziko poškodenia dobrej povesti; ***domnieva sa***, že výslovné vylúčenie určitých činností z dohôd o grante nevyhnutne neznamená, že takéto činnosti sa nebudú vykonávať s podporou fondov EÚ;	87. berie na vedomie opatrenia, ktoré Komisia prijala s cieľom riešiť obavy ***niektorých členov výboru CONT***, medzi ktoré patrí vydanie usmernení pre útvary Komisie a požiadavka na preverenie ich zmluvných portfólií s cieľom určiť, ktoré dohody nie sú v súlade s usmerneniami; je znepokojený zdržaním od momentu, keď výbor CONT informoval Komisiu o tejto otázke vo februári 2024, a prijatím opatrenia; ***vyjadruje poľutovanie nad opatreniami***, ktoré Komisia doteraz prijala, ***pretože z nich vyplýva, že využívanie finančných prostriedkov EÚ prijímateľmi na lobovanie alebo ovplyvňovanie legislatívneho procesu Únie nie je legitímne***, keďže ***samotná myšlienka financovania občianskej spoločnosti Úniou spočíva v tom, že im umožňuje udržiavať pravidelný dialóg s inštitúciami EÚ, a zabezpečuje, aby v rozhodovacích postupoch EÚ boli zastúpené rozmanité názory, a nielen čisto obchodné záujmy; pripomína v tejto súvislosti, že podľa článku 11 ods. 2 ZEÚ musia inštitúcie Únie udržiavať otvorený, transparentný a štruktúrovaný dialóg s organizáciami občianskej spoločnosti a reprezentatívnymi združeniami***; konštatuje, že v usmernení sa uvádza neúplný zoznam činností, ktoré môžu podporované subjekty vykonávať; konštatuje, že podľa názoru Komisie by tieto činnosti nemali byť zahrnuté do dohôd o grante, aby bolo jasné, že prijímatelia sú povinní vykonávať konkrétnejšie špecifikované činnosti zamerané na inštitúcie EÚ a niektorých ich zástupcov, keďže to môže predstavovať riziko poškodenia dobrej povesti; ***konštatuje***, že výslovné vylúčenie určitých činností z dohôd o grante nevyhnutne neznamená, že takéto činnosti sa nebudú vykonávať s podporou fondov EÚ;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 294

Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 87

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
87. berie na vedomie opatrenia, ktoré Komisia prijala s cieľom riešiť obavy orgánu udeľujúceho absolutórium, medzi ktoré patrí vydanie usmernení pre útvary Komisie a požiadavka na preverenie ich zmluvných portfólií s cieľom určiť, ktoré dohody nie sú v súlade s usmerneniami; je hlboko znepokojený zdržaním od momentu, keď výbor CONT informoval Komisiu o tejto otázke vo februári 2024, a konečným prijatím opatrenia; domnieva sa, že opatrenia, ktoré Komisia doteraz prijala, nie sú dostatočné na zmiernenie rizík načrtnutých orgánom udeľujúcim absolutórium, keďže usmernenia vydané Komisiou nebráni prijímateľom použiť finančné prostriedky EÚ na lobovanie alebo ovplyvňovanie legislatívneho procesu Únie; konštatuje, že v usmernení sa uvádza neúplný zoznam činností, ktoré môžu podporované subjekty vykonávať; konštatuje, že podľa názoru Komisie by tieto činnosti nemali byť zahrnuté do dohôd o grante, aby bolo jasné, že prijímatelia sú povinní vykonávať konkrétnejšie špecifikované činnosti zamerané na inštitúcie EÚ a niektorých ich zástupcov, keďže to môže predstavovať riziko poškodenia dobrej povesti; domnieva sa, že výslovné vylúčenie určitých činností z dohôd o grante nevyhnutne neznamená, že takéto činnosti sa nebudú vykonávať s podporou fondov EÚ;	87. berie na vedomie opatrenia, ktoré Komisia prijala s cieľom riešiť obavy orgánu udeľujúceho absolutórium, medzi ktoré patrí vydanie usmernení pre útvary Komisie a požiadavka na preverenie ich zmluvných portfólií s cieľom určiť, ktoré dohody nie sú v súlade s usmerneniami; je hlboko znepokojený zdržaním od momentu, keď výbor CONT informoval Komisiu o tejto otázke vo februári 2024, a konečným prijatím opatrenia; domnieva sa, že opatrenia, ktoré Komisia doteraz prijala, nie sú dostatočné na zmiernenie rizík načrtnutých orgánom udeľujúcim absolutórium, keďže usmernenia vydané Komisiou nebráni prijímateľom použiť finančné prostriedky EÚ na lobovanie alebo ovplyvňovanie legislatívneho procesu Únie; konštatuje, že v usmernení sa uvádza neúplný zoznam činností, ktoré môžu podporované subjekty vykonávať; konštatuje, že podľa názoru Komisie by tieto činnosti nemali byť zahrnuté do dohôd o grante, aby bolo jasné, že prijímatelia sú povinní vykonávať konkrétnejšie špecifikované činnosti zamerané na inštitúcie EÚ a niektorých ich zástupcov, keďže to môže predstavovať riziko poškodenia dobrej povesti; domnieva sa, že výslovné vylúčenie určitých činností z dohôd o grante nevyhnutne neznamená, že takéto činnosti sa nebudú vykonávať s podporou fondov EÚ; ***konštatuje okrem toho, že tieto interné usmernenia nie sú záväzné a nikde sa v nich neuvádza, aké dôsledky bude mať ich nedodržiavanie, a že v nich sú predovšetkým opísané všeobecné prístupy na zamedzenie rizika poškodenia dobrého mena;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 295
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 87 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	87 a. konštatuje, že Komisia ohlásila nové pravidlá, podľa ktorých by sa 5,4 mld. EUR vyčlenených na program LIFE malo použiť výlučne na rozvoj a vykonávanie politík a nepoužívať sa už na lobistické činnosti; konštatuje, že tieto pravidlá sa zatiaľ neuplatňujú a že doteraz nebola vypracovaná definícia „tvorby a vykonávania politík“;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 296
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 87 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	87 b. konštatuje, že správna rada organizácie skúmala problémy týkajúce sa zmlúv v agentúre CINEA a že správna rada organizácie oznámila, že výsledky svojich zistení predloží v decembri 2024, no Výbor pre kontrolu rozpočtu doteraz nedostal správu o výsledkoch týchto zistení;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 297
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 87 c (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	87 c. víta, že Komisia na plenárnom vypočutí 22. januára 2025 uznala, že časti obsahu pracovných balíkov sú „nevhodné“;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 298
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 88

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
88. konštatuje, že Komisia vykonala právnu analýzu problematických dohôd o grante, ktoré identifikoval výbor CONT, pričom dospela k záveru, že neexistujú žiadne dôkazy o tom, že príslušné subjekty porušili svoje zmluvné záväzky alebo povinnosti týkajúce sa kódexu správania; domnieva sa, že opatrenia prijaté Komisiou sú skutočne zamerané na zmiernenie rizika poškodenia dobrého mena, ale neriešia celkové problémy, ktoré načrtol Parlament; ***berie na vedomie správy z médií, že Komisia oslovila niekoľko subjektov, aby vykonali zmeny v dohodách o grante obsahujúcich konkrétne ustanovenia, ktoré vytvárajú riziko poškodenia dobrej povesti, ale domnieva sa, že samotné zmeny takýchto dohôd nezmierňujú riziká pokračujúceho využívania finančných prostriedkov EÚ na lobistické činnosti zamerané na Európsky parlament;***	88. konštatuje, že Komisia vykonala právnu analýzu problematických dohôd o grante, ktoré identifikoval výbor CONT, pričom dospela k záveru, že neexistujú žiadne dôkazy o tom, že príslušné subjekty porušili svoje zmluvné záväzky alebo povinnosti týkajúce sa kódexu správania; domnieva sa, že opatrenia prijaté Komisiou sú skutočne zamerané na zmiernenie rizika poškodenia dobrého mena, ale neriešia celkové problémy, ktoré načrtol Parlament;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 299
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia

Odsek 88

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
88. konštatuje, že Komisia vykonala právnu analýzu ***problematických*** dohôd o grante, ***ktoré identifikoval výbor CONT,*** pričom dospela k záveru, že neexistujú žiadne dôkazy o tom, že príslušné subjekty porušili svoje zmluvné záväzky alebo povinnosti týkajúce sa kódexu správania; domnieva sa, že opatrenia prijaté Komisiou sú skutočne zamerané na zmiernenie rizika poškodenia dobrého mena***, ale neriešia celkové problémy, ktoré načrtol Parlament;*** berie na vedomie správy z médií, že Komisia oslovila niekoľko subjektov, aby vykonali zmeny v dohodách o grante ***obsahujúcich konkrétne ustanovenia, ktoré vytvárajú riziko poškodenia dobrej povesti, ale domnieva sa, že samotné zmeny takýchto dohôd nezmierňujú riziká pokračujúceho využívania finančných prostriedkov EÚ na lobistické činnosti zamerané na Európsky parlament***;	88. konštatuje, že Komisia vykonala právnu analýzu ***niektorých*** dohôd o grante, pričom dospela k záveru, že neexistujú žiadne dôkazy o tom, že príslušné subjekty porušili svoje zmluvné záväzky alebo povinnosti týkajúce sa kódexu správania; domnieva sa, že opatrenia prijaté Komisiou sú skutočne zamerané na zmiernenie rizika poškodenia dobrého mena***; so znepokojením*** berie na vedomie správy z médií, že Komisia oslovila niekoľko subjektov, aby vykonali zmeny v dohodách o grante;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 300
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 88

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
88. konštatuje, že Komisia vykonala právnu analýzu ***problematických*** dohôd o grante***, ktoré identifikoval výbor CONT, pričom*** dospela k záveru, že neexistujú žiadne dôkazy o tom, že príslušné subjekty porušili svoje zmluvné záväzky alebo povinnosti týkajúce sa kódexu správania; domnieva sa, že opatrenia prijaté Komisiou ***sú skutočne*** zamerané na zmiernenie rizika poškodenia dobrého mena***, ale neriešia celkové problémy, ktoré načrtol***	88. konštatuje, že Komisia vykonala právnu analýzu ***niektorých dotknutých*** dohôd o grante ***a*** dospela k záveru, že neexistujú žiadne dôkazy o tom, že príslušné subjekty porušili svoje zmluvné záväzky alebo povinnosti týkajúce sa kódexu správania; domnieva sa, že opatrenia prijaté Komisiou ***môžu byť'*** zamerané ***len*** na zmiernenie rizika poškodenia dobrého mena ***spôsobené vyššie uvedenými tvrdeniami, pričom***

Parlament; berie na vedomie ***správy z médií, že Komisia oslovila niekoľko subjektov, aby vykonali zmeny v dohodách o grante obsahujúcich*** konkrétne ustanovenia, ktoré ***vytvárajú*** riziko poškodenia dobrej povesti***, ale domnieva sa, že samotné*** zmeny takýchto dohôd ***nezmierňujú riziká pokračujúceho využívania finančných prostriedkov EÚ na lobistické činnosti zamerané na Európsky parlament***;

financovanie EÚ zostane v plnom súlade s acquis Únie; berie na vedomie ***písomné odpovede komisára pre rozpočet, boj proti podvodom a verejnú správu v rámci postupu udelenia absolutória, že v prípade potreby sa prijímateľom poslali listy s cieľom odstrániť z ich zmlúv*** konkrétne ustanovenia, ktoré ***by mohli spôsobiť*** riziko poškodenia dobrej povesti***; víta, že*** zmeny takýchto dohôd ***neoslabujú účasť zastupujúcich združení a občianskej spoločnosti na otvorenom, transparentnom a pravidelnom dialógu, o ktorý sa usilujú spoluzákonodarcovia podľa článku 11 ZEÚ***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 301
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 88

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
88. konštatuje, že Komisia vykonala právnu analýzu ***problematických*** dohôd o grante, ktoré ***identifikoval výbor*** CONT, pričom dospela k záveru, že neexistujú žiadne dôkazy o tom, že príslušné subjekty porušili svoje zmluvné záväzky alebo povinnosti týkajúce sa kódexu správania; domnieva sa, že opatrenia prijaté Komisiou sú skutočne zamerané na zmiernenie rizika poškodenia dobrého mena, ale neriešia celkové problémy, ktoré ***načrtol Parlament***; berie na vedomie správy z médií, že Komisia oslovila niekoľko subjektov, aby vykonali zmeny v dohodách o grante obsahujúcich konkrétne ustanovenia, ktoré vytvárajú riziko poškodenia dobrej povesti, ***ale domnieva sa***, že samotné zmeny takýchto dohôd ***nezmierňujú riziká pokračujúceho využívania finančných prostriedkov EÚ*** na lobistické činnosti zamerané na	88. konštatuje, že Komisia vykonala právnu analýzu dohôd o grante, ktoré ***identifikovali niektorí členovia výboru*** CONT, pričom dospela k záveru, že neexistujú žiadne dôkazy o tom, že príslušné subjekty porušili svoje zmluvné záväzky alebo povinnosti týkajúce sa kódexu správania; domnieva sa, že opatrenia prijaté Komisiou sú skutočne zamerané na zmiernenie rizika poškodenia dobrého mena, ale neriešia celkové problémy, ktoré ***načrtli niektorí členovia Parlamentu***; berie na vedomie správy z médií, že Komisia oslovila niekoľko subjektov, aby vykonali zmeny v dohodách o grante obsahujúcich konkrétne ustanovenia, ktoré vytvárajú riziko poškodenia dobrej povesti, ***a víta***, že samotné zmeny takýchto dohôd ***nebránia tomu, aby sa finančné prostriedky EÚ naďalej používali*** na lobistické činnosti

Európsky parlament;	zamerané na Európsky parlament ***a iné inštitúcie EÚ***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 302
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 88 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	88 a. konštatuje, že súčasťou procesu hodnotenia žiadostí o dohody o grante v agentúre CINEA je prvé preverenie nezávislými hodnotiteľmi a že nie je jasné, akým spôsobom sú preverovaní a vyberaní samotní hodnotitelia ani to, či sa urobila kontrola konfliktov záujmu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 303
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 88 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	88 b. konštatuje, že podľa agentúry CINEA vykonávajú predbežné posúdenie externí odborníci (nezávislí hodnotitelia) a že záverečné posúdenie vykonáva hodnotiaci výbor (CINEA, GR pre životné prostredie, GR pre oblasť klímy a GR pre energetiku); naliehavo vyzýva GR ENV, aby preskúmalo tento proces hodnotenia a to, ako boli schválené pracovné balíky s neprijateľným obsahom, a ako je možné, že sa to nezistilo v rámci dvojstupňového hodnotiaceho procesu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 304
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 88 c (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	88 c. poukazuje na to, že ani útvar pre zmluvy nezaznamenal v pracovných balíkoch neprijateľný obsah, keď pripravoval zmluvy medzi GR ENV/agentúrou CINEA a aktivistickými organizáciami;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 305
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 88 d (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	88 d. konštatuje, že podľa výzvy na podávanie žiadostí o dohodu o grante sú kritériá oprávnenosti „nezávislé od štátnych orgánov, politických strán alebo obchodných záujmov“; naliehavo vyzýva GR ENV/agentúru CINEA, aby overili, či subjekty, ktoré dostávajú podporu v rámci programu LIFE, naozaj nezastupujú obchodné záujmy alebo nemajú silné väzby na politické strany;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 306
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 88 e (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	88 e. vyjadruje sklamanie z toho, že jedným z kritérií oprávnenosti na finančné prostriedky z programu LIFE je to, že daný subjekt musí byť aktívny na úrovni EÚ, mať štruktúru a vykonávať činnosti, do ktorých sú zapojené aspoň tri členské štáty EÚ alebo krajiny pridružené k programu LIFE; zdôrazňuje, že je to obmedzujúce a že to môže vylúčiť inak veľmi kvalifikované miestne subjekty, ktoré sú aktívne len v jednej alebo dvoch európskych krajinách, no ich projekty by pritom mali európsku pridanú hodnotu; konštatuje, že táto požiadavka sa neuvádza v nariadení o programe LIFE, ale len vo výzve na podávanie žiadostí o dohodu o grante;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 307
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 88 f (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	88 f. konštatuje, že medzi agentúrou CINEA a GR ENV existuje memorandum o porozumení a že v konečnom dôsledku nesú zodpovednosť za obsah zmlúv obidva subjekty; konštatuje, že niektoré body memoranda o porozumení sú nejasné a že memorandum by sa malo prepísať tak, aby rozdelenie zodpovednosti bolo jasnejšie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 308
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia

Odsek 88 g (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	88 g. konštatuje, že podľa pracovného programu agentúry CINEA na rok 2022, oddielu A. Riadenie ľudských zdrojov, prijímanie zamestnancov, má agentúra CINEA „poskytovať útvarom, zamestnancov a uchádzačom inovatívne, spravodlivé a jednotné služby prijímania a výberu“; vyjadruje poľutovanie nad tým, že táto spravodlivá a jednotná služba výberu nebola poskytnutá, pokiaľ ide o schválenie pracovných balíkov obsahujúcich vážne problémy, ktoré odhalil výbor CONT a ktoré predstavujú vážne riziko pre ochranu finančných záujmov EÚ;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 309
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 89

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
89. vyjadruje znepokojenie nad rozhodovacou štruktúrou zahŕňajúcou hodnotiacu komisiu v agentúre CINEA na rozhodovanie o zmluvách medzi Komisiou a mimovládnymi organizáciami; naliehavo vyzýva Komisiu, aby zmenila rozhodovaciu štruktúru agentúry CINEA na rozhodovanie o zadávaní zákaziek vrátane jasnej zodpovednosti, jednoznačných povinností a praktickej štruktúry;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 310
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 89

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
89. vyjadruje znepokojenie nad rozhodovacou štruktúrou zahŕňajúcou hodnotiacu komisiu v agentúre CINEA na rozhodovanie o zmluvách medzi Komisiou a mimovládnymi organizáciami; naliehavo vyzýva Komisiu, aby zmenila rozhodovaciu štruktúru agentúry CINEA na rozhodovanie o zadávaní zákaziek vrátane jasnej zodpovednosti, jednoznačných povinností a praktickej štruktúry;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 311
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 89

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
89. vyjadruje znepokojenie nad rozhodovacou štruktúrou zahŕňajúcou hodnotiacu komisiu v agentúre CINEA na rozhodovanie o zmluvách medzi Komisiou a mimovládnymi organizáciami; naliehavo vyzýva Komisiu, aby zmenila rozhodovaciu štruktúru agentúry CINEA na rozhodovanie o zadávaní zákaziek vrátane jasnej zodpovednosti, jednoznačných povinností a praktickej štruktúry;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 312
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 89

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
89. vyjadruje znepokojenie nad rozhodovacou štruktúrou zahŕňajúcou hodnotiacu komisiu v agentúre CINEA na rozhodovanie o zmluvách medzi Komisiou a mimovládnymi organizáciami; naliehavo vyzýva Komisiu, aby zmenila rozhodovaciu štruktúru agentúry CINEA na rozhodovanie o zadávaní zákaziek vrátane jasnej zodpovednosti, jednoznačných povinností a praktickej štruktúry;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 313
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 89

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
89. ***vyjadruje znepokojenie nad rozhodovacou štruktúrou zahŕňajúcou*** hodnotiacu komisiu v agentúre CINEA na rozhodovanie o zmluvách medzi Komisiou a mimovládnymi organizáciami; naliehavo vyzýva Komisiu, aby ***zmenila rozhodovaciu štruktúru*** agentúry CINEA na rozhodovanie o zadávaní zákaziek ***vrátane jasnej zodpovednosti, jednoznačných povinností a praktickej štruktúry***;	89. ***berie na vedomie rozhodovaciu štruktúru zahŕňajúcu*** hodnotiacu komisiu v agentúre CINEA na rozhodovanie o zmluvách medzi Komisiou a mimovládnymi organizáciami; naliehavo vyzýva Komisiu, aby ***zabezpečila, že rozhodovacia štruktúra*** agentúry CINEA na rozhodovanie o zadávaní zákaziek ***sa bude vyznačovať jasnou zodpovednosťou, jednoznačnými povinnosťami a praktickou štruktúrou***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 314
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia

Odsek 90

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
90. vyjadruje hlboké znepokojenie nad tým, že obsah problematických zmlúv medzi Generálnym riaditeľstvom pre životné prostredie (GR ENV) a niektorými mimovládnymi organizáciami nebol odhalený kapacitou vnútorného auditu GR ENV a nezaznamenal ho ani Útvar Komisie pre vnútorný audit (IAS);	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 315
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 90

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
90. vyjadruje hlboké znepokojenie nad tým, že obsah problematických zmlúv medzi Generálnym riaditeľstvom pre životné prostredie (GR ENV) a niektorými mimovládnymi organizáciami nebol odhalený kapacitou vnútorného auditu GR ENV a nezaznamenal ho ani Útvar Komisie pre vnútorný audit (IAS);	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 316
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 90

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
90. vyjadruje hlboké znepokojenie nad tým, že obsah problematických zmlúv medzi Generálnym riaditeľstvom pre	***vypúšťa sa***

životné prostredie (GR ENV) a niektorými mimovládnymi organizáciami nebol odhalený kapacitou vnútorného auditu GR ENV a nezaznamenal ho ani Útvar Komisie pre vnútorný audit (IAS);

Or. en

Pozmeňujúci návrh 317
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 90

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
90. vyjadruje hlboké znepokojenie nad tým, že obsah problematických zmlúv medzi Generálnym riaditeľstvom pre životné prostredie (GR ENV) a niektorými mimovládnymi organizáciami nebol odhalený kapacitou vnútorného auditu GR ENV a nezaznamenal ho ani Útvar Komisie pre vnútorný audit (IAS);	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 318
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 90

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
90. vyjadruje hlboké znepokojenie nad tým, že obsah problematických zmlúv medzi Generálnym riaditeľstvom pre životné prostredie (GR ENV) a niektorými mimovládnymi organizáciami nebol odhalený kapacitou vnútorného auditu GR ENV a nezaznamenal ho ani Útvar Komisie pre vnútorný audit (IAS);	90. vyjadruje hlboké znepokojenie nad tým, že obsah problematických zmlúv medzi Generálnym riaditeľstvom pre životné prostredie (GR ENV) a niektorými mimovládnymi organizáciami nebol odhalený kapacitou vnútorného auditu GR ENV a nezaznamenal ho ani Útvar Komisie pre vnútorný audit (IAS); ***vyzýva, aby sa preskúmalo toto zlyhanie a zanalyzovali jeho hlavné príčiny a aby sa v Komisii ihneď zaviedli nápravné***

opatrenia a účinné nezávislé kontroly;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 319
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 90 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	90a. konštatuje, že podľa správy o rozpočtovom a finančnom riadení mala agentúra CINEA v roku 2023 k dispozícii administratívny rozpočet 62 345 000 EUR, z ktorého rozpočtový riadok na administratívne dotácie programu LIFE predstavoval 14 452 238 EUR (14 429 395 EUR zo všeobecného rozpočtu a 22 843 EUR z príspevkov EHP/EZVO); ďalej konštatuje, že agentúra CINEA použila 620 000 EUR na audit všetkých siedmich programov: Prepájanie Európy (CEF), Horizont Európa, program LIFE, Inovačný fond (IF), Mechanizmus spravodlivej transformácie, Mechanizmus financovania energie z obnoviteľných zdrojov, Európsky námorný, rybolovný a akvakultúrny fond; konštatuje, že sa nevie, koľko z toho sa vynakladá na audit programu LIFE;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 320
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 90 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	90b. konštatuje tiež, že oddelenie pre audit GR ENV a Útvar Komisie pre vnútorný audit si nevšimli nevhodný

obsah daných pracovných balíkov;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 321
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 90 c (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	90c. konštatuje, že podľa pracovného programu agentúry CINEA, ktorý bol schválený rozhodnutím Komisie C(2022) 1551 z 18. marca 2022, v agentúre CINEA každý rok prebieha postup riadenia rizík „zdola nahor“, ktorého cieľom je proaktívne identifikovať hlavné problematické oblasti na všetkých organizačných úrovniach, ako aj preventívne a zmierňujúce opatrenia na ich riešenie; vyjadruje poľutovanie nad tým, že pri týchto postupoch riadenia rizík zdola nahor sa nezaznamenali problémy v štruktúrach, ktoré rozhodujú o obsahu zmlúv;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 322
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 90 d (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	90d. konštatuje, že Komisia navrhla viacročný pracovný program LIFE na roky 2025 – 2027 a že doňho neboli zapracované získané ponaučenia vrátane jasnejších pravidiel týkajúcich sa toho, ktorý obsah je v pracovných balíkoch prijateľný, jasnejších pravidiel transparentnosti a sledovateľnosti

vynaložených finančných prostriedkov a jasnejších dôsledkov nedodržania týchto pravidiel; zdôrazňuje, že postup kontroly vo výbore ENVI týkajúci sa tohto vykonávacieho aktu je pre Komisiu príležitosťou vypočuť si návrhy Európskeho parlamentu a zmeniť viacročný pracovný program LIFE;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 323
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 90 e (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	90e. zdôrazňuje, že Výbor pre kontrolu rozpočtu preskúma a skontroluje vzorku zmlúv uzatvorených v GR HOME, GR JUST, GR AGRI a ďalších GR, aby zistil, či je problém neprijateľného obsahu zmlúv v rôznych generálnych riaditeľstvá Komisie systémový alebo či sa týka len programu LIFE, ktorý patrí pod GR ENV/agentúru CINEA;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 324
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 90 f (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	90f. zdôrazňuje, že Výbor pre kontrolu rozpočtu stále očakáva, že správna rada organizácie sa vyjadrí k zisteniam jeho analýzy;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 325
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 90 g (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	90g. zdôrazňuje, že podľa rozhodnutia Komisie o správnej rade z 21. novembra 2018 je správna rada všeobecne zodpovedná za riešenie rizík (článok 2 Úloha správnej rady 1. Správna rada predovšetkým zabezpečuje koordináciu, dohľad, poradenstvo a strategické usmernenia v otázkach, ktoré sa týkajú: cyklu strategického plánovania a programovania a súvisiacich činností (vrátane opatrení prijatých v nadväznosti na pripomienky uvedené vo výročných správach o činnosti, procesu riadenia rizík vo všeobecnosti, ako aj identifikácie, posúdenia a riadenia kritických rizík), ako aj rizík súvisiacich s auditom (Článok 6 Výmena informácií s výborom pre sledovanie pokroku v oblasti auditu 1. Správna rada postúpi konsolidované informácie o zozname kritických rizík a prípadné ďalšie komentáre Útvaru pre vnútorný audit.; naliehavo vyzýva, aby správna rada prijala ďalšie opatrenia;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 326
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer

Návrh uznesenia
Odsek 91

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
91. berie na vedomie správy z médií, že predsedníčka Komisie najala plateného osobitného poradcu na vypracovanie správy o strategickom dialógu o budúcnosti	91. berie na vedomie správy z médií, že predsedníčka Komisie najala plateného osobitného poradcu na vypracovanie správy o strategickom dialógu o budúcnosti

poľnohospodárstva EÚ, ktorý dostával odmenu na úrovni generálneho riaditeľa v Komisii; je znepokojený odmeňovaním osobitných poradcov a diskrečnou právomocou Komisie pri rozhodovaní o ich odmeňovaní, čo vytvára svojvoľné nerovnosti;	poľnohospodárstva EÚ, ktorý dostával odmenu na úrovni generálneho riaditeľa v Komisii; je znepokojený odmeňovaním ***všetkých*** osobitných poradcov a diskrečnou právomocou Komisie pri rozhodovaní o ich odmeňovaní, čo vytvára svojvoľné nerovnosti;
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 327
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 91 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	91a. vyjadruje znepokojenie nad správami v médiách o desiatkach prípadov podvodu, ktoré vyšetrovala Európska prokuratúra v Grécku a ktoré sa týkajú pomoci z poľnohospodárskych fondov EÚ na pasienky, ktoré nie sú majetkom prijímateľov finančných prostriedkov; vyjadruje znepokojenie nad tým, že vedúci oddelenia vnútorného auditu gréckeho riadiaceho orgánu, ktorý centralizuje rozdeľovanie poľnohospodárskych finančných prostriedkov (OPEKEPE) a bol medzi tými, ktorí ako prví upozornili na nezrovnalosti, bol terčom diskreditačnej kampane, ktorá viedla k jeho odvolaniu z funkcie; vyjadruje osobitné znepokojenie nad tvrdením, že išlo o podvodný systém riadený zvnútra OPEKEPE; žiada Komisiu, aby pozorne monitorovala takéto podvodné systémy v Grécku a overovala, či sa to isté deje v iných členských štátoch;
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 328
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 91 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	91a. vyzýva Dvor audítorov, aby:
	(i) uskutočnil dôkladný prieskum agentúry CINEA a programu LIFE ;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 329
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod iii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
iii) uplatnila skúsenosti, ktoré získala v súvislosti so znižovaním administratívneho zaťaženia v rámci reakcie na protesty poľnohospodárov, v budúcich politických iniciatívach, a aby pritom náležite zohľadnila riziko zneužitia finančných prostriedkov, pokiaľ ***ide o*** kontrolné opatrenia alebo riziko prílišných rozdielov medzi členskými štátmi, keď sa využívajú diskrečné právomoci bez riadneho dohľadu;	iii) uplatnila skúsenosti, ktoré získala v súvislosti so znižovaním administratívneho zaťaženia ***a znižovaním ambícií v oblasti klímy, životného prostredia a agronómie*** v rámci reakcie na protesty poľnohospodárov, v budúcich politických iniciatívach, a aby pritom náležite zohľadnila riziko zneužitia finančných prostriedkov, pokiaľ ***sú oslabené a obmedzené*** kontrolné opatrenia***,*** alebo riziko prílišných rozdielov medzi členskými štátmi ***a nedostatku ambícií, najmä v prípade poskytovania a zachovania verejných statkov***, keď sa využívajú diskrečné právomoci bez riadneho dohľadu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 330
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod vi a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	vi a) na úrovni Komisie existovala jasná celková stratégia na lepšiu ochranu finančných záujmov EÚ a bolo zabezpečené, aby sa finančné prostriedky EÚ vynakladali na účely, ktoré sú prijateľné pre daňovníkov EÚ;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 331
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod vi b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	vi b) vyčlenila finančné prostriedky EÚ v rámci programu na širokú škálu názorov a hľadísk s cieľom prispieť k pluralistickej a dynamickej spoločnosti a podporiť rozmanitosť organizácií občianskej spoločnosti a konštruktívne zapojenie spoločnosti zameranej na budúcnosť s cieľom zaistiť spravodlivé rozdeľovanie finančných prostriedkov EÚ mimovládnym organizáciám;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 332
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod vi c (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	vi c) vyvodila jasné dôsledky, pokiaľ ide o zmluvy, pri ktorých Výbor pre kontrolu rozpočtu zistil, že obsahujú neprijateľné pracovné balíky; to by malo okrem iného zahŕňať: zmenu zmlúv, aby sa odstránili neprijateľné časti pracovných balíkov;

úplné zrušenie zmlúv, ak neprijateľný obsah predstavuje viac ako 20 % pracovných balíkov; požiadavku, aby sa finančné prostriedky EÚ použité na neprijateľný obsah vrátili;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 333
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod vi d (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	vi d) zostavila usmernenia, ktoré budú jasnejšie ako tie, ktoré sa interne distribuovali v Komisii v roku 2024 a ktoré sú príliš nejasné a niekedy zavádzajúce; naliehavo vyzýva, aby tieto jasnejšie usmernenia obsahovali presné pokyny k tomu, aký druh obsahu je v pracovných balíkoch prijateľný;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 334
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod vi e (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	vi e) si udržala úlohu nestranného sprostredkovateľa medzi inštitúciami;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 335
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia

Odsek 92 – bod vi f (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	vi f) presadzovala a dodržiavala jasné oddelenie výkonnej a legislatívnej právomoci;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 336
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod vi g (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	vi g) zabezpečila, aby sa finančné prostriedky EÚ nepoužívali na poskytovanie financií aktivistickým sieťam na interné boje o moc v rámci Komisie alebo medzi inštitúciami EÚ a aby sa finančné prostriedky nevyužívali na platenie za manipulovanie legislatívnych procesov;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 337
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod vii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
vii) sprístupnila výsledky preverovania dohôd o grante a iných zmlúv orgánu udeľujúcemu ***absolutórium s cieľom umožniť posúdenie rozsahu, v akom je Komisia vystavená riziku poškodenia dobrej povesti pri uzatváraní dohôd, ktoré si vyžadujú výslovné opatrenia na lobovanie u členov orgánu udeľujúceho***	vii) sprístupnila výsledky preverovania dohôd o grante a iných zmlúv orgánu udeľujúcemu ***absolutóriu***; potrebné je nezávislé uistenie o spoľahlivosti od Útvaru pre vnútorný audit;

absolutórium; potrebné je nezávislé uistenie o spoľahlivosti od Útvaru pre vnútorný audit;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 338
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod vii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
vii) sprístupnila výsledky preverovania dohôd o grante a iných zmlúv orgánu udeľujúcemu absolutórium s cieľom umožniť posúdenie rozsahu, v akom ***je*** Komisia vystavená riziku poškodenia dobrej povesti ***pri uzatváraní dohôd, ktoré si vyžadujú výslovné opatrenia na lobovanie u členov orgánu udeľujúceho absolutórium; potrebné je nezávislé uistenie o spoľahlivosti od Útvaru pre vnútorný audit;***	vii) sprístupnila výsledky preverovania dohôd o grante a iných zmlúv orgánu udeľujúcemu absolutórium s cieľom umožniť posúdenie rozsahu, v akom ***môže byť*** Komisia vystavená riziku poškodenia dobrej povesti

Or. en

Pozmeňujúci návrh 339
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod vii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
vii) sprístupnila výsledky preverovania dohôd o grante a iných zmlúv orgánu udeľujúcemu ***absolutórium*** s cieľom ***umožniť posúdenie rozsahu, v akom je Komisia vystavená riziku*** poškodenia dobrej povesti ***pri uzatváraní dohôd, ktoré si vyžadujú výslovné opatrenia na lobovanie u členov orgánu udeľujúceho absolutórium***; potrebné je nezávislé uistenie o spoľahlivosti od Útvaru pre	vii) sprístupnila výsledky preverovania dohôd o grante a iných zmlúv orgánu udeľujúcemu ***absolutóriu*** s cieľom ***overiť, či existuje riziko*** poškodenia dobrej povesti; potrebné je nezávislé uistenie o spoľahlivosti od Útvaru pre vnútorný audit;

vnútorný audit;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 340
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod vii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
vii) sprístupnila výsledky preverovania dohôd o grante a iných zmlúv orgánu udeľujúcemu absolutórium s cieľom umožniť posúdenie rozsahu, v akom je Komisia vystavená riziku poškodenia dobrej povesti pri uzatváraní dohôd, ktoré si vyžadujú výslovné opatrenia na lobovanie u členov orgánu udeľujúceho absolutórium; potrebné je nezávislé uistenie o spoľahlivosti od Útvaru pre vnútorný audit;	vii) sprístupnila ***príslušné dohody alebo zmluvy a*** výsledky preverovania dohôd o grante a iných zmlúv ***Dvoru audítorov a*** orgánu udeľujúcemu absolutórium s cieľom umožniť posúdenie rozsahu, v akom je Komisia vystavená riziku poškodenia dobrej povesti***, či dokonca riziku korupcie*** pri uzatváraní dohôd, ktoré si vyžadujú výslovné opatrenia na lobovanie u členov orgánu udeľujúceho absolutórium; potrebné je nezávislé uistenie o spoľahlivosti od Útvaru pre vnútorný audit;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 341
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod viii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
viii) okamžite pozastavila alebo zrušila dohody o grante s mimovládnymi organizáciami, ktoré nedodržiavajú rozpočtové pravidlá Únie, a doplnila usmernenia Komisie o konkrétne návrhy na zabránenie tomu, aby sa finančné prostriedky EÚ využívali na aktívne lobovanie v inštitúciách EÚ, ako sú vlastné vyhlásenia; víta oznámenia novej Komisie v tejto súvislosti;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 342
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod viii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
viii) okamžite pozastavila alebo zrušila dohody o grante s mimovládnymi organizáciami, ktoré nedodržiavajú rozpočtové pravidlá Únie, a doplnila usmernenia Komisie o konkrétne návrhy na zabránenie tomu, aby sa finančné prostriedky EÚ využívali na aktívne lobovanie v inštitúciách EÚ, ako sú vlastné vyhlásenia; víta oznámenia novej Komisie v tejto súvislosti;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 343
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod viii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
viii) okamžite pozastavila alebo zrušila dohody o grante s mimovládnymi organizáciami, ktoré nedodržiavajú rozpočtové pravidlá Únie, a doplnila usmernenia Komisie o konkrétne návrhy na zabránenie tomu, aby sa finančné prostriedky EÚ využívali na aktívne lobovanie v inštitúciách EÚ, ako sú vlastné vyhlásenia; víta oznámenia novej Komisie v tejto súvislosti;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 344
Joachim Stanisław Brudziński

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod viii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
viii) okamžite pozastavila alebo zrušila dohody o grante s mimovládnymi organizáciami, ktoré nedodržiavajú rozpočtové pravidlá Únie, a doplnila usmernenia Komisie o konkrétne návrhy na zabránenie tomu, aby sa finančné prostriedky EÚ využívali na aktívne lobovanie v inštitúciách EÚ, ako sú vlastné vyhlásenia; víta oznámenia novej Komisie v tejto súvislosti;	viii) okamžite pozastavila alebo zrušila dohody o grante s mimovládnymi organizáciami, ktoré nedodržiavajú rozpočtové pravidlá Únie, a doplnila usmernenia Komisie o konkrétne návrhy na zabránenie tomu, aby sa finančné prostriedky EÚ využívali na aktívne lobovanie v inštitúciách EÚ, ako sú vlastné vyhlásenia; ***aby do 30. júna bežného roka poskytla kompletné informácie o opatreniach prijatých v tejto záležitosti;*** víta oznámenia novej Komisie v tejto súvislosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 345
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod viii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
viii) ***okamžite pozastavila alebo zrušila*** dohody o grante ***s mimovládnymi organizáciami, ktoré nedodržiavajú*** rozpočtové pravidlá Únie, a ***doplnila*** usmernenia Komisie ***o konkrétne návrhy na zabránenie tomu, aby sa finančné prostriedky EÚ využívali na aktívne lobovanie v inštitúciách EÚ, ako sú vlastné vyhlásenia; víta oznámenia novej Komisie v tejto súvislosti;***	viii) ***zabezpečila, aby*** dohody o grante ***mohli byť pozastavené alebo ukončené, ak prijímatelia porušia*** rozpočtové pravidlá Únie, a ***posilnila*** usmernenia Komisie ***s cieľom zabezpečiť vhodné využívanie finančných prostriedkov EÚ v súlade s demokratickými zásadami a normami transparentnosti.***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 346

Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod viii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
viii) okamžite pozastavila alebo zrušila dohody o grante s mimovládnymi organizáciami, ktoré nedodržiavajú rozpočtové pravidlá Únie, a doplnila usmernenia Komisie o konkrétne návrhy na zabránenie tomu, aby sa finančné prostriedky EÚ využívali na aktívne lobovanie v inštitúciách EÚ, ako sú vlastné vyhlásenia; ***víta oznámenia novej Komisie v tejto súvislosti;***	viii) okamžite pozastavila alebo zrušila dohody o grante s mimovládnymi organizáciami ***a inými subjektmi***, ktoré nedodržiavajú rozpočtové pravidlá Únie, a doplnila usmernenia Komisie o konkrétne návrhy na zabránenie tomu, aby sa finančné prostriedky EÚ využívali na aktívne lobovanie v inštitúciách EÚ, ako sú vlastné vyhlásenia;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 347
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod viii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
viii) ***okamžite*** pozastavila alebo zrušila dohody o grante s ***mimovládnymi organizáciami, ktoré*** nedodržiavajú rozpočtové pravidlá Únie, a doplnila usmernenia Komisie o ***konkrétne návrhy na zabránenie tomu, aby sa*** finančné prostriedky EÚ ***využívali na*** aktívne ***lobovanie*** v inštitúciách EÚ***, ako sú vlastné vyhlásenia; víta oznámenia novej Komisie v tejto súvislosti***;	viii) ***v súvislosti so zásadou proporcionality*** pozastavila alebo zrušila dohody o grante s ***prijímateľmi, pokiaľ Komisia zistí, že*** nedodržiavajú rozpočtové pravidlá Únie, a doplnila usmernenia Komisie o ***konkrétny návrh, ktorý vyjasní, že MVO, ktoré dostávajú*** finančné prostriedky EÚ***, môžu*** aktívne ***lobovať***' v inštitúciách EÚ[1a];

[1a] Pozmeňujúci návrh s vkladom organizácií TI a CSE.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 348
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod ix

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
ix) ďalej vypracovala vlastné interné usmernenia týkajúce sa dohôd o grante, ktoré obsahujú konkrétne lobistické činnosti;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 349
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod ix

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
ix) ďalej vypracovala vlastné interné usmernenia týkajúce sa dohôd o grante, ktoré obsahujú konkrétne lobistické činnosti;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 350
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod ix

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
ix) ďalej vypracovala vlastné interné usmernenia týkajúce sa dohôd o grante, ktoré obsahujú konkrétne lobistické činnosti***;***	ix) ďalej vypracovala vlastné interné usmernenia týkajúce sa dohôd o grante, ktoré obsahujú konkrétne lobistické činnosti***, a aby zabezpečila, že budú v plnom súlade s povinnosťami stanovenými v článku 15 ZFEÚ a článku 11 ZEÚ, najmä to, že usmernenia nesmú***

slúžiť ako základ svojvoľného alebo politicky motivovaného ukončenia financovania EÚ[1a]

[1a] Pozmeňujúci návrh s vkladom organizácií TI a CSE.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 351
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod ix

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
ix) ***ďalej vypracovala vlastné interné*** usmernenia týkajúce sa dohôd o grante***, ktoré obsahujú konkrétne lobistické činnosti***;	ix) ***prepracovala svoje*** usmernenia týkajúce sa dohôd o grante;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 352
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod x

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
x) zrevidovala memorandum o porozumení medzi CINEA a GR ENV o„medziinštitucionálnych jednotných rámcových zmluvách v dvoch častiach na poskytovanie podpory na monitorovanie projektov LIFE (granty na akcie a granty na prevádzku), komunikáciu o programe LIFE a iných súvisiacich činnostiach“, aby obsahovalo jasnejšie rozdelenie zodpovednosti pri zadávaní zákaziek;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 353
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod x

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
x) zrevidovala memorandum o porozumení medzi CINEA a GR ENV o„medziinštitucionálnych jednotných rámcových zmluvách v dvoch častiach na poskytovanie podpory na monitorovanie projektov LIFE (granty na akcie a granty na prevádzku), komunikáciu o programe LIFE a iných súvisiacich činnostiach“, aby obsahovalo jasnejšie rozdelenie zodpovednosti pri zadávaní zákaziek;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 354
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod x

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
x) zrevidovala memorandum o porozumení medzi CINEA a GR ENV o„medziinštitucionálnych jednotných rámcových zmluvách v dvoch častiach na poskytovanie podpory na monitorovanie projektov LIFE (granty na akcie a granty na prevádzku), komunikáciu o programe LIFE a iných súvisiacich činnostiach“, aby obsahovalo jasnejšie rozdelenie zodpovednosti pri zadávaní zákaziek;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 355
Daniel Freund

v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xi

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xi) poverila audítorskú štruktúru vrátane oddelenia A4 GR ENV systematickým preskúmavaním zmlúv s mimovládnymi organizáciami a GR ENV/CINEA a okamžitým označovaním problematických zmlúv;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 356
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xi

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xi) poverila audítorskú štruktúru vrátane oddelenia A4 GR ENV systematickým preskúmavaním zmlúv s mimovládnymi organizáciami a GR ENV/CINEA a okamžitým označovaním problematických zmlúv;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 357
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xi

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xi) poverila audítorskú štruktúru vrátane oddelenia A4 GR ENV systematickým preskúmavaním zmlúv s mimovládnymi organizáciami a GR ENV/CINEA a okamžitým označovaním	***vypúšťa sa***

problematických zmlúv;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 358
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xi

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xi) poverila audítorskú štruktúru vrátane oddelenia A4 GR ENV systematickým preskúmavaním zmlúv s mimovládnymi organizáciami a GR ENV/CINEA a okamžitým označovaním problematických zmlúv;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 359
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xi

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xi) poverila audítorskú štruktúru vrátane oddelenia A4 GR ENV systematickým preskúmavaním zmlúv ***s mimovládnymi organizáciami*** a GR ENV/CINEA a okamžitým označovaním ***problematických zmlúv***;	xi) poverila audítorskú štruktúru vrátane oddelenia A4 GR ENV systematickým preskúmavaním zmlúv ***so všetkými prijímateľmi*** a GR ENV/CINEA a okamžitým označovaním ***v prípade, že zistia problematické zmluvy***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 360
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xi

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xi) poverila audítorskú štruktúru vrátane oddelenia A4 GR ENV ***systematickým preskúmavaním zmlúv*** s mimovládnymi organizáciami a GR ENV/CINEA a ***okamžitým označovaním problematických zmlúv***;	xi) poverila audítorskú štruktúru vrátane oddelenia A4 GR ENV***, aby systematicky preskúmavali zmluvy*** s mimovládnymi organizáciami a GR ENV/CINEA a ***okamžite označovali problematické zmluvy***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 361
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xii) poverila Útvar pre vnútorný audit systematickým preskúmavaním zmlúv medzi Komisiou a mimovládnymi organizáciami, najmä s cieľom vyhľadávať problematický obsah v rámci pracovných balíkov;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 362
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xii) poverila Útvar pre vnútorný audit systematickým preskúmavaním zmlúv medzi Komisiou a mimovládnymi organizáciami, najmä s cieľom vyhľadávať problematický obsah v rámci pracovných balíkov;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 363
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xii) poverila Útvar pre vnútorný audit systematickým preskúmavaním zmlúv medzi Komisiou a mimovládnymi organizáciami, najmä s cieľom vyhľadávať problematický obsah v rámci pracovných balíkov;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 364
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xii) poverila Útvar pre vnútorný audit systematickým preskúmavaním zmlúv medzi Komisiou a mimovládnymi organizáciami, najmä s cieľom vyhľadávať problematický obsah v rámci pracovných balíkov;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 365
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xii) poverila Útvar pre vnútorný audit systematickým preskúmavaním zmlúv	xii) poverila Útvar pre vnútorný audit systematickým preskúmavaním zmlúv

medzi Komisiou a mimovládnymi organizáciami, najmä s cieľom vyhľadávať ***problematický*** obsah v rámci pracovných balíkov;	medzi Komisiou a mimovládnymi organizáciami ***a prijímateľmi grantov***, najmä s cieľom vyhľadávať obsah v rámci pracovných balíkov***, ktorý nie je v súlade s príslušnými rozpočtovými pravidlami***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 366
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xiii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xiii) uskutočnila štrukturálne a personálne zmeny s GR ENV, najmä pokiaľ ide o rozhodovaciu štruktúru v oblastiach zadávania zákaziek;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 367
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xiii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xiii) uskutočnila štrukturálne a personálne zmeny s GR ENV, najmä pokiaľ ide o rozhodovaciu štruktúru v oblastiach zadávania zákaziek;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 368
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xiii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xiii) uskutočnila štrukturálne a personálne zmeny s GR ENV, najmä pokiaľ ide o rozhodovaciu štruktúru v oblastiach zadávania zákaziek;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 369
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xiii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xiii) ***uskutočnila*** štrukturálne a personálne zmeny s GR ENV, najmä pokiaľ ide o rozhodovaciu štruktúru v oblastiach zadávania zákaziek;	xiii) ***zistila, či je potrebné uskutočniť*** štrukturálne a personálne zmeny s GR ENV, najmä pokiaľ ide o rozhodovaciu štruktúru v oblastiach zadávania zákaziek;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 370
José Cepeda, Carla Tavares, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xiv

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xiv) prijala presnejšiu kategorizáciu subjektov uvedených v systéme finančnej transparentnosti ***(a to aj jasným rozlišovaním medzi mimovládnymi a neziskovými organizáciami)***;	xiv) prijala presnejšiu kategorizáciu subjektov uvedených v systéme finančnej transparentnosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 371
Gerben-Jan Gerbrandy, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xiv

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xiv) prijala presnejšiu kategorizáciu subjektov uvedených v systéme finančnej transparentnosti ***(a to aj jasným rozlišovaním medzi mimovládnymi a neziskovými organizáciami)***;	xiv) prijala presnejšiu kategorizáciu subjektov uvedených v systéme finančnej transparentnosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 372
Pasquale Tridico, Jonas Sjöstedt

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xiv

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xiv) prijala presnejšiu kategorizáciu subjektov uvedených v systéme finančnej transparentnosti ***(a to aj jasným rozlišovaním medzi mimovládnymi a neziskovými organizáciami)***;	xiv) prijala presnejšiu kategorizáciu subjektov uvedených v systéme finančnej transparentnosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 373
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xiv

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xiv) prijala presnejšiu kategorizáciu subjektov uvedených v systéme finančnej transparentnosti ***(a to aj jasným rozlišovaním medzi mimovládnymi a neziskovými organizáciami)***;	xiv) prijala presnejšiu kategorizáciu subjektov uvedených v systéme finančnej transparentnosti***, najmä pokiaľ ide o ziskové a verejné subjekty***[1a];

[1a] Pozmeňujúci návrh s vkladom organizácií TI a CSE; v kategorizácii SFT

mimovládne aj neziskové organizácie už existujú ako samostatný údajový bod.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 374
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xv

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xv) ***zvážila*** revíziu svojich pravidiel pre osobitných poradcov s cieľom zrušiť svojvoľný výber a odmeňovanie;	xv) ***uskutočnila*** revíziu svojich pravidiel pre osobitných poradcov s cieľom zrušiť svojvoľný výber a odmeňovanie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 375
Joachim Stanisław Brudziński

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi a) uskutočnila dôkladnú, neideologickú analýzu vplyvu hypotéz Európskej zelenej dohody na výrobnú kapacitu poľnohospodárskych podnikov, konkurencieschopnosť európskeho poľnohospodárstva a potravinovú bezpečnosť s cieľom posúdiť ich ekonomické a sociálne negatívne dôsledky; zlepšila kvalitu dialógu s poľnohospodármi zo všetkých členských štátov a upustila od opatrení, ktoré poškodzujú záujmy poľnohospodárskych výrobcov a znižujú výrobný potenciál Európskej únie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 376
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi a) reagovala rýchlejšie, keď Výbor pre kontrolu rozpočtu Komisiu upozorní na vážne problémy, čo neurobila v prípade problémov, ktoré zistili členovia Výboru pre kontrolu rozpočtu v zmluvách medzi GR ENV/CINEA a aktivistickými sieťami;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 377
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi b) vyšetrila, prečo aktivisti uvedení v problematických zmluvách medzi GR ENV/CINEA a aktivistickými sieťami, ktoré zistili členovia Výboru pre kontrolu rozpočtu, neboli uvedení v registri transparentnosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 378
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi c (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi c) vypracovala správu, v ktorej sa opíše, ako boli finančné prostriedky EÚ rozdeľované medzi aktivistické siete a

MVO; zdôrazňuje, že podľa nariadenia o rozpočtových pravidlách sa finančné prostriedky EÚ môžu prideľovať len na jasne vymedzené, overiteľné a preskúmateľné ciele;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 379
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi d (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi d) jasnejšie vymedzila zodpovednosť pri zavádzaní platforiem, ako je platforma pre podnikanie a biodiverzitu, aby sa zabránilo účasti zamestnancov Komisie na lobovaní v radoch poslancov Európskeho parlamentu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 380
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi e (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi e) poverila agentúru CINEA tým, aby dôsledne preverila tých nezávislých hodnotiteľov, ktorí vykonávajú počiatočné overovanie žiadateľov o finančné prostriedky, s cieľom overiť konflikty záujmov;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 381
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi f (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi f) poverila GR ENV/CINEA, aby lepšie kontrolovali obsah zmlúv vo všetkých fázach, a to aj počas overovania žiadostí a zostavovania zmlúv; konštatuje, že problémy so zmluvami zistené v rámci GR ENV/CINEA, najmä v rámci programu LIFE, neboli odhalené, až kým ich nezistili členovia výboru CONT počas postupu udelenia absolutória Komisii za rok 2022 v roku 2023;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 382
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi g (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi g) vyzýva GR ENV/CINEA, aby zabezpečili, že pracovné balíky a kľúčové ukazovatele výkonnosti, ktoré uvádzajú žiadatelia, budú v súlade s kategóriami podporovaných činností v rámci programu LIFE, ako ich uvádza Európska komisia, a to aj: strategické projekty, strategické integrované projekty, štandardné akčné projekty a verejné obstarávanie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 383
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi h (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi h) nariadila správnej rade, aby dodržiavala článok 6 rozhodnutia Komisie z 21. novembra 2018 o správnej rade organizácie (Výmena informácií s výborom pre sledovanie pokroku v oblasti auditu), v ktorom je stanovené, že správna rada by mala Útvaru pre vnútorný audit predkladať konsolidované informácie o zozname kritických rizík a prípadné ďalšie pripomienky, a naliehavo vyzvať správnu radu, aby tak robila vo všetkých príslušných prípadoch;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 384
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi i (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi i) nariadila oddeleniu GR ENV pre zmluvy a audit, aby vykonávalo rozsiahlejší a dôslednejší audit zmlúv; vyzýva Komisiu, aby v súvislosti s problematickými zmluvami zistenými v rámci GR ENV/CINEA dala takisto pokyn Útvaru pre vnútorný audit, aby vykonával komplexnejší audit zmlúv medzi MVO a Komisiu z hľadiska nevhodného obsahu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 385
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi j (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi j) zabezpečila, aby správna rada

Komisie čo najskôr predložila výsledky preverovania problematických zmlúv Výboru Európskeho parlamentu pre kontrolu rozpočtu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 386
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi k (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi k) poverila agentúru CINEA preskúmaním prideľovania finančných prostriedkov určených na audit v rámci siedmich programov s cieľom zabezpečiť, že na audit v rámci programu LIFE budú vyčlenené dostatočné zdroje; najmä vzhľadom na to, že na audit v rámci siedmich programov, ktoré spravuje CINEA a ktoré nemajú dostatok prostriedkov na financovanie auditov, bolo pridelených len 620 000 EUR, naliehavo vyzýva agentúru CINEA, aby o tomto informovala vedenie Komisie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 387
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi l (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi l) zabezpečila, že návrhy budúcich viacročných pracovných programov programu LIFE, vrátane obdobia rokov 2025 až 2027, budú obsahovať jasnejšie pokyny, pokiaľ ide o činnosti oprávnené na financovanie; pravidlá konkrétnejšieho preverovania žiadostí;

jasnejšie pravidlá, pokiaľ ide o to, aký obsah je v pracovných balíkoch neprípustný; a špecifické požiadavky na transparentnosť a sledovateľnosť používania finančných prostriedkov EÚ v tomto programe; vrátane požiadavky zápisu žiadateľov v registri transparentnosti a uvedenia ich najväčších poskytovateľov finančných prostriedkov;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 388
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi m (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi m) zabezpečila, aby zmluvy medzi MVO a Komisiou a všetky zmluvy, ktoré Komisia podporuje, mali európsku pridanú hodnotu a aby obsahovali požiadavku, že finančné prostriedky musia byť transparentné a sledovateľné;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 389
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi n (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi n) poverila agentúru CINEA, aby začlenila problematické oblasti uvedené v tomto oddiele absolutória do svojho ďalšieho riadenia rizík, ktoré sa vykonáva každý rok, ako je uvedené v pracovnom programe agentúry CINEA 2022, ktorý Komisia schválila nariadením (2022) 1551;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 390
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi o (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi o) poverila agentúru CINEA, aby skontrolovala aj to, ako boli vyberaní nezávislí hodnotitelia zapojení do prvej fázy rozhodovania o zmluve, a aby zaviedla lepší mechanizmus na kontrolu konfliktu záujmov;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 391
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi p (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi p) preskúmala memorandum o porozumení medzi agentúrou CINEA a GR ENV s cieľom zaviesť jasnejšie rozdelenie práce a zodpovednosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 392
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 92 – bod xvi q (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi q) spolu s GR ENV a agentúrou CINEA pracovala na väčšom zviditeľnení projektov podporovaných z programu

LIFE a všetkých programov vo všeobecnosti, keďže to vedie k vyššej transparentnosti používania finančných prostriedkov EÚ; naliehavo vyzvala príjemcov finančných prostriedkov EÚ, a to aj z programu LIFE, aby priznali „pôvod uvedených finančných prostriedkov“ a zabezpečili „viditeľnosť finančných prostriedkov Únie“ (podľa článku 21 kapitoly 5 nariadenia o programe LIFE);

Or. en

Pozmeňujúci návrh 393
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Návrh uznesenia
Odsek 94

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
94. poznamenáva, že značná časť výdavkov v okruhu 4 v roku 2023 sa ešte týkala dokončenia projektov ostávajúcich z VFR na roky 2014 – 2020; konštatuje, že 18 % národných programov AMIF na roky 2014 – 2020 nebolo na konci roka 2023 vykázaných a že poslednú ročnú účtovnú závierku a žiadosť o vyplatenie konečného zostatku pre tieto finančné prostriedky mali členské štáty poskytnúť najneskôr do 31. decembra 2024 v rámci konečného balíka;	94. poznamenáva, že značná časť výdavkov v okruhu 4 v roku 2023 sa ešte týkala dokončenia projektov ostávajúcich z VFR na roky 2014 – 2020; konštatuje, že 18 % národných programov AMIF na roky 2014 – 2020 nebolo na konci roka 2023 vykázaných a že poslednú ročnú účtovnú závierku a žiadosť o vyplatenie konečného zostatku pre tieto finančné prostriedky mali členské štáty poskytnúť najneskôr do 31. decembra 2024 v rámci konečného balíka; ***zdôrazňuje, že finančné prostriedky pridelené na jedno obdobie VFR sa musia v plnom rozsahu využiť do konca sedemročného rozpočtového obdobia; tvrdí, že podľa tejto logiky bol fond AMIF nadhodnotený o 61 % a sumy, ktoré naň boli pridelené, neboli vyplatené; vyzýva na využitie všetkých nevyužitých finančných prostriedkov AMIF na deportáciu nelegálnych migrantov;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 394
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 97

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
97. so znepokojením konštatuje, že vo výročnej správe o činnosti GR HOME za rok 2023 boli uvedené dve výhrady k vyhláseniu o vierohodnosti a že jedna výhrada sa týka vykonávania AMIF a ISF na roky 2014 – 2020 vo viacerých členských štátoch a druhá sa týka vykonávania Nástroja na riadenie hraníc a víza (BMVI) na roky 2021 – 2027 v jednom členskom štáte; víta záväzok Komisie prijať nápravné opatrenia v súvislosti so základnými otázkami, ku ktorým boli vznesené výhrady;	97. so znepokojením konštatuje, že vo výročnej správe o činnosti GR HOME za rok 2023 boli uvedené dve výhrady k vyhláseniu o vierohodnosti a že jedna výhrada sa týka vykonávania AMIF a ISF na roky 2014 – 2020 vo viacerých členských štátoch ***(nevyčísliteľné výhrady: - Fínsko/ISF – Estónsko AMIF/ISF – Nemecko ISF – Írsko ISF – Bulharsko ISF – Francúzsko AMIF/ISF; vyčísliteľná výhrada: Island ISF)*** a druhá sa týka vykonávania Nástroja na riadenie hraníc a víza (BMVI) na roky 2021 – 2027 v jednom členskom štáte ***(finančná výhrada týkajúca sa BMVI 2021 – 2027 vo Fínsku: vyčíslenie odhadnuté podľa zásady obozretnosti: 637 900,84 EUR, pričom Komisia uplatnila mieru zvyškových chýb vo výške 5 %)***; víta záväzok Komisie prijať nápravné opatrenia v súvislosti so základnými otázkami, ku ktorým boli vznesené výhrady;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 395
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 98 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	98 a. zdôrazňuje, že je čoraz viac dôkazov toho, že fondy EÚ v oblasti vnútorných záležitostí, ktoré majú podporovať riadenie hraníc, a to aj v tretích krajinách, prispievajú k porušovaniu základných práv[1a];

pripomína, že podľa nariadenia (EÚ) 2021/1060 musia členské štáty a Komisia zabezpečovať dodržiavanie základných práv a súlad s Chartou základných práv Európskej únie pri vykonávaní fondov;

[1a] https://www.politico.eu/article/the-eu-is-helping-turkey-forcibly-deport-migrants-to-syria-and-afghanistan/#:~:text=In%20the%20wake%20of%20Europe's,escape%20Syria's%20devastating%20civil%20war.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 396
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 98 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	98 a. žiada, aby EÚ prestala financovať nelegálnu migráciu, progresívne ľavicové médiá útočiace na suverenitu členských štátov, šírenie tzv. woke propagandy alebo vojnovej propagandy z rozpočtu EÚ; v tejto súvislosti žiada, aby sa ukončila priama aj nepriama podpora poskytovaná prostredníctvom mimovládnych organizácií a aby sa nevynakladali žiadne finančné prostriedky na podporu falošného politického programu Európskej komisie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 397
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 99

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
99. víta nový pakt o migrácii a azyle, o ktorom sa dosiahla politická dohoda v roku 2023, a ďalej víta skutočnosť, že v rámci revízie viacročného finančného rámca na roky 2021 – 2027 v polovici trvania sa na migráciu a riadenie hraníc na roky 2024 – 2027 vyčlenili ďalšie 2 miliardy EUR na riešenie rastúcich výziev v oblasti migrácie a riadenia hraníc vyplývajúcich zo súčasného geopolitického kontextu;	***vypúšťa sa***

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 398
Joachim Stanisław Brudziński

Návrh uznesenia
Odsek 99

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
99. víta ***nový pakt o migrácii a azyle, o ktorom sa dosiahla politická dohoda v roku 2023, a ďalej víta*** skutočnosť, že v rámci revízie viacročného finančného rámca na roky 2021 – 2027 v polovici trvania sa na migráciu a riadenie hraníc na roky 2024 – 2027 vyčlenili ďalšie 2 miliardy EUR na riešenie rastúcich výziev v oblasti migrácie a riadenia hraníc vyplývajúcich zo súčasného geopolitického kontextu;	99. víta skutočnosť, že v rámci revízie viacročného finančného rámca na roky 2021 – 2027 v polovici trvania sa na migráciu a riadenie hraníc na roky 2024 – 2027 vyčlenili ďalšie 2 miliardy EUR na riešenie rastúcich výziev v oblasti migrácie a riadenia hraníc vyplývajúcich zo súčasného geopolitického kontextu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 399
Ondřej Knotek, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 99

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*

99. víta ***nový pakt o migrácii a azyle, o ktorom sa dosiahla politická dohoda v roku 2023, a ďalej víta*** skutočnosť, že v rámci revízie viacročného finančného rámca na roky 2021 – 2027 v polovici trvania sa na migráciu a riadenie hraníc na roky 2024 – 2027 vyčlenili ďalšie 2 miliardy EUR na riešenie rastúcich výziev v oblasti migrácie a riadenia hraníc vyplývajúcich zo súčasného geopolitického kontextu;	99. víta skutočnosť, že v rámci revízie viacročného finančného rámca na roky 2021 – 2027 v polovici trvania sa na migráciu a riadenie hraníc na roky 2024 – 2027 vyčlenili ďalšie 2 miliardy EUR na riešenie rastúcich výziev v oblasti migrácie a riadenia hraníc vyplývajúcich zo súčasného geopolitického kontextu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 400
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 99

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
99. ***víta nový pakt o migrácii a azyle, o ktorom sa dosiahla politická dohoda v roku 2023, a ďalej*** víta skutočnosť, že v rámci revízie viacročného finančného rámca na roky 2021 – 2027 v polovici trvania sa ***na migráciu a riadenie hraníc na roky 2024 – 2027*** vyčlenili ***ďalšie 2 miliardy EUR na riešenie rastúcich výziev v oblasti migrácie a riadenia hraníc vyplývajúcich zo súčasného geopolitického kontextu***;	99. ***konštatuje, že v roku 2023 bol prijatý nový pakt o azyle a migrácii, a*** víta skutočnosť, že v rámci revízie viacročného finančného rámca na roky 2021 – 2027 v polovici trvania sa vyčlenili ***dodatočné finančné prostriedky na úplné vykonávanie nových pravidiel paktu***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 401
Dirk Gotink

Návrh uznesenia
Odsek 99

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
99. víta nový pakt o migrácii a azyle, o	99. víta nový pakt o migrácii a azyle, o

ktorom sa dosiahla politická dohoda v roku 2023, a ďalej víta skutočnosť, že v rámci revízie viacročného finančného rámca na roky 2021 – 2027 v polovici trvania sa na migráciu a riadenie hraníc na roky 2024 – 2027 vyčlenili ďalšie 2 miliardy EUR na riešenie rastúcich výziev v oblasti migrácie a riadenia hraníc vyplývajúcich zo súčasného geopolitického kontextu;	ktorom sa dosiahla politická dohoda v roku 2023, a ďalej víta skutočnosť, že v rámci revízie viacročného finančného rámca na roky 2021 – 2027 v polovici trvania sa na migráciu a riadenie hraníc na roky 2024 – 2027 vyčlenili ďalšie 2 miliardy EUR na riešenie rastúcich výziev v oblasti migrácie a riadenia hraníc vyplývajúcich zo súčasného geopolitického kontextu***, a vyzýva na jeho rýchle a pokiaľ možno pokročilé vykonávanie v členských štátoch***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 402
Tomáš Zdechovský

Návrh uznesenia
Odsek 99

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
99. ***víta*** nový pakt o migrácii a azyle***, o ktorom sa dosiahla politická dohoda*** v roku 2023***, a ďalej víta skutočnosť***, že v rámci revízie viacročného finančného rámca na roky 2021 – 2027 v polovici trvania sa na migráciu a ***riadenie hraníc*** na roky 2024 – 2027 vyčlenili ďalšie 2 miliardy EUR ***na riešenie rastúcich výziev*** v oblasti migrácie ***a riadenia hraníc vyplývajúcich*** zo súčasného geopolitického kontextu;	99. ***vyjadruje obavy, či bude*** nový pakt o migrácii a azyle ***dohodnutý*** v roku 2023 ***dostatočný, a berie na vedomie***, že v rámci revízie viacročného finančného rámca na roky 2021 – 2027 v polovici trvania sa na migráciu a ***súvisiace záležitosti*** na roky 2024 – 2027 vyčlenili ďalšie 2 miliardy EUR***; zdôrazňuje, že okrem toho je potrebné finančne podporovať rastúce výzvy*** v oblasti migrácie***, ochrany hraníc a celkovej európskej bezpečnosti, ktoré vyplývajú*** zo súčasného geopolitického kontextu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 403
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 100

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
100. pripomína, že zabezpečenie vonkajších hraníc Únie je pilierom paktu o migrácii a azyle; so znepokojením konštatuje, že Komisia uviedla, že počet neoprávnených prekročení hraníc v Únii sa v roku 2023 zvýšil na 380 000 v porovnaní s 330 000 v roku 2022; zdôrazňuje, že treba lepšie chrániť zraniteľné osoby pred sieťami prevádzačov a obchodníkov s ľuďmi a riešiť negatívne účinky zneužívania migrantov na hybridné útoky, najmä zo strany proruských síl; konštatuje, že AMIF a BMVI môžu podporovať členské štáty pri posilňovaní ich spôsobilostí v oblasti ochrany hraníc vrátane fyzickej infraštruktúry, budov, vybavenia, systémov a služieb potrebných na hraničných priechodoch;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 404
Virginie Joron, Filip Turek, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 100

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
100. pripomína, že zabezpečenie vonkajších hraníc Únie je ***pilierom paktu o migrácii a azyle***; so znepokojením konštatuje, že Komisia uviedla, že počet neoprávnených prekročení hraníc v Únii sa v roku 2023 zvýšil na ***380 000*** v porovnaní s ***330 000*** v roku 2022; zdôrazňuje, že treba lepšie chrániť zraniteľné osoby pred sieťami prevádzačov a obchodníkov s ľuďmi a riešiť negatívne účinky zneužívania migrantov na hybridné útoky, najmä zo strany proruských síl; konštatuje, že AMIF a BMVI môžu podporovať členské štáty pri posilňovaní ich spôsobilostí v oblasti ochrany hraníc vrátane fyzickej infraštruktúry, budov,	100. pripomína, že zabezpečenie vonkajších hraníc Únie je ***základným predpokladom ochrany Európanov a ich záujmov***; so znepokojením konštatuje, že Komisia uviedla, že počet neoprávnených prekročení hraníc v Únii sa v roku 2023 zvýšil na ***380 000*** v porovnaní s ***330 000*** v roku 2022; zdôrazňuje, že treba lepšie chrániť zraniteľné osoby pred sieťami prevádzačov a obchodníkov s ľuďmi a riešiť negatívne účinky zneužívania migrantov na hybridné útoky, najmä zo strany proruských síl; konštatuje, že AMIF a BMVI môžu podporovať členské štáty pri posilňovaní ich spôsobilostí v oblasti ochrany hraníc vrátane fyzickej

vybavenia, systémov a služieb potrebných na hraničných priechodoch;	infraštruktúry, budov, vybavenia, systémov a služieb potrebných na hraničných priechodoch;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 405
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Návrh uznesenia
Odsek 100

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
100. pripomína, že zabezpečenie vonkajších hraníc Únie je pilierom paktu o migrácii a azyle; so znepokojením konštatuje, že Komisia uviedla, že počet neoprávnených prekročení hraníc v Únii sa v roku 2023 zvýšil na ***380 000*** v porovnaní s ***330 000*** v roku 2022; zdôrazňuje, že treba lepšie chrániť ***zraniteľné osoby pred sieťami prevádzačov a obchodníkov s ľuďmi*** a riešiť negatívne účinky zneužívania migrantov na hybridné útoky, najmä zo strany proruských síl; konštatuje, že AMIF a BMVI môžu podporovať členské štáty pri posilňovaní ich spôsobilostí v oblasti ochrany hraníc vrátane fyzickej infraštruktúry, budov, vybavenia, systémov a služieb potrebných na hraničných priechodoch;	100. pripomína, že zabezpečenie vonkajších hraníc Únie je pilierom paktu o migrácii a azyle; so znepokojením konštatuje, že Komisia uviedla, že počet neoprávnených prekročení hraníc v Únii sa v roku 2023 zvýšil na ***380 000*** v porovnaní s ***330 000*** v roku 2022; zdôrazňuje, že treba lepšie chrániť ***miestne európske obyvateľstvo pred kriminalitou zvonku*** a riešiť negatívne účinky zneužívania migrantov na hybridné útoky, najmä zo strany proruských síl; konštatuje, že AMIF a BMVI môžu podporovať členské štáty pri posilňovaní ich spôsobilostí v oblasti ochrany hraníc vrátane fyzickej infraštruktúry, budov, vybavenia, systémov a služieb potrebných na hraničných priechodoch;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 406
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 100

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
100. ***pripomína, že zabezpečenie vonkajších hraníc Únie je pilierom paktu***	100. so znepokojením konštatuje, že Komisia uviedla, že počet neoprávnených

o migrácii a azyle; so znepokojením konštatuje, že Komisia uviedla, že počet neoprávnených prekročení hraníc v Únii sa v roku 2023 zvýšil na ***380 000*** v porovnaní s ***330 000*** v roku 2022; zdôrazňuje, že treba lepšie chrániť zraniteľné osoby pred sieťami prevádzačov a obchodníkov s ľuďmi a riešiť negatívne účinky ***zneužívania migrantov na hybridné útoky, najmä zo strany proruských síl***; konštatuje, že AMIF a BMVI môžu podporovať členské štáty pri posilňovaní ich spôsobilostí v oblasti ochrany hraníc ***vrátane fyzickej infraštruktúry, budov, vybavenia, systémov a služieb potrebných na hraničných priechodoch***;

prekročení hraníc v Únii sa v roku 2023 zvýšil na ***380 000*** v porovnaní s ***330 000*** v roku 2022; zdôrazňuje, že treba lepšie chrániť zraniteľné osoby pred sieťami prevádzačov a obchodníkov s ľuďmi a riešiť negatívne účinky ***porušovania základných práv migrantov na vonkajších hraniciach***; konštatuje, že AMIF a BMVI môžu podporovať členské štáty pri posilňovaní ich spôsobilostí v oblasti ochrany hraníc;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 407
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Návrh uznesenia
Odsek 100 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	100 a. zdôrazňuje, že migrácia musí zostať v zvrchovanej právomoci členských štátov a že EÚ by nemala ukladať povinné kvóty alebo mechanizmy prerozdeľovania, ktoré podkopávajú vnútroštátnu kontrolu nad hranicami; dôrazne nesúhlasí s akýmikoľvek snahami Európskej komisie vyvíjať nátlak na členské štáty, aby prijímali neoprávnených migrantov pod zámienkou solidarity; naliehavo vyzýva Komisiu, aby podporovala členské štáty pri vykonávaní politík v oblasti zaistenia a deportácie osôb, ktoré nespĺňajú podmienky azylu, a posilnila spoluprácu EÚ s tretími krajinami pri rýchlom navracaní neoprávnených migrantov;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 408
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Návrh uznesenia
Odsek 100 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	100 b. vyzýva Komisiu, aby okamžite zmobilizovala značné finančné prostriedky a zdroje Únie na podporu členských štátov pri posilňovaní kapacít a infraštruktúry na ochranu vonkajších hraníc, ako sú ploty, prostriedky dozoru vrátane prostriedkov vzdušného dozoru a príslušné vybavenie; navrhuje uhradiť náklady na budovanie fyzických bariér na hraniciach ako nevyhnutnej súčasti komplexnej migračnej politiky, ktorých cieľom by mala byť prevencia nelegálneho vstupu, prevádzačstva a hybridných útokov a zadržiavanie žiadateľov o azyl na vonkajších hraniciach;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 409
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 100 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	100 a. vyjadruje poľutovanie nad tým, že zatiaľ čo Maďarsko chráni vonkajšiu hranicu EÚ pred nelegálnou migráciou, Európsky súdny dvor mu uložil pokutu za to, že migrantom nepovolilo vstup do Maďarska pred prijatím konečného rozhodnutia o ich žiadosti; žiada Európsku komisiu, aby časť zo sumy 2 miliardy EUR, ktoré sa majú použiť na ochranu hraníc v Maďarsku, použila na financovanie pokuty, ktorú Maďarsku uložil Európsky súdny dvor;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 410
Virginie Joron, Julien Sanchez, Filip Turek, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 100 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	100 a. zdôrazňuje, že akákoľvek rozvojová pomoc poskytnutá tretím krajinám musí byť prísne podmienená predchádzajúcim vykonávaním dohôd o návratoch a readmisii v týchto krajinách, najmä v prípade zločincov a páchateľov trestných činov;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 411
Virginie Joron, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 100 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	100 b. naliehavo vyzýva Komisiu, aby prestala financovať mimovládne organizácie, ktoré prispievajú k nelegálnej migrácii do európskych krajín a uľahčujú obchodovanie s ľuďmi; žiada, aby sa každý členský mohol prinajmenšom rozhodnúť, že jeho príspevky do európskeho rozpočtu nebudú slúžiť na financovanie týchto MVO;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 412
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia

Odsek 101

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
101. ***berie na vedomie*** záver Dvora audítorov, že pokiaľ ide o uľahčenie návratov migrantov, ***výkonnosť*** AMIF na roky 2014 – 2020 ***bola nižšia ako očakávania: berie tiež na vedomie skutočnosť, že Dvor audítorov a Komisia sa zhodli na tom, že pokrok v tejto oblasti bol značne ovplyvnený cestovnými obmedzeniami súvisiacimi s ochorením COVID-19; ďalej konštatuje, že v roku 2023 boli opatrenia v oblasti návratu podporené sumou 29,8 milióna EUR z AMIF***; očakáva, že v roku 2025 dostane konsolidované informácie o pokroku v tejto oblasti vo forme ex post hodnotenia AMIF na roky 2014 – 2020;	101. ***zdôrazňuje*** záver Dvora audítorov, že pokiaľ ide o uľahčenie návratov migrantov, AMIF na roky 2014 – 2020 ***nepriniesol výsledky***; očakáva, že v roku 2025 dostane konsolidované informácie o pokroku v tejto oblasti vo forme ex post hodnotenia AMIF na roky 2014 – 2020;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 413
Joachim Stanisław Brudziński

Návrh uznesenia
Odsek 101 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	101 a. berie na vedomie dlhotrvajúce a neúčinné opatrenia Európskej komisie pri poskytovaní finančnej podpory krajinám, ktoré majú problémy s ochranou vonkajších hraníc Európskej únie pred prílevom neoprávnených prisťahovalcov, ktorých zneužíval bieloruský režim a smeroval ich na hranice s cieľom destabilizovať sociálnu a politickú situáciu celej Európskej únie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 414
Daniel Freund

v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 102 – bod iii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
iii) prijala opatrenia na zlepšenie výkonnosti opatrení financovaných EÚ, pokiaľ ide o účinné návraty a boj proti neregulárnej migrácii, a zároveň zabezpečila plné rešpektovanie ***základných hodnôt Únie v tomto procese***;	iii) prijala opatrenia na zlepšenie výkonnosti opatrení financovaných EÚ ***v oblasti základných práv***, pokiaľ ide o účinné návraty a boj proti neregulárnej migrácii, a zároveň zabezpečila plné rešpektovanie ***práva EÚ a zásady zákazu vyhostenia alebo vrátenia***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 415
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 102 – bod iii a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	iiia) vyšetrila, či a do akej miery fondy EÚ v oblasti vnútorných záležitostí, ktoré majú podporovať riadenie hraníc, prispeli k porušovaniu základných práv, a v závislosti od svojich zistení opätovne posúdila príslušné programy a zabezpečila, že budú v súlade s jej povinnosťami zaručiť, aby sa fondy vynakladali v súlade s Chartou základných práv;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 416
Joachim Stanisław Brudziński

Návrh uznesenia
Odsek 102 – bod iii b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	iiib) preskúmala možnosti zvýšiť účinnosť vynakladania finančných prostriedkov na ochranu vonkajších hraníc Európskej únie, vrátane tých, ktoré súvisia s účasťou na nákladoch na udržiavanie ochranných prostriedkov, špecializovaného vybavenia a fyzických prekážok na hraniciach, ako aj prijatia opatrení zameraných na poskytovanie skutočnej podpory členským štátom, ktoré musia znášať náklady na predchádzanie prevádzačstvu neoprávnených prisťahovalcov;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 417
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 102 – bod iii b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	iiib) zabezpečila úplné vykonávanie všetkých nástrojov Paktu pre azyl a migráciu, ktorý bol dohodnutý v roku 2023;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 418
Tomáš Zdechovský

Návrh uznesenia
Odsek 103

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
103. konštatuje, že rozpočet na programy v rámci okruhu 5 VFR „Bezpečnosť a obrana“ na rok 2023 predstavoval 1,4 miliardy EUR (0,7 %	103. konštatuje, že rozpočet na programy v rámci okruhu 5 VFR „Bezpečnosť a obrana“ na rok 2023 predstavoval 1,4 miliardy EUR (0,7 %

rozpočtu Únie) rozdelených takto: 500 miliónov EUR (38,4 %) na Európsky obranný fond (ďalej aj ako „EOF“), 300 miliónov (19 %) na vojenskú mobilitu, 200 miliónov (17,1 %) na decentralizované agentúry, konkrétne na Európske monitorovacie centrum pre drogy a drogovú závislosť (EMCDDA), Europol a Agentúru Európskej únie pre odbornú prípravu v oblasti presadzovania práva (CEPOL), 200 miliónov (13,1 %) na ISF a 200 miliónov (12,4 %) na jadrovú bezpečnosť, vyraďovanie z prevádzky a iné oblasti;

rozpočtu Únie) rozdelených takto: 500 miliónov EUR (38,4 %) na Európsky obranný fond (ďalej aj ako „EOF“), 300 miliónov (19 %) na vojenskú mobilitu, 200 miliónov (17,1 %) na decentralizované agentúry, konkrétne na Európske monitorovacie centrum pre drogy a drogovú závislosť (EMCDDA), Europol a Agentúru Európskej únie pre odbornú prípravu v oblasti presadzovania práva (CEPOL), 200 miliónov (13,1 %) na ISF a 200 miliónov (12,4 %) na jadrovú bezpečnosť, vyraďovanie z prevádzky a iné oblasti; ***so zreteľom na geopolitickú situáciu a globálne hybridné hrozby vyzýva, aby sa v budúcom VFR zvýšil rozpočet okruhu 5;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 419
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 107

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
107. pripomína veľmi nestabilnú geopolitickú situáciu v susedstve Únie, ktorá od začiatku útočnej vojny Ruska proti Ukrajine vedie k väčším bezpečnostným a obranným výzvam; ***vyjadruje poľutovanie nad tým, že súčasný rozpočet Únie na zaistenie bezpečnosti a obrany jej občanov nezodpovedá výzvam, ktoré sa majú riešiť v krátkodobom ani dlhodobom horizonte;*** konštatuje, že v roku 2023 pochádzali finančné prostriedky EÚ na podporu obranného priemyslu výlučne z EOF; víta skutočnosť, že podané návrhy v rámci výziev EOF na rok 2023 sa v porovnaní s predchádzajúcim rokom zvýšili o 72 %; konštatuje, že v rámci výziev na rok 2023 Únia vyčlenila 1,15 miliardy EUR na 61 projektov v oblasti obranného výskumu a vývoja, ktoré realizovalo 581 právnických	107. pripomína veľmi nestabilnú geopolitickú situáciu v susedstve Únie, ktorá od začiatku útočnej vojny Ruska proti Ukrajine vedie k väčším bezpečnostným a obranným výzvam; konštatuje, že v roku 2023 pochádzali finančné prostriedky EÚ na podporu obranného priemyslu výlučne z EOF; víta skutočnosť, že podané návrhy v rámci výziev EOF na rok 2023 sa v porovnaní s predchádzajúcim rokom zvýšili o 72 %; konštatuje, že v rámci výziev na rok 2023 Únia vyčlenila 1,15 miliardy EUR na 61 projektov v oblasti obranného výskumu a vývoja, ktoré realizovalo 581 právnických osôb z 26 členských štátov a Nórska;

osôb z 26 členských štátov a Nórska;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 420
Eero Heinäluoma, José Cepeda, Csaba Molnár

Návrh uznesenia
Odsek 107

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
107. pripomína veľmi nestabilnú geopolitickú situáciu v susedstve Únie, ktorá od začiatku útočnej vojny Ruska proti Ukrajine vedie k väčším bezpečnostným a obranným výzvam***;*** vyjadruje poľutovanie nad tým, že súčasný rozpočet Únie na zaistenie bezpečnosti a obrany jej občanov nezodpovedá výzvam, ktoré sa majú riešiť v krátkodobom ani dlhodobom horizonte***;*** konštatuje, že v roku 2023 pochádzali finančné prostriedky EÚ na podporu obranného priemyslu výlučne z EOF; víta skutočnosť, že podané návrhy v rámci výziev EOF na rok 2023 sa v porovnaní s predchádzajúcim rokom zvýšili o 72 %; konštatuje, že v rámci výziev na rok 2023 Únia vyčlenila 1,15 miliardy EUR na 61 projektov v oblasti obranného výskumu a vývoja, ktoré realizovalo 581 právnických osôb z 26 členských štátov a Nórska;	107. pripomína veľmi nestabilnú geopolitickú situáciu v susedstve Únie, ktorá od začiatku útočnej vojny Ruska proti Ukrajine vedie k väčším bezpečnostným a obranným výzvam***, a tým aj potrebe väčších investícií do bezpečnosti, obrany a pripravenosti; upozorňuje na poľutovaniahodnú skutočnosť, že okruh 5 VFR vyhradený na bezpečnosť a obranu, je najmenší zo všetkých okruhov VFR, a*** vyjadruje poľutovanie nad tým, že súčasný rozpočet Únie na zaistenie bezpečnosti a obrany jej občanov nezodpovedá výzvam, ktoré sa majú riešiť v krátkodobom ani dlhodobom horizonte konštatuje, že v roku 2023 pochádzali finančné prostriedky EÚ na podporu obranného priemyslu výlučne z EOF; ***pripomína úlohu, ktorú zohráva EOF pri podporovaní európskeho technologického odborného poradenstva v súvislosti so vznikajúcimi a prelomovými technológiami;*** víta skutočnosť, že podané návrhy v rámci výziev EOF na rok 2023 sa v porovnaní s predchádzajúcim rokom zvýšili o 72 %***, čo svedčí o silnom a neustále rastúcom záujme subjektov európskeho obranného priemyslu a výskumných organizácií o EOF a vysokom dopyte po financovaní v tomto odvetví***; konštatuje, že v rámci výziev na rok 2023 Únia vyčlenila 1,15 miliardy EUR na 61 projektov v oblasti obranného výskumu a vývoja, ktoré realizovalo 581 právnických osôb z 26 členských štátov a Nórska; ***konštatuje, že na každom projekte***

sa zúčastnilo v priemere 17 subjektov z ôsmich rôznych členských štátov a Nórska; zdôrazňuje význam rovnakých podmienok pri podporovaní cezhraničnej spolupráce v oblasti obranného výskumu a vývoja;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 421
Eero Heinäluoma, José Cepeda, Csaba Molnár

Návrh uznesenia
Odsek 108

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
108. víta opatrenia Komisie na posilnenie podpory malých a stredných podnikov (MSP) v sektore obrany, oceňuje najmä, že program EÚ pre inovácie v oblasti obrany (EUDIS), ktorý poskytuje širokú škálu nástrojov prispôsobených na podporu MSP v obrannom ekosystéme, sa stal plne funkčným v roku 2023, pričom z rozpočtu EOF sa naň vyčlenilo 224 miliónov EUR; konštatuje, že v rámci výziev EOF na rok 2023 tvorili MSP až 42 % subjektov vybraných na financovanie, čo je viac v porovnaní s rokom 2022 (38,2 %), a že 18 % celkových finančných prostriedkov dostupných prostredníctvom výziev EOF sa pridelilo MSP;	108. víta opatrenia Komisie na posilnenie podpory malých a stredných podnikov (MSP) v sektore obrany, oceňuje najmä, že program EÚ pre inovácie v oblasti obrany (EUDIS), ktorý poskytuje širokú škálu nástrojov prispôsobených na podporu MSP v obrannom ekosystéme, sa stal plne funkčným v roku 2023, pričom z rozpočtu EOF sa naň vyčlenilo 224 miliónov EUR; ***okrem toho oceňuje úlohu bonusu pre MSP v rámci EOF pri uľahčovaní prístupu menších subjektov a inovátorov k dodávateľským reťazcom v oblasti obrany;*** konštatuje, že v rámci výziev EOF na rok 2023 tvorili MSP až 42 % subjektov vybraných na financovanie, čo je viac v porovnaní s rokom 2022 (38,2 %), a že 18 % celkových finančných prostriedkov dostupných prostredníctvom výziev EOF sa pridelilo MSP;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 422
Eero Heinäluoma, José Cepeda, Csaba Molnár

Návrh uznesenia
Odsek 109

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
109. pripomína, že prípravná akcia pre výskum v oblasti obrany (PADR) bola predchodcom Európskeho obranného fondu s rozpočtom 90 miliónov EUR, z ktorého sa financovalo 18 výskumných projektov vybraných na základe výziev na predkladanie návrhov v rokoch 2017 až 2019; ďalej pripomína, že Dvor audítorov vo svojej osobitnej správe č. 10/2023 s názvom „Prípravná akcia pre výskum v oblasti obrany“ skonštatoval, že Únii stále chýbala dlhodobá stratégia pre projekty v rámci EOF, najmä pokiaľ ide o dosah, ďalší výskum, vývoj, výrobu a obstarávanie; víta skutočnosť, že Komisia akceptovala všetky odporúčania Dvora audítorov a potvrdila, že ich vykonávanie prebieha; je však znepokojený tým, že vzhľadom na geopolitickú realitu, ktorej Únia čelí, sa úplné vykonanie odporúčaní Dvora audítorov očakáva až v roku 2026;	109. pripomína, že prípravná akcia pre výskum v oblasti obrany (PADR) bola predchodcom Európskeho obranného fondu s rozpočtom 90 miliónov EUR, z ktorého sa financovalo 18 výskumných projektov vybraných na základe výziev na predkladanie návrhov v rokoch 2017 až 2019; ďalej pripomína, že Dvor audítorov vo svojej osobitnej správe č. 10/2023 s názvom „Prípravná akcia pre výskum v oblasti obrany“ skonštatoval, že Únii stále chýbala dlhodobá stratégia pre projekty v rámci EOF, najmä pokiaľ ide o dosah, ďalší výskum, vývoj, výrobu a obstarávanie; víta skutočnosť, že Komisia akceptovala všetky odporúčania Dvora audítorov a potvrdila, že ich vykonávanie prebieha; ***v tejto súvislosti víta, že Komisia prijala stratégiu pre európsky obranný priemysel a legislatívny návrh, ktorým sa stanovuje Európsky program pre obranný priemysel, a víta jej záväzok posilniť EOF;*** je však znepokojený tým, že vzhľadom na geopolitickú realitu, ktorej Únia čelí, sa úplné vykonanie odporúčaní Dvora audítorov očakáva až v roku 2026;
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 423
Eero Heinäluoma, José Cepeda

Návrh uznesenia
Odsek 111

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
111. ***víta skutočnosť***, že prebieha vykonávanie akčného plánu v oblasti vojenskej mobility 2.0, pričom na projekty dopravnej infraštruktúry s dvojakým použitím v rámci Nástroja na prepájanie Európy (NPE) sa v rokoch 2021 – 2027 vyčlenilo 1,74 miliardy EUR; konštatuje, že Únia doteraz spolufinancovala 95	111. ***konštatuje***, že prebieha vykonávanie akčného plánu v oblasti vojenskej mobility 2.0, pričom na projekty dopravnej infraštruktúry s dvojakým použitím v rámci Nástroja na prepájanie Európy (NPE) sa v rokoch 2021 – 2027 vyčlenilo 1,74 miliardy EUR; konštatuje, že Únia doteraz spolufinancovala 95

projektov vojenskej mobility v 21 členských štátoch a že 94 z týchto projektov stále prebieha a očakáva sa, že väčšina z nich sa dokončí v rokoch 2026 až 2027; ***berie tiež*** na vedomie názor Komisie, že sú potrebné ďalšie opatrenia na posilnenie koridorov dopravnej infraštruktúry s dvojakým použitím, a to aj v regulačných otázkach, ako sú postupy udeľovania povolení na cezhraničný pohyb; vyjadruje poľutovanie nad tým, že v roku 2023 sa na vojenskú mobilitu vynaložilo len 300 miliónov EUR, a je znepokojený tým, že vo výzvach na predkladanie návrhov v rámci balíka na vojenskú mobilitu sa zaznamenala až štvornásobne vyššia miera žiadostí;

projektov vojenskej mobility v 21 členských štátoch a že 94 z týchto projektov stále prebieha a očakáva sa, že väčšina z nich sa dokončí v rokoch 2026 až 2027; ***konštatuje so znepokojením, že po troch výzvach na predloženie návrhov zorganizovaných v rokoch 2021, 2022 a 2023 sa celé finančné krytie na vojenskú mobilitu v rámci NPE na súčasné programové obdobie tým už úplne vyčerpalo; domnieva sa, že hoci rýchle sprístupnenie rozpočtu predsunutím súm z rokov 2022 a 2023 reagovalo na potrebu zohľadniť vývoj bezpečnostnej situácie v Európe v nadväznosti na útočnú vojnu Ruska proti Ukrajine, zároveň to spôsobilo, že financovanie EÚ je nestabilné a nepredvídateľné, pretože na viac ako štyri roky sa prerušil prísun finančných prostriedkov Únie, ktoré boli potrebné na výzvy v oblasti vojenskej mobility na financovanie projektov infraštruktúry s dvojakým použitím, a to až do konca VFR na obdobie po roku 2027; pripomína závery Dvora audítorov v jeho osobitnej správe č. 04/2025, že akčný plán nebol postavený na dostatočne pevných základoch a že napredovanie pri plnení jeho cieľa, a to zabezpečiť rýchle a bezproblémové presuny personálu, materiálu a majetku v krátkom čase a vo veľkom rozsahu, je v dôsledku nedostatkov koncepcie a pretrvávajúcich prekážok pri vykonávaní premenlivé; berie*** na vedomie názor Komisie, že sú potrebné ďalšie opatrenia na posilnenie koridorov dopravnej infraštruktúry s dvojakým použitím, a to aj v regulačných otázkach, ako sú postupy udeľovania povolení na cezhraničný pohyb***, a vyzýva Komisiu, aby podnikla kroky v nadväznosti na odporúčania Dvora audítorov; berie na vedomie pripomienku Dvora audítorov, že Komisia nevykonala spoľahlivé posúdenie celkového financovania potrebného na dosiahnutie jeho cieľov a zámerov***; vyjadruje poľutovanie nad tým, že v roku 2023 sa na vojenskú mobilitu vynaložilo len 300 miliónov EUR, a je znepokojený tým, že

vo výzvach na predkladanie návrhov v rámci balíka na vojenskú mobilitu sa zaznamenala až štvornásobne vyššia miera žiadostí***, čo dokazuje zvýšený záujem členských štátov a prijímateľov projektov; vyzýva Komisiu, aby vzhľadom na hrozby na hraniciach Únie, ktoré ešte nikdy neboli také hmatateľné, ešte viac posilnila vojenskú mobilitu tým, že zvýši finančné prostriedky, ktoré sú k dispozícii na zlepšovanie koridorov dopravnej infraštruktúry s dvojakým použitím, pričom financovanie EÚ pôjde prednostne projektom, ktoré najviac zodpovedajú súčasným európskym hrozbám***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 424
Eero Heinäluoma, José Cepeda, Csaba Molnár

Návrh uznesenia
Odsek 112 – bod iii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
iii) ďalej posilnila vojenskú mobilitu v Únii výrazným zvýšením dostupných finančných prostriedkov na zlepšenie koridorov dopravnej infraštruktúry s dvojakým použitím a prijatím opatrení na odstránenie administratívnych, procesných a regulačných prekážok cezhraničných vojenských presunov;	iii) ďalej posilnila vojenskú mobilitu v Únii výrazným zvýšením dostupných finančných prostriedkov na zlepšenie koridorov dopravnej infraštruktúry s dvojakým použitím a prijatím opatrení na odstránenie administratívnych, procesných a regulačných prekážok cezhraničných vojenských presunov***, pričom sa uprednostní financovanie projektov, ktoré najviac zodpovedajú súčasným európskym hrozbám***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 425
Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 118 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	118 a. zdôrazňuje, že budúce rozširovanie EÚ by malo prebiehať tak, aby nedošlo k neprimeranému zaťaženiu politiky súdržnosti, pričom rozšírenie nesmie ísť v žiadnom prípade na úkor investícií do súčasných regiónov EÚ;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 426
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 119

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
119. zdôrazňuje, že pomoc Únie by za žiadnych okolností – priamo ani nepriamo – nemala slúžiť na financovanie terorizmu, a preto by nemala podporovať žiadny subjekt napojený na Hamas alebo inú teroristickú organizáciu;	119. zdôrazňuje, že pomoc Únie by za žiadnych okolností – priamo ani nepriamo – nemala slúžiť na financovanie terorizmu, a preto by nemala podporovať žiadny subjekt napojený na Hamas alebo inú teroristickú ***alebo extrémistickú*** organizáciu; ***preto je legitímne a potrebné, aby bolo možné jednoznačne poznať a identifikovať všetkých konečných prijímateľov európskej pomoci v tretích krajinách;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 427
Tomáš Zdechovský

Návrh uznesenia
Odsek 119

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
119. zdôrazňuje, že pomoc Únie by za žiadnych okolností – priamo ani nepriamo – nemala slúžiť na financovanie terorizmu, a preto by nemala podporovať žiadny subjekt napojený na Hamas alebo inú	119. zdôrazňuje, že pomoc Únie by za žiadnych okolností – priamo ani nepriamo – nemala slúžiť na financovanie terorizmu, a preto by nemala podporovať žiadny subjekt napojený na Hamas alebo inú

teroristickú organizáciu;	teroristickú organizáciu; ***zdôrazňuje, že je potrebná prísna kontrola prideľovania a používania pomoci, aby nedochádzalo k zneužívaniu pomoci;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 428
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 119

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
119. zdôrazňuje, že pomoc Únie by za žiadnych okolností – priamo ani nepriamo – nemala slúžiť na financovanie terorizmu, a preto by nemala podporovať žiadny subjekt napojený na Hamas alebo inú teroristickú organizáciu;	119. zdôrazňuje, že pomoc Únie by za žiadnych okolností – priamo ani nepriamo – nemala slúžiť na financovanie terorizmu, a preto by nemala podporovať žiadny subjekt napojený na Hamas alebo inú teroristickú ***alebo islamistickú*** organizáciu;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 429
Pasquale Tridico, Jonas Sjöstedt

Návrh uznesenia
Odsek 119

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
119. zdôrazňuje, že pomoc Únie by za žiadnych okolností – priamo ani nepriamo – nemala slúžiť na financovanie terorizmu, a preto by nemala podporovať žiadny subjekt napojený na ***Hamas alebo inú*** teroristickú organizáciu;	119. zdôrazňuje, že pomoc Únie by za žiadnych okolností – priamo ani nepriamo – nemala slúžiť na financovanie terorizmu, a preto by nemala podporovať žiadny subjekt napojený na ***akúkoľvek*** teroristickú organizáciu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 430
Virginie Joron, Julien Sanchez

Návrh uznesenia
Odsek 119 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	119 a. vyjadruje poľutovanie nad tým, že Komisia v rokoch 2021 až 2023 poskytla prostredníctvom programu Erasmus+ finančné prostriedky na rôzne projekty, a to v celkovej hodnote 110 279, ktoré riadila mládežnícka zložka Al Sharq Forum, tureckej MVO, ktorú založil bývalý generálny riaditeľ katarskej mediálnej siete Al-Džazíra a ktorú podporovala a financovala Európska únia, ktorá vyzvala na na uctenie pamiatky „mučeníka“ Ismá´íla Haníju, vodcu hnutia Hamás, ktorý bola zabitý 31. júla 2024 po tom, ako nariadil masaker, pri ktorom bolo 7. októbra 2023 zabitých 1 200 ľudí, napriek tomu, že EÚ považuje Hamás za teroristickú organizáciu; Komisia takisto, a to napriek opakovaným upozorneniam v súvislosti s Islamskou univerzitou v Gaze, pokračovala v poskytovaní finančnej podpory prostredníctvom programu Erasmus+ jednej prohamáskej univerzite, a to aj po tom, ako vyjadrila poctu „mučeníkovi“ Ismá´ílovi Haníjovi; táto univerzita okrem toho dostáva finančné prostriedky v rámci jedného výskumného projektu, ktorý plne financuje Komisia, vo výške 250 000 EUR, a to v rámci partnerstva s viacerými európskymi univerzitami, a teda v konečnom dôsledku prispieva k financovaniu islamizmu;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 431
Bert-Jan Ruissen

Návrh uznesenia
Odsek 119 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*

119 a. upozorňuje, že na vypočutí 21. novembra 2024 komisárka pre susedstvo a rozšírenie vyhlásila, že súčasťou programu reforiem Palestínskej samosprávy, ktorý financuje EÚ, je ukončenie programu „pay for slay“ (platby za vraždenie); vyzýva Komisiu, aby zabezpečila, že Palestínska samospráva ho skutočne ukončí, a aby o tom Parlament bezodkladne informovala;

Or. nl

Pozmeňujúci návrh 432
Virginie Joron, Julien Sanchez

Návrh uznesenia
Odsek 119 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	119 b. vyjadruje poľutovanie nad tým, že Komisia pomáhala financovať „platformu vplyvu“ organizácie Al-Sharq Forum, t. j. inkubačný program, ktorý mal okrem iného posilniť Akadémiu Femyso, vzdelávací program Femyso. Táto organizácia má totiž úzke väzby s Moslimským bratstvom Femyso a v roku 2021 viedla kampaň Sloboda spočíva v hidžábe financovanú Európskou úniou.

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 433
Virginie Joron, Julien Sanchez

Návrh uznesenia
Odsek 119 c (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	119 c. vyjadruje poľutovanie nad tým, že Komisia v rokoch 2023 až 2024 údajne v rámci programu Erasmus+ financovala projekty mobility pre pracovníkov s

mládežou, na ktorých sa podieľala jedna MVO považovaná za odnož AKP (Erdoganova islamská konzervatívna strana), ktorá patrí osobám z kruhu najbližších tureckého prezidenta; tieto projekty riadia mimovládne organizácie vo viacerých krajinách EÚ: Nemecku, Španielsku, Taliansku, Belgicku, Francúzsku, Holandsku a Portugalsku. Tieto MVO však sledujú určité ciele, ktoré sú v rozpore so zásadami EÚ, ako je „podpora uznania islamu ako oficiálneho náboženstva“ v Európe, „za mier spoločnosti“ (Medzinárodná únia demokratov, UID, pobočka v Holandsku), čo znamená, že sa priamo podporuje turecké zasahovanie v Európe; podobne Komisia údajne v roku 2023 poskytla finančnú podporu celému radu združení prepojených s Moslimským bratstvom, okrem iného združeniu Islamic Relief Worldwide (IRW), ktoré Izrael rovnako ako aj jeho pobočky považuje za teroristickú organizáciu a o ktorom sa vie, že Hamásu poskytlo niekoľko miliónov eur.

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 434
Virginie Joron, Julien Sanchez

Návrh uznesenia
Odsek 119 d (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	119 d. odsudzuje preto vyhýbavé vyjadrovanie Komisie, ktorá vedome prispieva k podnecovaniu tretích krajín, aby zasahovali do záležitostí či už v členských štátoch, alebo v tretích krajinách podľa zásad, ktoré sú v rozpore s európskou civilizáciou, a to financovaním tohoto zasahovania; vyjadruje sklamanie z toho, že Komisia neoveruje konečných prijímateľov svojich finančných prostriedkov, z ktorých

niektorí majú úzke väzby na teroristické hnutia a sú schopní ich priamo alebo nepriamo podporovať z európskych finančných prostriedkov.

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 435
Dirk Gotink

Návrh uznesenia
Odsek 119 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	119 a. konštatuje s poľutovaním, že Európska komisia financovala Islamskú univerzitu vedy a techniky v Gaziantepe, ktorá má preukázateľne väzby na teroristickú organizáciu Hamás; vyzýva Komisiu, aby prerušila všetky väzby s touto univerzitou a s inými univerzitami s väzbami na teroristické organizácie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 436
José Cepeda, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 120

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
120. ***naliehavo vyzýva Komisiu, aby si*** v súvislosti s poskytovaním podpory a humanitárnej pomoci palestínskemu obyvateľstvu ***vyberala dôveryhodných partnerov***, ako sú WHO, UNICEF alebo rôzne organizácie Červeného polmesiaca; ***pripomína, že je dôležité, aby Komisia zaručila nezávislé kontroly*** UNRWA ***externými odborníkmi, Európskym dvorom audítorov a skúsenými medzinárodnými partnermi***;	120. ***víta, že Komisia*** v súvislosti s poskytovaním podpory a humanitárnej pomoci palestínskemu obyvateľstvu ***naďalej spolupracuje s dôveryhodnými partnermi***, ako sú ***agentúry OSN,*** WHO, UNICEF alebo rôzne organizácie Červeného polmesiaca; ***berie na vedomie odpoveď Komisie[1b], ktorá vyhlásila, že finančné prostriedky EÚ na rok 2024 boli uhradené po splnení dohodnutých podmienok, medzi ktorými bolo posilnenie rámca dohľadu a neutrality*** UNRWA***,***

realizácia ďalšieho preverovania zamestnancov a „systémového auditu“, ktorý majú vykonať odborníci vymenovaní EÚ; konštatuje, že podľa odpovede Komisie sa okrem toho v roku 2025 zrealizovala dodatočná náhrada so zreteľom na pokrok vo vykonávaní odporúčaní auditu EÚ a nezávislej hodnotiacej skupiny OSN (IRG);

---

*[1b] **Parlamentná otázka – P-002451/2024(ASW).***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 437
Pasquale Tridico, Jonas Sjöstedt

Návrh uznesenia
Odsek 120

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
120. ***naliehavo vyzýva Komisiu, aby si*** v súvislosti s poskytovaním podpory a humanitárnej pomoci palestínskemu obyvateľstvu ***vyberala*** dôveryhodných partnerov, ako sú WHO, UNICEF alebo rôzne organizácie Červeného polmesiaca; pripomína, že je dôležité, aby Komisia zaručila nezávislé kontroly ***UNRWA*** externými odborníkmi, Európskym dvorom audítorov a skúsenými medzinárodnými partnermi;	120. ***pripomína, že*** v súvislosti s poskytovaním podpory a humanitárnej pomoci palestínskemu obyvateľstvu ***zohráva UNRWA kľúčovú úlohu, a domnieva sa, že treba podporovať úsilie všetkých agentúr OSN pôsobiacich v regióne, ako aj ďalších*** dôveryhodných partnerov, ako sú WHO, UNICEF alebo rôzne organizácie Červeného polmesiaca; pripomína, že je dôležité, aby Komisia zaručila nezávislé kontroly ***všetkých subjektov, ktoré dostávajú finančné prostriedky EÚ,*** externými odborníkmi, Európskym dvorom audítorov a skúsenými medzinárodnými partnermi;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 438
Tomáš Zdechovský

Návrh uznesenia

Odsek 120

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
120. naliehavo vyzýva Komisiu, aby ***si v súvislosti s poskytovaním*** podpory a humanitárnej pomoci palestínskemu obyvateľstvu vyberala dôveryhodných partnerov, ako sú WHO, UNICEF alebo rôzne organizácie Červeného polmesiaca; pripomína, že je dôležité, aby Komisia zaručila nezávislé kontroly UNRWA externými odborníkmi, Európskym dvorom audítorov a skúsenými medzinárodnými partnermi;	120. ***so zreteľom na spornú spoluprácu s UNRWA*** naliehavo vyzýva Komisiu, aby ***pri poskytovaní*** podpory a humanitárnej pomoci palestínskemu obyvateľstvu vyberala dôveryhodných partnerov, ako sú WHO, UNICEF alebo rôzne organizácie Červeného polmesiaca; pripomína, že je dôležité, aby Komisia zaručila nezávislé kontroly UNRWA externými odborníkmi, Európskym dvorom audítorov a skúsenými medzinárodnými partnermi;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 439
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 120

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
120. naliehavo vyzýva Komisiu, aby ***si*** v súvislosti s poskytovaním podpory a humanitárnej pomoci palestínskemu obyvateľstvu ***vyberala dôveryhodných partnerov, ako sú WHO, UNICEF alebo rôzne organizácie Červeného polmesiaca***; pripomína, že je dôležité, aby Komisia zaručila nezávislé kontroly UNRWA externými odborníkmi, Európskym dvorom audítorov a skúsenými medzinárodnými partnermi;	120. naliehavo vyzýva Komisiu, aby v súvislosti s poskytovaním podpory a humanitárnej pomoci palestínskemu obyvateľstvu ***posilnila podporu UNRWA, ako aj všetkých dôveryhodných partnerov vrátane miestnych organizácií občianskej spoločnosti***; pripomína, že je dôležité, aby Komisia zaručila nezávislé kontroly UNRWA externými odborníkmi, Európskym dvorom audítorov a skúsenými medzinárodnými partnermi***[1a]***;

[1a] Bezpečnostná rada OSN vo vyhlásení v októbri 2024 uviedla, že „žiadna organizácia nemôže nahradiť ani suplovať UNRWA, pokiaľ ide o jej kapacity a mandát na poskytovanie služieb palestínskym utečencom a občanom, ktorí naliehavo potrebujú humanitárnu pomoc na záchranu

životov.“. Celé znenie: https://press.un.org/en/2024/sc15874.doc.htm.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 440
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 120

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
120. naliehavo vyzýva Komisiu, aby si v súvislosti s poskytovaním podpory a humanitárnej pomoci palestínskemu obyvateľstvu vyberala dôveryhodných partnerov, ako sú WHO, UNICEF alebo rôzne organizácie Červeného polmesiaca; pripomína, že je dôležité, aby Komisia zaručila nezávislé kontroly UNRWA externými odborníkmi, Európskym dvorom audítorov a skúsenými medzinárodnými partnermi;	120. naliehavo vyzýva Komisiu, aby si v súvislosti s poskytovaním podpory a humanitárnej pomoci palestínskemu obyvateľstvu vyberala dôveryhodných partnerov, ako sú WHO, ***WPF,*** UNICEF alebo rôzne organizácie Červeného polmesiaca; pripomína, že je dôležité, aby Komisia zaručila nezávislé kontroly UNRWA externými odborníkmi, Európskym dvorom audítorov a skúsenými medzinárodnými partnermi;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 441
Tomáš Zdechovský

Návrh uznesenia
Odsek 120 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	120 a. odsudzuje zapojenie zamestnancov UNRWA do teroristického útoku zo 7. októbra 2023; navrhuje, aby Komisia zvážila presmerovanie finančných prostriedkov z agentúry UNRWA na iných dôveryhodných partnerov v Gaze a na palestínskych územiach s cieľom pomôcť palestínskym civilistom vzhľadom na obavy, že peniaze daňovníkov EÚ by mohli zneužiť teroristické organizácie a

teroristi; žiada Komisiu, aby trvala na prísnych kontrolách a auditoch UNRWA, ktoré by vykonávali Dvor audítorov a nezávislí externí experti vymenovaní EÚ;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 442
Tomáš Zdechovský

Návrh uznesenia
Odsek 121

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
121. konštatuje, že Komisia v posledných mesiacoch spolupracovala s UNRWA na posilnení procesov neutrality a kontrolných systémov v agentúre v súlade so zisteniami vyšetrovania Úradu OSN pre služby vnútorného dohľadu (OIOS) v súvislosti s údajným zapojením 19 jeho zamestnancov do útoku zo 7. októbra 2023 a na monitorovaní uplatňovania akčného plánu, ktorý predložila UNRWA a ktorý sa týka vykonávania odporúčaní nezávislej hodnotiacej skupiny pod vedením bývalej francúzskej ministerky zahraničných vecí pani Colonnovej s cieľom posilniť kontrolu a dohľad; konštatuje, že Komisia prehodnotila rozhodnutie EÚ o financovaní UNRWA na rok 2024 a že prostredníctvom výmeny listov medzi komisárom Várhelyim a generálnym komisárom UNRWA Lazzarinim v apríli 2024 Únia dosiahla dohodu o podmienenej pomoci EÚ pre UNRWA, ktorá je spojená s viacerými míľnikmi v súvislosti s tromi pracovnými tokmi vrátane preverovania zamestnancov UNRWA, auditu EÚ, ako aj posilnenia úradu pre vnútorné vyšetrovanie a etiku;	***vypúšťa sa***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 443
José Cepeda, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 121

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
121. konštatuje, že Komisia v posledných mesiacoch spolupracovala s UNRWA na posilnení procesov neutrality a kontrolných systémov v agentúre v súlade so zisteniami vyšetrovania Úradu OSN pre služby vnútorného dohľadu (OIOS) v súvislosti s údajným zapojením 19 jeho zamestnancov do útoku zo 7. októbra 2023 a na monitorovaní uplatňovania akčného plánu, ktorý predložila UNRWA a ktorý sa týka vykonávania odporúčaní nezávislej hodnotiacej skupiny pod vedením bývalej francúzskej ministerky zahraničných vecí pani Colonnovej s cieľom posilniť kontrolu a dohľad; konštatuje, že Komisia prehodnotila rozhodnutie EÚ o financovaní UNRWA na rok 2024 a že prostredníctvom výmeny listov medzi komisárom Várhelyim a generálnym komisárom UNRWA Lazzarinim v apríli 2024 Únia dosiahla dohodu o podmienenej pomoci EÚ pre UNRWA, ktorá je spojená s viacerými míľnikmi v súvislosti s tromi pracovnými tokmi vrátane preverovania zamestnancov UNRWA, auditu EÚ, ako aj posilnenia úradu pre vnútorné vyšetrovanie a etiku;	121. konštatuje, že Komisia v posledných mesiacoch spolupracovala s UNRWA na posilnení procesov neutrality a kontrolných systémov v agentúre v súlade so zisteniami vyšetrovania Úradu OSN pre služby vnútorného dohľadu (OIOS) v súvislosti s údajným zapojením 19 jeho zamestnancov do útoku zo 7. októbra 2023 a na monitorovaní uplatňovania akčného plánu, ktorý predložila UNRWA a ktorý sa týka vykonávania odporúčaní nezávislej hodnotiacej skupiny pod vedením bývalej francúzskej ministerky zahraničných vecí pani Colonnovej s cieľom posilniť kontrolu a dohľad; konštatuje, že Komisia prehodnotila rozhodnutie EÚ o financovaní UNRWA na rok 2024 a že prostredníctvom výmeny listov medzi komisárom Várhelyim a generálnym komisárom UNRWA Lazzarinim v apríli 2024 Únia dosiahla dohodu o podmienenej pomoci EÚ pre UNRWA, ktorá je spojená s viacerými míľnikmi v súvislosti s tromi pracovnými tokmi vrátane preverovania zamestnancov UNRWA, auditu EÚ, ako aj posilnenia úradu pre vnútorné vyšetrovanie a etiku; ***berie na vedomie plnenie požadovaných míľnikov a záver Colonnovej správy, že za neutralitu nesú spoločne zodpovednosť zapojené strany;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 444
Pasquale Tridico, Jonas Sjöstedt

Návrh uznesenia
Odsek 121

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
121. konštatuje, že Komisia v posledných mesiacoch spolupracovala s UNRWA na posilnení procesov neutrality a kontrolných systémov v agentúre v súlade so zisteniami vyšetrovania Úradu OSN pre služby vnútorného dohľadu (OIOS) v súvislosti s údajným zapojením 19 jeho zamestnancov do útoku zo 7. októbra 2023 a na monitorovaní uplatňovania akčného plánu, ktorý predložila UNRWA a ktorý sa týka vykonávania odporúčaní nezávislej hodnotiacej skupiny pod vedením bývalej francúzskej ministerky zahraničných vecí pani Colonnovej s cieľom posilniť kontrolu a dohľad; konštatuje, že Komisia prehodnotila rozhodnutie EÚ o financovaní UNRWA na rok 2024 a že prostredníctvom výmeny listov medzi komisárom Várhelyim a generálnym komisárom UNRWA Lazzarinim v apríli 2024 Únia dosiahla dohodu o podmienenej pomoci EÚ pre UNRWA, ktorá je spojená s viacerými míľnikmi v súvislosti s tromi pracovnými tokmi vrátane preverovania zamestnancov UNRWA, auditu EÚ, ako aj posilnenia úradu pre vnútorné vyšetrovanie a etiku;	121. konštatuje, že Komisia v posledných mesiacoch spolupracovala s UNRWA na posilnení procesov neutrality a kontrolných systémov v agentúre v súlade so zisteniami vyšetrovania Úradu OSN pre služby vnútorného dohľadu (OIOS) v súvislosti s údajným zapojením 19 ***z 13 000*** jeho zamestnancov do útoku zo 7. októbra 2023 a na monitorovaní uplatňovania akčného plánu, ktorý predložila UNRWA a ktorý sa týka vykonávania odporúčaní nezávislej hodnotiacej skupiny pod vedením bývalej francúzskej ministerky zahraničných vecí pani Colonnovej s cieľom posilniť kontrolu a dohľad; konštatuje, že Komisia prehodnotila rozhodnutie EÚ o financovaní UNRWA na rok 2024 a že prostredníctvom výmeny listov medzi komisárom Várhelyim a generálnym komisárom UNRWA Lazzarinim v apríli 2024 Únia dosiahla dohodu o podmienenej pomoci EÚ pre UNRWA, ktorá je spojená s viacerými míľnikmi v súvislosti s tromi pracovnými tokmi vrátane preverovania zamestnancov UNRWA, auditu EÚ, ako aj posilnenia úradu pre vnútorné vyšetrovanie a etiku; ***pripomína, že UNRWA splnila všetky dohodnuté podmienky, čo umožňuje vyplatiť celú pomoc EÚ;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 445
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 121

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
121. ***konštatuje***, že Komisia v posledných mesiacoch spolupracovala s UNRWA na posilnení procesov neutrality a kontrolných systémov v agentúre v	121. ***víta***, že Komisia v posledných mesiacoch spolupracovala s UNRWA na posilnení procesov neutrality a kontrolných systémov v agentúre v súlade so zisteniami

súlade so zisteniami vyšetrovania Úradu OSN pre služby vnútorného dohľadu (OIOS) v súvislosti s údajným zapojením 19 jeho zamestnancov do útoku zo 7. októbra 2023 a na monitorovaní uplatňovania akčného plánu, ktorý predložila UNRWA a ktorý sa týka vykonávania odporúčaní nezávislej hodnotiacej skupiny pod vedením bývalej francúzskej ministerky zahraničných vecí pani Colonnovej s cieľom posilniť kontrolu a dohľad; konštatuje, že Komisia prehodnotila rozhodnutie EÚ o financovaní UNRWA na rok 2024 a že prostredníctvom výmeny listov medzi komisárom Várhelyim a generálnym komisárom UNRWA Lazzarinim v apríli 2024 Únia dosiahla dohodu o podmienenej pomoci EÚ pre UNRWA, ktorá je spojená s viacerými míľnikmi v súvislosti s tromi pracovnými tokmi vrátane preverovania zamestnancov UNRWA, auditu EÚ, ako aj posilnenia úradu pre vnútorné vyšetrovanie a etiku;

vyšetrovania Úradu OSN pre služby vnútorného dohľadu (OIOS) v súvislosti s údajným zapojením 19 jeho zamestnancov do útoku zo 7. októbra 2023 a na monitorovaní uplatňovania akčného plánu, ktorý predložila UNRWA a ktorý sa týka vykonávania odporúčaní nezávislej hodnotiacej skupiny pod vedením bývalej francúzskej ministerky zahraničných vecí pani Colonnovej s cieľom posilniť kontrolu a dohľad; konštatuje, že Komisia prehodnotila rozhodnutie EÚ o financovaní UNRWA na rok 2024 a že prostredníctvom výmeny listov medzi komisárom Várhelyim a generálnym komisárom UNRWA Lazzarinim v apríli 2024 Únia dosiahla dohodu o podmienenej pomoci EÚ pre UNRWA, ktorá je spojená s viacerými míľnikmi v súvislosti s tromi pracovnými tokmi vrátane preverovania zamestnancov UNRWA, auditu EÚ, ako aj posilnenia úradu pre vnútorné vyšetrovanie a etiku;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 446
Pasquale Tridico, Jonas Sjöstedt

Návrh uznesenia
Odsek 121 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	121a. naliehavo žiada, aby sa v plnej výške vyplatili všetky finančné záväzky voči UNRWA; pripomína, že UNRWA je hlavnou štruktúrou humanitárnej pomoci v Gaze a Predjordánsku, ako aj poskytovateľom základných služieb v regióne; zdôrazňuje význam rozpočtového riadku pre južné susedstvo pri podpore politických, hospodárskych a sociálnych reforiem v regióne s ohľadom na rastúce humanitárne potreby, ako aj iných účelov regionálnej spolupráce pri poskytovaní pomoci utečencom, najmä sýrskym a

palestínskym utečencom[1a];

[1a] Stanovisko výboru AFET k udeleniu absolutória Komisii.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 447
José Cepeda, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 121 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	121a. pripomína, že v uvedenej odpovedi Komisie sa uvádza, že UNRWA poskytuje v Gaze a celom regióne životne dôležité služby v súlade s mandátom, ktorý prijalo Valné zhromaždenie OSN, a pripomína, že Európska rada opakovane tvrdila, že ide o základné služby, a odsúdila akékoľvek pokusy zrušiť dohodu medzi Izraelom a UNRWA z roku 1967 alebo sa inak snažiť brániť v jej schopnosti vykonávať svoj mandát;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 448
Pasquale Tridico, Jonas Sjöstedt

Návrh uznesenia
Odsek 122

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
122. ***vyzýva*** Palestínsku samosprávu***, aby do začiatku nového školského roka odstránila všetky vzdelávacie materiály a*** obsah***, ktoré nie sú*** v súlade s normami UNESCO, ***a to najmä tie, ktoré obsahujú antisemitizmus, ako sa vymedzuje v klasifikácii Medzinárodnej aliancie pre pripomínanie holokaustu, ktorú schválila***	122. ***zdôrazňuje, že finančná podpora Únie pre*** Palestínsku samosprávu ***v oblasti vzdelávania by sa mala poskytovať pod podmienkou, že*** obsah ***učebníc bude*** v súlade s normami UNESCO, ***ktorých dodržiavanie bolo preukázané v správe Inštitútu Georga Eckerta o palestínskych učebniciach, ktorú zadala Komisia;***

Únia, podnecovanie k násiliu, nenávistné prejavy a glorifikáciu terorizmu; pripomína ustanovenia bodu 199 uznesenia Parlamentu o absolutóriu z 11. apríla 2024, ktorý spája zverstvá zo 7. októbra 2023 s podnecujúcim obsahom z palestínskych vzdelávacích materiálov; zdôrazňuje, že finančná podpora Únie pre Palestínsku samosprávu v oblasti vzdelávania by sa mala poskytovať pod podmienkou, že obsah učebníc bude v súlade s normami UNESCO, ako o tom rozhodli ministri školstva Únie 17. marca 2015 v Paríži, že sa vypustia všetky antisemitské odkazy a odstránia sa príklady podnecovania nenávisti a násilia, ako sa opakovane požadovalo v uzneseniach pripojených k rozhodnutiam o absolutóriu; pripomína, že hodnotenie palestínskych učebníc Komisiou, ako sa uvádza v správe Inštitútu Georga Eckerta financovanej EÚ, jasne poukazuje na pretrvávajúcu prítomnosť hlboko problematického obsahu, ktorý zostáva vážnym problémom; berie na vedomie, že Komisia vykoná dôkladnú kontrolu, aby zabezpečila, že žiadne finančné prostriedky Únie nebudú priamo ani nepriamo pridelené na vypracúvanie takýchto vzdelávacích materiálov, ich používanie pri výučbe palestínskych detí alebo ich sprístupnenie palestínskym deťom, a to vrátane materiálov poskytovaných organizáciami OSN;

pripomína, že v súlade s rozhodnutím ministrov školstva prijatým 17. marca 2015 v Paríži parížske vyhlásenie vyzýva členské štáty, aby sledovali celý rad cieľov na vnútroštátnej a miestnej úrovni a určili zastrešujúce priority spolupráce na úrovni EÚ, ako je podpora medzikultúrnych kompetencií a medzikultúrneho dialógu, a aby posilnili kritické myslenie a mediálnu gramotnosť s cieľom budovať odolnosť voči diskriminácii, indoktrinácii a nenávistným prejavom; domnieva sa, že tieto hodnoty a zásady platia univerzálne aj mimo EÚ; pripomína záver Komisie vychádzajúci z hodnotenia v správe Inštitútu Georga Eckerta o palestínskych učebniciach, v ktorej sa odhalil komplexný obraz, podľa ktorého učebnice i) dodržiavajú normy UNESCO a prijímajú kritériá, ktoré sú významné v medzinárodnom diskurze o vzdelávaní vrátane silného dôrazu na ľudské práva, ii) vyjadrujú príbeh odporu v kontexte izraelsko-palestínskeho konfliktu a iii) prejavujú antagonizmus voči Izraelu; poznamenáva, že Únia nefinancuje palestínske učebnice a že za ne nezodpovedá ani UNRWA, ktorá sa snaží poskytovať kvalitné vzdelávanie s dôrazom na podporu kultúry ľudských práv, a to aj v ťažkých časoch; berie na vedomie, že Komisia vykoná dôkladnú kontrolu, aby zabezpečila, že žiadne finančné prostriedky Únie nebudú priamo ani nepriamo pridelené na vypracúvanie takýchto vzdelávacích materiálov, ich používanie pri výučbe palestínskych detí***, ktorá podnecuje antisemitizmus, násilie alebo nenávisť',*** alebo ich sprístupnenie palestínskym deťom, a to vrátane materiálov poskytovaných organizáciami OSN***, ktorých zodpovednosť treba vylúčiť', keďže UNRA používa len učebnice hostiteľských krajín v súlade s najlepšími postupmi OSN, pokiaľ ide o poskytovanie kvalitného vzdelávania v utečeneckom prostredí***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 449
José Cepeda, Marit Maij

Návrh uznesenia
Odsek 122

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
122. vyzýva Palestínsku samosprávu, aby do začiatku nového školského roka odstránila všetky vzdelávacie materiály a obsah, ktoré nie sú v súlade s normami UNESCO, a to najmä tie, ktoré obsahujú antisemitizmus, ako sa vymedzuje v klasifikácii Medzinárodnej aliancie pre pripomínanie holokaustu, ktorú schválila Únia, podnecovanie k násiliu, nenávistné prejavy a glorifikáciu terorizmu; pripomína ustanovenia bodu 199 uznesenia Parlamentu o absolutóriu z 11. apríla 2024, ktorý spája zverstvá zo 7. októbra 2023 s podnecujúcim obsahom z palestínskych vzdelávacích materiálov; zdôrazňuje, že finančná podpora Únie pre Palestínsku samosprávu v oblasti vzdelávania by sa mala poskytovať pod podmienkou, že obsah učebníc bude v súlade s normami UNESCO, ako o tom rozhodli ministri školstva Únie 17. marca 2015 v Paríži, že sa vypustia všetky antisemitské odkazy a odstránia sa príklady podnecovania nenávisti a násilia, ako sa opakovane požadovalo v uzneseniach pripojených k rozhodnutiam o absolutóriu; pripomína***, že hodnotenie palestínskych učebníc Komisiou, ako sa uvádza*** v správe Inštitútu Georga Eckerta financovanej EÚ, ***jasne poukazuje na pretrvávajúcu prítomnosť hlboko problematického obsahu, ktorý zostáva vážnym problémom***; berie na vedomie, že Komisia vykoná dôkladnú kontrolu, aby zabezpečila, že žiadne finančné prostriedky Únie nebudú priamo ani nepriamo pridelené na vypracúvanie takýchto vzdelávacích materiálov, ich používanie pri výučbe palestínskych detí alebo ich sprístupnenie palestínskym deťom, a to vrátane materiálov	122. vyzýva Palestínsku samosprávu, aby do začiatku nového školského roka odstránila všetky vzdelávacie materiály a obsah, ktoré nie sú v súlade s normami UNESCO, a to najmä tie, ktoré obsahujú antisemitizmus, ako sa vymedzuje v klasifikácii Medzinárodnej aliancie pre pripomínanie holokaustu, ktorú schválila Únia, podnecovanie k násiliu, nenávistné prejavy a glorifikáciu terorizmu; pripomína ustanovenia bodu 199 uznesenia Parlamentu o absolutóriu z 11. apríla 2024, ktorý spája zverstvá zo 7. októbra 2023 s podnecujúcim obsahom z palestínskych vzdelávacích materiálov; zdôrazňuje, že finančná podpora Únie pre Palestínsku samosprávu v oblasti vzdelávania by sa mala poskytovať pod podmienkou, že obsah učebníc bude v súlade s normami UNESCO, ako o tom rozhodli ministri školstva Únie 17. marca 2015 v Paríži, že sa vypustia všetky antisemitské odkazy a odstránia sa príklady podnecovania nenávisti a násilia, ako sa opakovane požadovalo v uzneseniach pripojených k rozhodnutiam o absolutóriu; pripomína ***záver Komisie vychádzajúci z hodnotenia*** v správe Inštitútu Georga Eckerta ***o palestínskych učebniciach,*** financovanej EÚ, ***v ktorej sa odhalil komplexný obraz, podľa ktorého učebnice i) dodržiavajú normy UNESCO a spĺňajú kritériá, ktoré sú významné v medzinárodnom diskurze o vzdelávaní vrátane silného dôrazu na ľudské práva, ii) vyjadrujú príbeh odporu v kontexte izraelsko-palestínskeho konfliktu a iii) prejavujú antagonizmus voči Izraelu; konštatuje, že Únia nefinancuje palestínske učebnice a že za***

poskytovaných organizáciami OSN;

ne nie je zodpovedná ani UNRWA, ktorá však skúma všetky vydané učebnice s cieľom riešiť akýkoľvek problematický obsah; berie na vedomie, že Komisia vykoná dôkladnú kontrolu, aby zabezpečila, že žiadne finančné prostriedky Únie nebudú priamo ani nepriamo pridelené na vypracúvanie takýchto vzdelávacích materiálov, ich používanie pri výučbe palestínskych detí alebo ich sprístupnenie palestínskym deťom, a to vrátane materiálov poskytovaných organizáciami OSN;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 450
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 122

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
122. vyzýva Palestínsku samosprávu, aby ***do začiatku nového školského roka*** odstránila všetky vzdelávacie materiály a obsah, ktoré nie sú v súlade s normami UNESCO, a to najmä tie, ktoré obsahujú antisemitizmus, ako sa vymedzuje v klasifikácii Medzinárodnej aliancie pre pripomínanie holokaustu, ktorú schválila Únia, podnecovanie k násiliu, nenávistné prejavy a glorifikáciu terorizmu; ***pripomína ustanovenia bodu 199 uznesenia Parlamentu o absolutóriu z 11. apríla 2024, ktorý spája zverstvá zo 7. októbra 2023 s podnecujúcim obsahom z palestínskych vzdelávacích materiálov;*** zdôrazňuje, že finančná podpora Únie pre Palestínsku samosprávu v oblasti vzdelávania by sa mala poskytovať pod podmienkou, že obsah učebníc bude v súlade s normami UNESCO***, ako o tom rozhodli ministri školstva Únie 17. marca 2015 v Paríži, že sa vypustia všetky antisemitské odkazy a odstránia sa***	122. vyzýva Palestínsku samosprávu, aby odstránila všetky vzdelávacie materiály a obsah, ktoré nie sú v súlade s normami UNESCO, a to najmä tie, ktoré obsahujú antisemitizmus, ako sa vymedzuje v klasifikácii Medzinárodnej aliancie pre pripomínanie holokaustu, ktorú schválila Únia, podnecovanie k násiliu, nenávistné prejavy a glorifikáciu terorizmu; zdôrazňuje, že finančná podpora Únie pre Palestínsku samosprávu v oblasti vzdelávania by sa mala poskytovať pod podmienkou, že obsah učebníc bude v súlade s normami UNESCO***; pripomína záver Komisie vychádzajúci z hodnotenia v správe Inštitútu Georga Eckerta o palestínskych učebniciach, financovanej EÚ, v ktorej sa poukázalo na komplexný obraz, podľa ktorého učebnice i) dodržiavajú normy UNESCO a spĺňajú kritériá, ktoré sú významné v medzinárodnom diskurze o vzdelávaní vrátane silného dôrazu na***

príklady podnecovania nenávisti a násilia, ako sa opakovane požadovalo v uzneseniach pripojených k rozhodnutiam o absolutóriu; pripomína, že hodnotenie palestínskych učebníc Komisiou, ako sa uvádza v správe Inštitútu Georga Eckerta financovanej EÚ, jasne poukazuje na pretrvávajúcu prítomnosť hlboko problematického obsahu, ktorý zostáva vážnym problémom; berie na vedomie, že ***Komisia vykoná dôkladnú kontrolu, aby zabezpečila, že žiadne finančné prostriedky Únie nebudú priamo ani nepriamo pridelené na vypracúvanie takýchto vzdelávacích materiálov, ich používanie pri výučbe palestínskych detí alebo ich sprístupnenie palestínskym deťom, a to vrátane materiálov poskytovaných organizáciami OSN***;

ľudské práva, ii) vyjadrujú príbeh odporu v kontexte izraelsko-palestínskeho konfliktu a iii) prejavujú antagonizmus voči Izraelu; berie na vedomie, že ***jednak Únia nefinancuje palestínske učebnice, a jednak za ne nie je zodpovedná UNRWA***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 451
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Návrh uznesenia
Odsek 122

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
122. vyzýva Palestínsku samosprávu, aby do začiatku nového školského roka odstránila všetky vzdelávacie materiály a obsah, ktoré nie sú v súlade s normami UNESCO, a to najmä tie, ktoré obsahujú antisemitizmus, ako sa vymedzuje v klasifikácii Medzinárodnej aliancie pre pripomínanie holokaustu, ktorú schválila Únia, podnecovanie k násiliu, nenávistné prejavy a glorifikáciu terorizmu; pripomína ustanovenia bodu 199 uznesenia Parlamentu o absolutóriu z 11. apríla 2024, ktorý spája zverstvá zo 7. októbra 2023 s podnecujúcim obsahom z palestínskych vzdelávacích materiálov; zdôrazňuje, že finančná podpora Únie pre Palestínsku samosprávu v oblasti vzdelávania by sa mala poskytovať pod podmienkou, že	122. vyzýva Palestínsku samosprávu, aby do začiatku nového školského roka odstránila všetky vzdelávacie materiály a obsah, ktoré nie sú v súlade s normami UNESCO, a to najmä tie, ktoré obsahujú antisemitizmus, ako sa vymedzuje v klasifikácii Medzinárodnej aliancie pre pripomínanie holokaustu, ktorú schválila Únia, podnecovanie k násiliu, nenávistné prejavy a glorifikáciu terorizmu; pripomína ustanovenia bodu 199 uznesenia Parlamentu o absolutóriu z 11. apríla 2024, ktorý spája zverstvá zo 7. októbra 2023 s podnecujúcim obsahom z palestínskych vzdelávacích materiálov; zdôrazňuje, že finančná podpora Únie pre Palestínsku samosprávu v oblasti vzdelávania by sa mala poskytovať pod podmienkou, že

obsah učebníc bude v súlade s normami UNESCO, ako o tom rozhodli ministri školstva Únie 17. marca 2015 v Paríži, že sa vypustia všetky antisemitské odkazy a odstránia sa príklady podnecovania nenávisti a násilia, ako sa opakovane požadovalo v uzneseniach pripojených k rozhodnutiam o absolutóriu; pripomína, že hodnotenie palestínskych učebníc Komisiou, ako sa uvádza v správe Inštitútu Georga Eckerta financovanej EÚ, jasne poukazuje na pretrvávajúcu prítomnosť hlboko problematického obsahu, ktorý zostáva vážnym problémom; berie na vedomie, že Komisia vykoná dôkladnú kontrolu, aby zabezpečila, že žiadne finančné prostriedky Únie nebudú priamo ani nepriamo pridelené na vypracúvanie takýchto vzdelávacích materiálov, ich používanie pri výučbe palestínskych detí alebo ich sprístupnenie palestínskym deťom, a to vrátane materiálov poskytovaných organizáciami OSN;

obsah učebníc bude v súlade s normami UNESCO, ako o tom rozhodli ministri školstva Únie 17. marca 2015 v Paríži, že sa vypustia všetky antisemitské odkazy a odstránia sa príklady podnecovania nenávisti a násilia, ako sa opakovane požadovalo v uzneseniach pripojených k rozhodnutiam o absolutóriu; pripomína, že hodnotenie palestínskych učebníc Komisiou, ako sa uvádza v správe Inštitútu Georga Eckerta financovanej EÚ, jasne poukazuje na pretrvávajúcu prítomnosť hlboko problematického obsahu, ktorý zostáva vážnym problémom; berie na vedomie, že Komisia vykoná dôkladnú kontrolu, aby zabezpečila, že žiadne finančné prostriedky Únie nebudú priamo ani nepriamo pridelené na vypracúvanie takýchto vzdelávacích materiálov, ich používanie pri výučbe palestínskych detí alebo ich sprístupnenie palestínskym deťom, a to vrátane materiálov poskytovaných organizáciami OSN; ***zdôrazňuje, že Palestínska samospráva nikdy tieto podmienky nesplnila, no Európska únia jej v priebehu rokov naďalej poskytovala finančnú podporu; zdôrazňuje, že v tejto súvislosti slovo „zásady“ Európskej únie nič neznamená;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 452
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu

Návrh uznesenia
Odsek 122

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
122. ***vyzýva Palestínsku samosprávu, aby*** do začiatku nového školského roka odstránila všetky vzdelávacie materiály a obsah, ktoré nie sú v súlade s normami UNESCO, a to najmä tie, ktoré obsahujú antisemitizmus, ako sa vymedzuje v klasifikácii Medzinárodnej aliancie pre pripomínanie holokaustu, ktorú schválila	122. ***pripomína, že je potrebné, aby Palestínska samospráva*** do začiatku nového školského roka odstránila všetky vzdelávacie materiály a obsah, ktoré nie sú v súlade s normami UNESCO, a to najmä tie, ktoré obsahujú antisemitizmus, ako sa vymedzuje v klasifikácii Medzinárodnej aliancie pre pripomínanie holokaustu, ktorú

Únia, podnecovanie k násiliu, nenávistné prejavy a glorifikáciu terorizmu; pripomína ustanovenia bodu 199 uznesenia Parlamentu o absolutóriu z 11. apríla 2024, ktorý spája zverstvá zo 7. októbra 2023 s podnecujúcim obsahom z palestínskych vzdelávacích materiálov; zdôrazňuje, že finančná podpora Únie pre Palestínsku samosprávu v oblasti vzdelávania by sa mala poskytovať pod podmienkou, že obsah učebníc bude v súlade s normami UNESCO***, ako o tom rozhodli ministri školstva Únie 17. marca 2015 v Paríži, že sa vypustia všetky antisemitské odkazy a odstránia sa príklady podnecovania nenávisti a násilia***, ako sa opakovane požadovalo v uzneseniach pripojených k rozhodnutiam o absolutóriu; pripomína, že hodnotenie palestínskych učebníc Komisiou, ako sa uvádza v správe Inštitútu Georga Eckerta financovanej EÚ, jasne poukazuje na pretrvávajúcu prítomnosť hlboko problematického obsahu, ktorý zostáva vážnym problémom; berie na vedomie, že Komisia vykoná dôkladnú kontrolu, aby zabezpečila, že žiadne finančné prostriedky Únie nebudú priamo ani nepriamo pridelené na vypracúvanie takýchto vzdelávacích materiálov, ich používanie pri výučbe palestínskych detí alebo ich sprístupnenie palestínskym deťom, a to vrátane materiálov poskytovaných organizáciami OSN;

schválila Únia, podnecovanie k násiliu, nenávistné prejavy a glorifikáciu terorizmu; pripomína ustanovenia bodu 199 uznesenia Parlamentu o absolutóriu z 11. apríla 2024, ktorý spája zverstvá zo 7. októbra 2023 s podnecujúcim obsahom z palestínskych vzdelávacích materiálov; zdôrazňuje, že finančná podpora Únie pre Palestínsku samosprávu v oblasti vzdelávania by sa mala poskytovať pod podmienkou, že obsah učebníc bude v súlade s normami UNESCO, ako sa opakovane požadovalo v uzneseniach pripojených k rozhodnutiam o absolutóriu; pripomína, že hodnotenie palestínskych učebníc Komisiou, ako sa uvádza v správe Inštitútu Georga Eckerta financovanej EÚ, jasne poukazuje na pretrvávajúcu prítomnosť hlboko problematického obsahu, ktorý zostáva vážnym problémom; berie na vedomie, že Komisia vykoná dôkladnú kontrolu, aby zabezpečila, že žiadne finančné prostriedky Únie nebudú priamo ani nepriamo pridelené na vypracúvanie takýchto vzdelávacích materiálov, ich používanie pri výučbe palestínskych detí alebo ich sprístupnenie palestínskym deťom, a to vrátane materiálov poskytovaných organizáciami OSN;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 453
Bert-Jan Ruissen

Návrh uznesenia
Odsek 122

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
122. vyzýva Palestínsku samosprávu, aby do začiatku nového školského roka odstránila všetky vzdelávacie materiály a obsah, ktoré nie sú v súlade s normami	122. vyzýva Palestínsku samosprávu, aby do začiatku nového školského roka odstránila všetky vzdelávacie materiály a obsah, ktoré nie sú v súlade s normami

UNESCO, a to najmä tie, ktoré obsahujú antisemitizmus, ako sa vymedzuje v klasifikácii Medzinárodnej aliancie pre pripomínanie holokaustu, ktorú schválila Únia, podnecovanie k násiliu, nenávistné prejavy a glorifikáciu terorizmu; pripomína ustanovenia bodu 199 uznesenia Parlamentu o absolutóriu z 11. apríla 2024, ktorý spája zverstvá zo 7. októbra 2023 s podnecujúcim obsahom z palestínskych vzdelávacích materiálov; zdôrazňuje, že finančná podpora Únie pre Palestínsku samosprávu v oblasti vzdelávania by sa mala ***poskytovať pod podmienkou, že*** obsah učebníc ***bude*** v súlade s normami UNESCO, ***ako o tom rozhodli ministri*** školstva Únie 17. marca 2015 v Paríži, že sa vypustia všetky antisemitské odkazy a odstránia sa príklady podnecovania nenávisti a násilia, ako sa opakovane požadovalo v uzneseniach pripojených k rozhodnutiam o absolutóriu; pripomína, že hodnotenie palestínskych učebníc Komisiou, ako sa uvádza v správe Inštitútu Georga Eckerta financovanej EÚ, jasne poukazuje na pretrvávajúcu prítomnosť hlboko problematického obsahu, ktorý zostáva vážnym problémom; berie na vedomie, že Komisia vykoná dôkladnú kontrolu, aby zabezpečila, že žiadne finančné prostriedky Únie nebudú priamo ani nepriamo pridelené na vypracúvanie takýchto vzdelávacích materiálov, ich používanie pri výučbe palestínskych detí alebo ich sprístupnenie palestínskym deťom, a to vrátane materiálov poskytovaných organizáciami OSN;	UNESCO, a to najmä tie, ktoré obsahujú antisemitizmus, ako sa vymedzuje v klasifikácii Medzinárodnej aliancie pre pripomínanie holokaustu, ktorú schválila Únia, podnecovanie k násiliu, nenávistné prejavy a glorifikáciu terorizmu; pripomína ustanovenia bodu 199 uznesenia Parlamentu o absolutóriu z 11. apríla 2024, ktorý spája zverstvá zo 7. októbra 2023 s podnecujúcim obsahom z palestínskych vzdelávacích materiálov; zdôrazňuje, že finančná podpora Únie pre Palestínsku samosprávu v oblasti vzdelávania by sa mala ***pozastaviť, kým*** obsah učebníc ***nebude*** v súlade s normami UNESCO, ***a to na základe rozhodnutia ministrov*** školstva Únie ***prijatého*** 17. marca 2015 v Paríži, že sa vypustia všetky antisemitské odkazy a odstránia sa príklady podnecovania nenávisti a násilia, ako sa opakovane požadovalo v uzneseniach pripojených k rozhodnutiam o absolutóriu; pripomína, že hodnotenie palestínskych učebníc Komisiou, ako sa uvádza v správe Inštitútu Georga Eckerta financovanej EÚ, jasne poukazuje na pretrvávajúcu prítomnosť hlboko problematického obsahu, ktorý zostáva vážnym problémom; berie na vedomie, že Komisia vykoná dôkladnú kontrolu, aby zabezpečila, že žiadne finančné prostriedky Únie nebudú priamo ani nepriamo pridelené na vypracúvanie takýchto vzdelávacích materiálov, ich používanie pri výučbe palestínskych detí alebo ich sprístupnenie palestínskym deťom, a to vrátane materiálov poskytovaných organizáciami OSN;
	Or. nl

Pozmeňujúci návrh 454
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Návrh uznesenia
Odsek 122 d (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*

122 d. odsudzuje UNRWA za to, že nevykonala odporúčania správy 34 a 35, v ktorých sa vyzýva na preskúmanie učebníc s Izraelom a výslovne požaduje zákaz nenávistných prejavov, podnecovania k násiliu a antisemitských odkazov v učebniciach a doplnkových učebných materiáloch vyrábaných na miestnej úrovni v školách UNRWA; žiada Komisiu, aby stanovili ako podmienku, že žiadne finančné prostriedky nebudú pridelené ani priamo či nepriamo spojené so vzdelávacími materiálmi alebo personálom zapojeným do terorizmu, radikalizácie a podnecovania, a aby to dôkladne kontrolovali;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 455
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Návrh uznesenia
Odsek 122 e (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	122 e. odsudzuje cynické zneužívanie humanitárneho úsilia zo strany UNRWA a jej spoluúčasť na indoktrinácii palestínskych detí v Gaze; opätovne potvrdzuje uznesenie EP o absolutóriu Komisii z apríla 2024 (ods. 199), v ktorom sa rozhodne spájajú zverstvá zo 7. októbra 2023 s násilným a antisemitským obsahom vo vzdelávacích materiáloch využívaných v školách UNRWA; opakuje a zdôrazňuje vážne znepokojenie nad zisteniami preskúmania neutrality UNRWA zo strany OSN, v ktorom sa dospelo k záveru, že jej vzdelávacie materiály zahŕňajú obsah, ktorý predstavuje „závažné porušenie neutrality“ a je v rozpore s hodnotami OSN;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 456
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Návrh uznesenia
Odsek 122 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	122 a. odsudzuje skutočnosť, že Palestínska samospráva systematicky podporuje nenávisť, antisemitizmus a podnecovanie vo svojom vzdelávacom systéme, čo priamo prispelo k radikalizácii palestínskej mládeže a zohralo úlohu pri zverstvách zo 7. októbra 2023; odsudzuje skutočnosť, že finančné prostriedky EÚ naďalej podporujú vzdelávací systém, ktorý glorifikuje terorizmus, podnecuje nenávisť voči Židom a Izraelčanom a oslabuje vyhliadky na mier a spolužitie napriek pokračujúcej angažovanosti a finančnej podpore EÚ, a vyjadruje nad tým hlboké znepokojenie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 457
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Návrh uznesenia
Odsek 122 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	122 b. zdôrazňuje a opätovne potvrdzuje predtým prijaté absolutórium EP, v ktorom sa požaduje, aby všetka finančná pomoc EÚ Palestínskej samospráve bola podmienená úplným a overiteľným odstránením antisemitizmu, nenávisti a podnecovania k násiliu z jej učebných osnov, a to na všetkých úrovniach a vo všetkých predmetoch; kým sa tieto reformy v plnej miere neuskutočnia na všetkých úrovniach a vo všetkých predmetoch, finančné prostriedky EÚ

musia zostať zmrazené;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 458
Tamás Deutsch, Ondřej Knotek

Návrh uznesenia
Odsek 122 c (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	122 c. vyzýva Komisiu, aby zverejnila všetky výsledky budúcej reformy a podelila sa o ne s EP s cieľom zabezpečiť, že všetky vykonané zmeny budú podstatné a trvalé a že učebnice budú skutočne v plnom súlade s normami UNESCO podporujúcimi mier a toleranciu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 459
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Návrh uznesenia
Odsek 123 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	123 a. vyzýva inštitúciu, aby sa plne angažovala a maximalizovala svoje úsilie všetkými dostupnými opatreniami a prostriedkami na podporu mieru a čo najskoršie ukončenie vojny na Ukrajine, ako aj na zachovanie mieru a posilnenie európskej bezpečnosti, je presvedčený, že konflikt nemá vojenské riešenie a že jediným schodným a udržateľným riešením je mier;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 460

Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Návrh uznesenia
Odsek 123 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	123 b. zdôrazňuje, že Ukrajina dostala v rokoch 2022 a 2023 od EÚ bezprecedentnú predvstupovú pomoc vo výške až 25,2 miliardy EUR a do konca roka 2024 od členských štátov a EÚ spolu 134 miliárd EUR a že finančné záujmy a ochrana finančných prostriedkov by mali byť zabezpečené a zaručené rovnako ako v Európskej únii;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 461
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 124

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
124. víta skutočnosť, že úrad OLAF poskytuje orgánom cielenú pomoc v boji proti podvodom a podporuje pristúpenie Ukrajiny k programu Únie pre boj proti podvodom; konštatuje, že v rámcovej dohode o Nástroji pre Ukrajinu, ktorá nadobudla platnosť v júni 2024, sa stanovujú právne záväzné opatrenia pre riadenie, kontrolu, dohľad, monitorovanie, hodnotenie, podávanie správ a audit finančných prostriedkov v rámci nástroja, ako aj opatrenia na predchádzanie nezrovnalostiam, podvodom, korupcii a konfliktom záujmov, ich vyšetrovanie a nápravu a ustanovenia o úlohách úradu OLAF a Európskej prokuratúry; okrem toho víta skutočnosť, že podľa článku 36 nariadenia o Nástroji pre Ukrajinu Komisia v júni 2024 zriadila radu audítorov s poslaním pomáhať Komisii pri posudzovaní účinnosti systémov riadenia a	124. víta skutočnosť, že úrad OLAF poskytuje orgánom cielenú pomoc v boji proti podvodom a podporuje pristúpenie Ukrajiny k programu Únie pre boj proti podvodom; konštatuje, že v rámcovej dohode o Nástroji pre Ukrajinu, ktorá nadobudla platnosť v júni 2024, sa stanovujú právne záväzné opatrenia pre riadenie, kontrolu, dohľad, monitorovanie, hodnotenie, podávanie správ a audit finančných prostriedkov v rámci nástroja, ako aj opatrenia na predchádzanie nezrovnalostiam, podvodom, korupcii a konfliktom záujmov, ich vyšetrovanie a nápravu a ustanovenia o úlohách úradu OLAF a Európskej prokuratúry; okrem toho víta skutočnosť, že podľa článku 36 nariadenia o Nástroji pre Ukrajinu Komisia v júni 2024 zriadila radu audítorov s poslaním pomáhať Komisii pri posudzovaní účinnosti systémov riadenia a

kontroly Ukrajiny, pokiaľ ide o finančné prostriedky poskytované v rámci nástroja, a v boji proti nesprávnemu riadeniu finančných prostriedkov Únie v rámci Nástroja pre Ukrajinu;

kontroly Ukrajiny, pokiaľ ide o finančné prostriedky poskytované v rámci nástroja, a v boji proti nesprávnemu riadeniu finančných prostriedkov Únie v rámci Nástroja pre Ukrajinu; ***trvá na tom, že finančné prostriedky EÚ pridelené Ukrajine musia byť úplne transparentné a byť predmetom prísnych antikorupčných kontrol; naliehavo vyzýva Komisiu, aby poskytovala pravidelné podrobné verejné správy o tom, ako sa finančná pomoc EÚ na Ukrajine vynakladá, a zabezpečila, že sa z nej nebudú financovať oligarchistické siete alebo politické elity; vyzýva EÚ, aby rešpektovala zvrchovanosť členských štátov v ich diplomatických a hospodárskych vzťahoch s tretími krajinami, a nevyužívala finančné nástroje na politický nátlak;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 462
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 124

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
124. víta skutočnosť, že úrad OLAF poskytuje orgánom cielenú pomoc v boji proti podvodom a podporuje pristúpenie Ukrajiny k programu Únie pre boj proti podvodom; konštatuje, že v rámcovej dohode o Nástroji pre Ukrajinu, ktorá nadobudla platnosť v júni 2024, sa stanovujú právne záväzné opatrenia pre riadenie, kontrolu, dohľad, monitorovanie, hodnotenie, podávanie správ a audit finančných prostriedkov v rámci nástroja, ako aj opatrenia na predchádzanie nezrovnalostiam, podvodom, korupcii a konfliktom záujmov, ich vyšetrovanie a nápravu a ustanovenia o úlohách úradu OLAF a Európskej prokuratúry; okrem	124. víta skutočnosť, že úrad OLAF poskytuje orgánom cielenú pomoc v boji proti podvodom a podporuje pristúpenie Ukrajiny k programu Únie pre boj proti podvodom; konštatuje, že v rámcovej dohode o Nástroji pre Ukrajinu, ktorá nadobudla platnosť v júni 2024, sa stanovujú právne záväzné opatrenia pre riadenie, kontrolu, dohľad, monitorovanie, hodnotenie, podávanie správ a audit finančných prostriedkov v rámci nástroja, ako aj opatrenia na predchádzanie nezrovnalostiam, podvodom, korupcii a konfliktom záujmov, ich vyšetrovanie a nápravu a ustanovenia o úlohách úradu OLAF a Európskej prokuratúry; okrem

toho víta skutočnosť, že podľa článku 36 nariadenia o Nástroji pre Ukrajinu Komisia v júni 2024 zriadila radu audítorov s poslaním pomáhať Komisii pri posudzovaní účinnosti systémov riadenia a kontroly Ukrajiny, pokiaľ ide o finančné prostriedky poskytované v rámci nástroja, a v boji proti nesprávnemu riadeniu finančných prostriedkov Únie v rámci Nástroja pre Ukrajinu;	toho víta skutočnosť, že podľa článku 36 nariadenia o Nástroji pre Ukrajinu Komisia v júni 2024 zriadila radu audítorov s poslaním pomáhať Komisii pri posudzovaní účinnosti systémov riadenia a kontroly Ukrajiny, pokiaľ ide o finančné prostriedky poskytované v rámci nástroja, a v boji proti nesprávnemu riadeniu finančných prostriedkov Únie v rámci Nástroja pre Ukrajinu; ***vyzýva Komisiu, aby Európsky parlament pravidelne informovala o aktivitách a zisteniach Rady audítorov s cieľom zabezpečiť riadny parlamentný dohľad;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 463
Tamás Deutsch, Ondřej Knotek, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 124 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	124 a. pripomína Komisii odporúčania Dvora audítorov, že je nevyhnutné stanoviť prísnejšie podmienky pomoci na Ukrajine pri poskytovaní inštitucionálnej podpory inštitúciám v oblasti súdnictva, presadzovania práva a prokuratúram, klásť dôraz na kritériá integrity a odhodlania vykonávať reformy, a to najmä pokiaľ ide o boj proti korupcii na Ukrajine, s dôrazom na príspevky EÚ;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 464
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Návrh uznesenia
Odsek 124 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*

124 a. vyzýva na pridelenie všetkých finančných prostriedkov na vonkajšiu činnosť v rámci okruhu 6 Ukrajine aspoň dovtedy, kým sa v Európe neobnoví mier;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 465
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 124 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	124 b. je zásadne dôležité stanoviť prísnejšie podmienky pre podporu Komisie a zlepšiť systém monitorovania a a podávania správ verejnosti na základe jasných a konkrétnych cieľov, vopred stanovených cieľových hodnôt a ukazovateľov, najmä pokiaľ ide o boj proti korupcii na Ukrajine, a to zameraním sa na príspevky EÚ;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 466
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 124 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	124 a. pripomína, že cieľom rozvojovej pomoci a najmä rozpočtovej podpory je posilniť partnerstvo s partnerskými krajinami Únie, podporiť udržateľný rozvoj, odstrániť chudobu, znížiť nerovnosti a upevniť mier a demokraciu, a v konečnom dôsledku prispieť k dosiahnutiu cieľov udržateľného rozvoja; konštatuje, že rozpočtová podpora Únie sa musí riadiť medzinárodne dohodnutými zásadami účinnosti, ktoré boli prijaté v

Pusane, ako je vlastná zodpovednosť partnerských krajín, dôraz na výsledky, inkluzívnosť a zodpovednosť; zdôrazňuje, že rozpočtová podpora tým, že posilňuje transparentnosť a dobrú správu vecí verejných, prispieva aj k boju proti korupcii a podvodom; pripomína, že rozpočtová podpora musí zodpovedať potrebám partnerských krajín, ako aj kľúčovým politikám Únie; pripomína, že je takisto potrebné merať výkonnosť programov a ich vplyv v partnerských krajinách a na civilné obyvateľstvo;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 467
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 124 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	124 b. vyzýva Komisiu, aby v súlade s odporúčaniami Dvora audítorov uvedenými v jeho stanovisku č. 03/2024 do nového legislatívneho návrhu VFR začlenila odporúčania záruky pre vonkajšiu činnosť dopĺňajúce hodnotenie Komisie vrátane väčšieho využívania kombinovaného financovania (grantov) v najmenej rozvinutých krajinách, nestabilných krajinách alebo krajinách postihnutých konfliktom a aktívnej koordinácie so zainteresovanými stranami, ako je občianska spoločnosť[1a];

[1a] Pozmeňujúci návrh s vkladom organizácie Counter Balance.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 468

Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 124 c (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	124 c. vyjadruje znepokojenie nad pridelením fondu EFSD+ v rámci nového flexibilného finančného krytia na „podporu investícií“ v prospech prijímajúcich krajín, kde sa ľahšie realizuje stratégia Global Gateway, a to na úkor uprednostnenia najmenej rozvinutých krajín, nestabilných krajín a krajín postihnutých konfliktom; požaduje správy o objeme súm z EFSD+ pridelených a zmluvne dohodnutých v týchto krajinách a o transparentnosti toho, ako sa dodržiava kvóta na prideľovanie finančných prostriedkov najmenej rozvinutým krajinám v rámci ich viacročných orientačných programov, čo sa týka prostriedkov pridelených v rámci regionálnych viacročných orientačných programov[1a];
	[1a] Pozmeňujúci návrh s vkladom organizácie Counter Balance.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 469
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE
Erik Marquardt

Návrh uznesenia
Odsek 124 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	124 a. so znepokojením berie na vedomie nedávne informácie o zisteniach uvedených v návrhu audítorskej správy, ktorú zaplatila Komisia, o sekretariáte

Organizácie afrických, karibských a tichomorských štátov (OAKT), ktoré poukazujú na podozrenia z podvodu, nezaplatených miezd a ďalšie záväzky; konštatuje, že podľa uvedenej správy Európska komisia v roku 2023 poskytla sekretariátu 3,7 milióna EUR a od marca 2024 sa snaží získať späť 3,6 milióna EUR; žiada Komisiu, aby zabezpečila úplnú transparentnosť a zodpovednosť, poskytla prístup k tejto audítorskej správe a informovala členov Európskeho parlamentu o konkrétnych podniknutých krokoch;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 470
Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 125

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
125. konštatuje, že na účely auditu správnosti operácií Dvor audítorov preskúmal vzorku 140 operácií, ktorá reprezentovala celý rad výdavkov v rámci ERF; okrem toho konštatuje, že ju tvorilo 31 operácií týkajúcich sa núdzového trustového fondu Európskej únie pre Afriku, 87 operácií schválených 14 delegáciami EÚ[13]a 19 platieb schválených ústredím Komisie;	125. konštatuje, že na účely auditu správnosti operácií Dvor audítorov preskúmal vzorku 140 operácií, ktorá reprezentovala celý rad výdavkov v rámci ERF; okrem toho konštatuje, že ju tvorilo 31 operácií týkajúcich sa núdzového trustového fondu Európskej únie pre Afriku ***v celkovej výške 5 miliárd EUR***, 87 operácií schválených 14 delegáciami EÚ[13] a 19 platieb schválených ústredím Komisie;
[13] Angola, Benin, Pobrežie Slonoviny, Fidži, Ghana, Guinea-Bissau, Keňa, Madagaskar, Malawi, Maurícius, Mozambik, Gambia, Togo a Uganda.	[13] Angola, Benin, Pobrežie Slonoviny, Fidži, Ghana, Guinea-Bissau, Keňa, Madagaskar, Malawi, Maurícius, Mozambik, Gambia, Togo a Uganda.

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 471

Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Návrh uznesenia
Odsek 126

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
126. so znepokojením konštatuje, že 62 zo 140 preskúmaných operácií obsahovalo chyby (44,3 %) v porovnaní s 57 (40,7 %) operáciami v roku 2022 pri rovnakom počte operácií; okrem toho zdôrazňuje, že Dvor audítorov vyčíslil 52 chýb (48 v roku 2022), na základe čoho odhadol úroveň chybovosti na rozpočtový rok 2023 na 8,9 % (7,1 % v roku 2022);	126. so znepokojením konštatuje, že 62 zo 140 preskúmaných operácií obsahovalo chyby (44,3 %) v porovnaní s 57 (40,7 %) operáciami v roku 2022 pri rovnakom počte operácií; okrem toho zdôrazňuje, že Dvor audítorov vyčíslil 52 chýb (48 v roku 2022), na základe čoho odhadol úroveň chybovosti na rozpočtový rok 2023 na 8,9 % (7,1 % v roku 2022)***, čo môže byť základom záporného výroku Dvora audítorov k zákonnosti a správnosti výdavkov EOF***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 472
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 126 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	126 a. vyjadruje pohoršenie nad chaosom spojeným s týmto fondom, na ktorý sa vyčlenilo 5 miliárd EUR, ktoré mali pomôcť udržať ľudí v ich krajine pôvodu a obmedziť ich migráciu do Európy, pričom správa Dvora audítorov zistila, že tento fond mohol mať opačný účinok; vyjadruje poľutovanie nad tým, že tieto projekty neriešili konkrétne, pretrvávajúce a naliehavé potreby miestneho obyvateľstva a viedli k dvojitému financovaniu alebo neprimeraným platbám na projekty, napríklad na nákup mixérov pre školy bez elektriny; vyjadruje poľutovanie nad nedostatkom vysledovateľných údajov a problémami, ktoré mal Dvor audítorov pri vykonávaní audítorskej práce, keďže neboli k

dispozícii koneční prijímatelia, ktorých by mohol zastihnúť alebo vôbec nájsť, a tak overiť, či boli projekty financované z európskych peňazí skutočne zrealizované; vyzýva, aby sa zrušili iné trustové fondy založené na tom istom modeli, keďže overovanie pridelených finančných prostriedkov je zjavne nemožné;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 473
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 128 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	128 a. konštatuje, že plnenie rozpočtu ERF sa v súčasnosti obmedzuje na platby za záväzky uskutočnené pred termínom 31. decembra 2020 a že v súčasnosti sa uplatňujú pravidlá nástroja NDICI – Globálna Európa a všeobecné rozpočtové pravidlá Únie; vyzýva na prísne uplatňovanie prístupu založeného na ľudských právach, pričom ľudské práva by mali byť stredobodom všetkých opatrení v súlade so súborom nástrojov Komisie pre tento prístup;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 474
Bert-Jan Ruissen

Návrh uznesenia
Odsek 130 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	130 a. vyjadruje poľutovanie nad tým, že Komisia s OSN vo finančnej a administratívnej rámcovej dohode (FAFA) stanovila opatrenia, ktoré

obmedzujú odhaľovanie systematických neoprávnených výdavkov a ich následné vymáhanie*);vyzýva Komisiu, aby sa spojila s OSN s cieľom prepracovať tieto opatrenia;

****) Osobitná správa Európskeho dvora audítorov č. 7/2024, bod 31.***

Or. nl

Pozmeňujúci návrh 475
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer

Návrh uznesenia
Odsek 131 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	131a. vyjadruje hlboké znepokojenie nad zisteniami Európskeho dvora audítorov v jeho osobitnej správe č. 17/2024 Trustový fond Európskej únie pre Afriku: Napriek novým prístupom je podpora i naďalej nedostatočne zameraná; pripomína, že Komisia nie je podľa Dvora audítorov schopná určiť najúčinnejšie a najefektívnejšie prístupy na zníženie nelegálnej migrácie a núteného vysídľovania v Afrike a informovať o nich; vyjadruje poľutovanie nad tým, že v novom monitorovacom systéme sa zhromažďujú informácie zo všetkých projektov EUTF, ale vyskytujú sa v ňom problémy s presnosťou údajov; konštatuje, že trustový fond EÚ pre Afriku sa má v roku 2025 postupne ukončiť;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 476
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 131 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	131a. pripomína, že v rámci ERF boli vytvorené dva trustové fondy EÚ, a to Núdzový trustový fond pre stabilitu a riešenie základných príčin neoprávnenej migrácie a vysídľovania osôb v Afrike (EUTF pre Afriku) a trustový fond Európskej únie Bêkou pre Stredoafrickú republiku (EUTF Bêkou); pripomína pravidelné stanovisko Parlamentu, že Komisia zabezpečuje, aby každý trustový fond zriadený ako nový rozvojový nástroj bol vždy v súlade s celkovou stratégiou Únie a cieľmi jej rozvojovej politiky, t. j. znížením a dlhodobým odstránením chudoby, ako je zakotvené v článku 208 ZFEÚ;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 477
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 131 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	131 b. pripomína, že EUTF pre Afriku zmobilizoval viac ako 5 miliárd EUR, pričom 88 % príspevkov (4,4 mld. EUR) pochádza z Európskeho rozvojového fondu a z rozpočtu EÚ; zameral sa na tri kľúčové regióny: Sahel a Čadské jazero, Africký roh a Severnú Afriku, a podporuje spolu 27 afrických krajín; vyjadruje poľutovanie nad tým, že napriek viacerým žiadostiam Parlamentu je proces riadenia a prideľovania týchto finančných prostriedkov stále netransparentný a že nie je možné zabezpečiť, aby sa tieto opatrenia riadili zásadami oficiálnej rozvojovej pomoci (ODA); pripomína, že podľa Dvora audítorov je systém monitorovania a podávania správ nepresný;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 478
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 131 c (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	131 c. zdôrazňuje, že Dvor audítorov v osobitnej správe č. 17/2024 o trustovom fonde EÚ pre Afriku kritizuje, že napriek inovatívnemu prístupu k identifikácii rizík pre ľudské práva v náročnom prostredí sa tieto riziká neriešili komplexne; vyjadruje poľutovanie najmä nad tým, že sa zistilo, že posúdenie potenciálnych rizík pre ľudské práva nebolo komplexné a že monitorovanie a podávanie správ nebolo dosť dôkladné; vyjadruje poľutovanie nad tým, že v prípade EUTF sa už viackrát vyskytlo závažné porušovanie ľudských práv; zdôrazňuje predovšetkým podporu poskytovanú orgánom a líbyjskej pobrežnej stráži, ktoré sa podieľali na očividnom porušovaní práv, svojvoľnom zadržiavaní a nedodržiavaní zásady zákazu vyhostenia alebo vrátenia;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 479
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer

Návrh uznesenia
Odsek 132 – bod vi a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	vi a) zvýšila cielenie na geografické oblasti a prijímateľov na základe dôkazov a zlepšila presnosť vykazovaných výsledkov v záujme ukončenia EUTF a/alebo budúcich rozvojových opatrení, a to aj prostredníctvom Nástroja susedstva a

rozvojovej a medzinárodnej spolupráce – Globálna Európa;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 480
Virginie Joron, Julien Sanchez, Filip Turek, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 133 – bod i a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	ia) zdôrazňuje, že každé financovanie v rámci ERF by malo byť podmienené účinným vykonávaním dohôd o readmisii a reintegrácii;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 481
Bert-Jan Ruissen

Návrh uznesenia
Odsek 133 – bod i

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
i) ***zabezpečila prísne monitorovanie a ex ante a ex post mechanizmy vykonávania opatrení s cieľom zaručiť, aby UNRWA pracovala v plnom súlade s humanitárnymi zásadami a neutralitou, a to aj v nadchádzajúcom spoločnom vyhlásení EÚ a*** UNRWA ***a budúcich rozhodnutiach o financovaní podmienenej pomoci EÚ***;	i) ***zastavila financovanie*** UNRWA;

Or. nl

Pozmeňujúci návrh 482
Pasquale Tridico, Jonas Sjöstedt

Návrh uznesenia

Odsek 133 – bod i

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
i) ***zabezpečila prísne monitorovanie a ex ante a ex post mechanizmy vykonávania opatrení*** s cieľom zaručiť, aby UNRWA pracovala v plnom súlade s humanitárnymi zásadami a neutralitou, ***a to aj v nadchádzajúcom spoločnom vyhlásení EÚ a UNRWA a budúcich rozhodnutiach o financovaní podmienenej pomoci EÚ;***	i) ***pokračovala v monitorovaní dohodnutých podmienok poskytovania pomoci a v súlade s Colonnovej správou*** s cieľom zaručiť, aby UNRWA pracovala v plnom súlade s humanitárnymi zásadami a neutralitou, ***ako sa podľa zistení dialo;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 483
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 133 – bod i

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
i) ***zabezpečila prísne monitorovanie a ex ante a ex post mechanizmy vykonávania*** opatrení s cieľom zaručiť, aby UNRWA pracovala v plnom súlade s humanitárnymi zásadami a neutralitou, a to aj v nadchádzajúcom spoločnom vyhlásení EÚ a UNRWA a budúcich rozhodnutiach o financovaní podmienenej pomoci EÚ;	i) ***pokračovala v monitorovaní a spolupráci s UNRWA, aby bolo zabezpečené vykonávanie dohodnutých*** opatrení s cieľom zaručiť, aby UNRWA pracovala v plnom súlade s humanitárnymi zásadami a neutralitou, a to aj v nadchádzajúcom spoločnom vyhlásení EÚ a UNRWA a budúcich rozhodnutiach o financovaní podmienenej pomoci EÚ[1a];

[1a] S príspevkom UNRWA.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 484
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 133 – bod ii a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	iia) dôkladnejšie preskúmala a skontrolovala, ako sa využíva podpora Ukrajine, a aby našla ďalšie spôsoby, ako zabezpečiť, že finančné záujmy EÚ budú riadne chránené napriek tomu, že finančné prostriedky sa vyplácajú v mimoriadne rizikovom prostredí a neistote v dôsledku vojny;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 485
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 133 – bod ii b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	ii b) je kľúčové stanoviť na Ukrajine prísnejšie podmienky pri poskytovaní inštitucionálnej podpory inštitúciám v oblasti súdnictva, presadzovania práva a prokuratúram, klásť dôraz na kritériá integrity a odhodlania vykonávať reformy;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 486
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 133 – bod ii a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	ii a) okamžite ukončiť financovanie hnutí alebo orgánov s úzkymi väzbami na teroristické organizácie, či už v Európe, alebo v tretích krajinách;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 487
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 133 – bod i b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	ic) požadovala a zaistila vymáhanie súm priamo alebo nepriamo vyplatených teroristickým hnutiam;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 488
Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 135 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	135a. víta nedávne úsilie Komisie o vytvorenie ďalšieho balíka zameraného na zjednodušenie, je však pevne presvedčený o tom, že EÚ musí ísť ďalej a že treba prijať dôraznejšie opatrenia s cieľom posilniť konkurencieschopnosť a zracionalizovať reguláciu a verejnú správu EÚ, odporúča posúdiť, ako by sa mohol implementovať balík reforiem podľa vzoru amerického úradu pre efektívnu štátnu správu (DOGE) a ako by mohol prispieť k efektívnosť správy a riadenia Európskej únie a jej verejnej správy;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 489
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 137

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
137. oceňuje, že zastúpenie žien na riadiacich pozíciách sa zvýšilo zo 46,1 % v decembri 2022 na 47,8 % v decembri 2023***, čo predstavuje dobrý pokrok pri zabezpečovaní rodovej rovnováhy***; nabáda Komisiu, aby sa naďalej zameriavala na zabezpečenie a zachovanie rodovej rovnováhy na všetkých úrovniach riadenia;	137. oceňuje, že zastúpenie žien na riadiacich pozíciách sa zvýšilo zo 46,1 % v decembri 2022 na 47,8 % v decembri 2023; nabáda Komisiu, aby sa naďalej zameriavala na zabezpečenie a zachovanie rodovej rovnováhy na všetkých úrovniach riadenia;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 490
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 137

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
137. oceňuje, že zastúpenie žien na riadiacich pozíciách sa zvýšilo zo 46,1 % v decembri 2022 na 47,8 % v decembri 2023, čo predstavuje dobrý pokrok pri zabezpečovaní rodovej rovnováhy; nabáda Komisiu, aby sa naďalej zameriavala na zabezpečenie a zachovanie rodovej rovnováhy na všetkých úrovniach riadenia;	137. oceňuje, že zastúpenie žien na riadiacich pozíciách sa zvýšilo zo 46,1 % v decembri 2022 na 47,8 % v decembri 2023, čo predstavuje dobrý pokrok pri zabezpečovaní rodovej rovnováhy; nabáda Komisiu, aby sa naďalej zameriavala na zabezpečenie a zachovanie rodovej rovnováhy na všetkých úrovniach riadenia; ***pripomína Zmluvu o Európskej únii a skutočnosť, že EÚ a jej inštitúcie podporujú solidaritu a rovnosť medzi ženami a mužmi;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 491
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 138

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*

138. s uspokojením konštatuje, že Komisia zaviedla politiky na zlepšenie rovnováhy medzi pracovným a súkromným životom a dobrých pracovných podmienok zamestnancov vrátane práva na odpojenie sa; zároveň oceňuje, že nové rozhodnutie o prevencii obťažovania a boji proti nemu ***bolo prijaté ako dôležitý prvok na zabezpečenie toho, aby Komisia bola atraktívnym pracoviskom pre všetkých***;	138. s uspokojením konštatuje, že Komisia zaviedla politiky na zlepšenie rovnováhy medzi pracovným a súkromným životom a dobrých pracovných podmienok zamestnancov vrátane práva na odpojenie sa; zároveň oceňuje, že ***bolo prijaté*** nové rozhodnutie o prevencii obťažovania a boji proti nemu***, ktorým sa zriaďuje funkcia hlavného dôverného poradcu ako kľúčového aktéra v boji proti obťažovaniu; zdôrazňuje, že na túto funkciu sa musia prideliť primerané zdroje, aby mohla účinne vykonávať množstvo náročných úloh[1a]***;
	[1a] Pozmeňujúci návrh s príspevkom siete Komisie pre prevenciu obťažovania.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 492
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 138 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	138 a. vyjadruje mimoriadne znepokojenie nad tým, že bývalý komisár zodpovedný za rokovania o protikorupčnom rámci a postupoch v oblasti právneho štátu s členskými štátmi v predošlých piatich rokoch je v súčasnosti predmetom vyšetrovania trestného činu prania špinavých peňazí a ďalších trestných činov súvisiacich s korupciou;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 493
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia

Odsek 138 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	138 a. zdôrazňuje, že nedávne obvinenia a prebiehajúce vyšetrovanie bývalého komisára pre spravodlivosť z dôvodu finančného pochybenia poukazujú na pretrvávajúce slabé miesta finančnej správy EÚ. zdôrazňuje, že takéto prípady poškodzujú povesť európskych inštitúcií a oslabujú dôveru verejnosti. vyzýva Komisiu, aby ešte viac posilnila svoje mechanizmy vnútornej kontroly, zabezpečila dôsledné presadzovanie etických noriem a posilnila transparentnosť finančného dohľadu s cieľom predchádzať potenciálnemu zneužívaniu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 494
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 138 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	138 a. vyjadruje hlboké znepokojenie nad prípadom bývalého generálneho riaditeľa GR MOVE, v súvislosti s ktorým úrad OLAF podľa mediálnych správ zistil, že ako vedúci rokovaní o dohode o leteckej doprave medzi EÚ a Katarom prijal od Kataru letenky a dary a výmenou za ne poskytol dôverné informácie; s poľutovaním konštatuje, že napriek tomu, že OLAF v júli 2024 postúpil svoje zistenia predsedníčke Komisie, zdá sa, že v tejto súvislosti nebola oslovená ani európska prokuratúra, ani príslušné belgické orgány; žiada, aby sa vyšetrilo, prečo sa táto správa zjavne neposkytla príslušným orgánom prokuratúry, a zdôrazňuje potrebu jasného a

systematického prístupu, aby sa zabezpečilo, že všetky prípady úradu OLAF, ktoré sa týkajú relevantných potenciálnych trestných činov, sa budú urýchlene postupovať Európskej prokuratúre a príslušným vnútroštátnym orgánom; vyzýva Komisiu, aby posilnila právny a procesný rámec s cieľom predísť takýmto zlyhaniam v budúcnosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 495
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 138 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	138 a. vyjadruje mimoriadne znepokojenie nad tým, že úrad OLAF v roku 2023 začal vyšetrovanie prípadu, do ktorého bol zapojený bývalý generálny riaditeľ GR MOVE, ktorý pre seba a svoju rodinu prijal pozornosť od Kataru, zatiaľ čo Komisia rokovala o dohode medzi EÚ a Katarom o otvorenom nebi; žiada, aby bol informovaný o záveroch vyšetrovania, a obáva sa, že Európska prokuratúra ani vnútroštátne súdy neboli zapojené do tohto konania; je osobitne znepokojený, že uvedený riaditeľ stále pracuje v Komisii a v nadväznosti na zistenia vyplývajúce z vyšetrovania zjavne nebol potrestaný;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 496
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 139

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*

139. ***s uspokojením konštatuje***, že Komisia ***vydala aktualizované*** verzie usmernení o etických normách pre účasť členov Európskej komisie na volebnej kampani do Európskeho parlamentu a usmernení pre účasť členov Komisie na volebných kampaniach na úrovni členských štátov; ďalej oceňuje, že Komisia v marci 2023 prijala veľmi potrebné posilnené pravidlá týkajúce sa služobných ciest a nákladov uhrádzaných tretími stranami;	139. ***domnieva sa, že vnútorné pravidlá Komisie v oblasti konfliktu záujmov a korupcie úplne zlyhali, napriek tomu***, že Komisia ***aktualizovala*** verzie usmernení o etických normách pre účasť členov Európskej komisie na volebnej kampani do Európskeho parlamentu a usmernení pre účasť členov Komisie na volebných kampaniach na úrovni členských štátov; ďalej oceňuje, že Komisia v marci 2023 prijala veľmi potrebné posilnené pravidlá týkajúce sa služobných ciest a nákladov uhrádzaných tretími stranami ***potom, ako sa zistilo, že generálny riaditeľ pre dopravu prijal od cudzej krajiny bezplatné letenky v triede business, a to deväťkrát v priebehu šiestich rokov***;
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 497
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 139 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	139a. vyjadruje hlboké obavy v súvislosti s prípadom bývalého generálneho riaditeľa pre dopravu, ktorý údajne od Kataru počas rokovaní o dohode o leteckej doprave medzi EÚ a Katarom prijal luxusné cesty a výhody; považuje to za vážne porušenie etických noriem a transparentnosti, ktoré vážne poškodilo dôveryhodnosť inštitúcií EÚ; žiada, aby Komisia dôkladne preskúmala svoje politiky týkajúce sa konfliktov záujmov a mechanizmy presadzovania s cieľom zabrániť podobným prípadom neprípustného ovplyvňovania a potenciálnej korupcie v budúcnosti;
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 498
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 139 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	139a. vyjadruje poľutovanie nad tým, že Európska komisia najskôr neuznala žiadne protiprávne konanie, je vážne presvedčený, že sa ukázalo, že platné pravidlá týkajúce sa konfliktov záujmov sú neúčinné, pretože umožnili vysokopostavenému úradníkovi prijímať niekoľko rokov bezplatné letenky a ubytovanie vzhľadom na to, že bol povoľujúcim úradníkom, ktorý si sám schvaľoval vlastné cesty, a to, že predstavujú konflikt záujmov;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 499
Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 139 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	139 b. odsudzuje to, že sa nevyvodzujú dôsledky, keď je generálny tajomník stále zamestnaný v Komisii napriek jasnému konfliktu záujmov a porušovaniu vnútorných etických postupov inštitúcie, ako aj ukončenej správe z vyšetrovania úradu OLAF;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 500
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 139 c (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	139 c. domnieva sa, že rozsah škandálov a skutočnosť, že zúčastnené osoby pokračovali v týchto nezákonných činnostiach v rámci inštitúcie niekoľko rokov, by mali mať dôsledky pre inštitúciu a jej orgány zodpovedné za ochranu a zabezpečenie ochrany finančných záujmov Európskej únie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 501
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 139 d (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	139 d. je pevne presvedčený, že udelenie absolutória Európskej komisii za rozpočtový rok 2023 by ostatným inštitúciám aj občanom Európskej únie vyslalo zlý signál, keďže ešte neboli uzavreté tri významné prípady a prebieha vyšetrovanie v súvislosti s rozpočtovým rokom 2023;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 502
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 139 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	139a. konštatuje so znepokojením, že podľa Vyšetrovacieho a disciplinárneho úradu Komisie (IDOC) bola v roku 2023 väčšina z 25 formálnych sťažností na

sexuálne alebo psychické obťažovanie zamietnutá bez toho, aby sa začalo administratívne vyšetrovanie, a len jeden prípad v obidvoch kategóriách bol uznaný ako obťažovanie a sankcionovaný len pokarhaním; vyjadruje hlboké znepokojenie nad tým, že za posledných 18 rokov bolo uznaných len päť prípadov psychologického obťažovania a päť prípadov sexuálneho obťažovania, a obáva sa, že to poukazuje na významné inštitucionálne slepé miesta v Komisii vzhľadom na to, že táto inštitúcia má až 32 000 zamestnancov;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 503
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 139 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	139 a. v demokracii majú bežnú činnosť počas volebnej kampane alebo pred vymenovaním novej výkonnej moci po voľbách vykonávať vlády. vyjadruje poľutovanie nad tým, že neexistuje úplný zoznam druhov aktov, ktoré predstavujú bežnú činnosť, alebo politicky citlivých aktov, ktoré nesmú vykonávať komisári počas volebnej kampane alebo prechodného obdobia po voľbách pred oficiálnym schválením novej Komisie, a to vzhľadom na to, že zmluvy udeľujú Parlamentu okrem jeho legislatívnych a rozpočtových právomocí aj právo politickej kontroly.

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 504
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 139 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	139 b. vyzýva Komisiu, aby počas obdobia volieb zdržala akýchkoľvek výdavkov na komunikáciu;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 505
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 142 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	142 a. vyjadruje znepokojenie nad nedostatočným a nevyhovujúcim zaobchádzaním s úradníkmi a poslancami EP s autoimunitným ochorením, neurologickými poruchami, chronickou obštrukčnou chorobou pľúc (CHOCHP), dlhodobým ochorením COVID-19, nediagnostikovaným a vzácnym ochorením v rámci systému zdravotného poistenia inštitúcií; konštatuje, že pacientom s uvedenými príznakmi sa často nepreplácajú diagnostické testy;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 506
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 142 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	142 a. považuje za poľutovaniahodné a neprijateľné, že bývalý komisár každoročne prideľoval európske finančné prostriedky mimovládnym organizáciám

na lobovanie za vlastný politický program Komisie, a to na presadzovanie jej zelených politík a ideológie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 507
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 142 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	142 b. domnieva sa, že postup udeľovania absolutória by sa mal pozastaviť, kým sa nezverejnia všetky zmluvy medzi Komisiou a mimovládnymi organizáciami a kým sa neukončí úplný a nezávislý audit každého financovania MVO zo strany Komisie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 508
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 142 c (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	142 c. dôrazne odsudzuje nedávno prijaté rozhodnutie Komisie (2024/3080), ktorým sa menia pravidlá registrácie textových správ na služobných telefónoch, pretože podporovanie automatického vymazávania textových správ v celej inštitúcii vysiela zlý signál, pokiaľ ide o transparentnosť a prístupnosť verejnosti k dokumentom;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 509
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 143 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	143 a. poukazuje na to, že ombudsmanka kritizovala Komisiu a jej postup pri riešení javu „otáčavých dverí“ v radoch jej zamestnancov (OI/1/2021/KR). Komisia zablokovala len dva zo 100 prípadov skúmaných počas strategického vyšetrovania; konštatuje, že ombudsmanka dospela k záveru, že „Komisia by mala zaujať dôraznejší prístup, pokiaľ ide o jav otáčavých dverí a nástup jej najvyššie postavených pracovníkov na pracovné miesta v súkromnom sektore, a to krátko po ich odchode“; Komisia totiž dala súhlas s tým, aby sa bývalý eurokomisár a bývalý francúzsky minister financií Thierry Breton (2019 – 2024) (znovu) stal členom medzinárodného poradného výboru Bank of America; túto činnosť bude vykonávať tri dni v roku a tvrdí o nej, že nebude dostávať odmenu ani nebude zamestnancom, čo vyvoláva pochybnosti týkajúce sa jeho dôvodov a postavenia; túto funkciu už vykonával predtým (2013 – 2019); vyjadruje poľutovanie nad tým, že tento postup nezabezpečuje transparentnosť, pokiaľ ide o platby alebo príspevky;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 510
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 143 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	143 b. vyzýva Komisiu, aby zakázala jav

otáčavých dverí, a teda presuny komisárov alebo generálnych riaditeľov do neeurópskych podnikov alebo organizácií systémovej veľkosti na konci ich funkčného obdobia;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 511
Dirk Gotink

Návrh uznesenia
Odsek 143 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	143 a. vyzýva Komisiu, aby uprednostňovali stálych zamestnancov pred externými konzultantmi a zmluvnými zamestnancami s cieľom zaručiť vysokokvalitné pracovné podmienky a zabrániť strate znalostí a skúseností; v tejto súvislosti žiada, aby sa generálnym riaditeľstvám s vysokým podielom vyslaných národných expertov v pláne pracovných miest umožnila flexibilita na premenu pracovných miest vyslaných národných expertov (VNE) na pracovné miesta dočasných zamestnancov s cieľom zabezpečiť lepšie udržanie odborných znalostí, prevádzkovú funkčnosť a kontinuitu činností; ďalej trvá na tom, aby sa úlohy poradenských spoločností neexternalizovali, ak je možné nájsť existujúce know-how interne;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 512
Joachim Stanisław Brudziński

Návrh uznesenia
Odsek 143 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*

143 a. poukazuje na to, že v roku 2023 sa na základe vyšetrovania z vlastného podnetu zistilo, že Európska komisia nedodržiava zákonné lehoty v značnej časti prípadov, keď jednotlivci predkladajú potvrdzujúcu žiadosť o prieskum rozhodnutia o prístupe; a vyzýva Európsku komisiu, aby sa urýchlene zaoberala problémom systematického meškania pri vybavovaní žiadostí o prístup k dokumentom;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 513
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 143 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	143 a. konštatuje, že z deviatich vyšetrovaní týkajúcich sa Komisie, ktoré úrad OLAF uzavrel v roku 2023, bolo sedem uzavretých s odporúčaniami; vyzýva Komisiu, aby Európskemu parlamentu poskytla podrobné informácie o tom, ako v jednotlivých prípadoch vykonala odporúčania úradu OLAF, s cieľom zabezpečiť transparentnosť a zodpovednosť opatrení nadväzujúcich na tieto prípady;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 514
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 143 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*

143 b. vyjadruje znepokojenie nad tým, že Komisia v posledných rokoch čoraz viac zadáva posúdenia vplyvu externým spoločnostiam, čo vyvoláva obavy z možného konfliktu záujmov, najmä keď tieto spoločnosti majú obchodné záujmy v oblastiach, ktoré posudzujú; vyzýva Komisiu, aby v rámci súčasnej revízie príručky o verejnom zadávaní sprísnila ustanovenia s cieľom predchádzať možným konfliktom záujmov a aby poskytla lepšie pokyny zamestnancom, ktorí majú na starosti postupy verejného obstarávania na udelenie zákaziek poskytovania služieb v súvislosti s konkrétnymi politikami[1a];

[1a] Pozmeňujúci návrh s vkladom organizácie TI.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 515
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 143 c (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	143 c. vyzýva Komisiu, aby do svojich postupov a dozorných a etických orgánov zapájala jedného alebo viacerých členov z radov opozície, aby sa zvýšila nezávislosť týchto orgánov;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 516
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 143 d (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	143 d. konštatuje, že Komisia neodpovedá na parlamentné otázky, ktoré jej nie sú po vôli, v stanovených lehotách; konštatuje, že Komisia neodpovedala na parlamentnú otázku predloženú 17. júla, ktorá sa týkala poradcu podpredsedu Komisie zodpovedného za životné prostredie a Zelenú dohodu, ktorý formou javu otáčavých dverí prešiel k prevádzkovateľovi plynárenskej sústavy.

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 517
Joachim Stanisław Brudziński

Návrh uznesenia
Odsek 143 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	143 b. konštatuje bezprecedentné zneužívanie, ktorého sa dopúšťa Európska komisia tým, že odmieta poskytnúť dokumenty a textové správy týkajúce sa rokovaní o zmluvách na nákup vakcín proti ochoreniu COVID-19, ktoré boli financované z verejných prostriedkov;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 518
Virginie Joron, Julien Sanchez, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 143 e (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	143 e. konštatuje, že vyšetrovanie Európskej prokuratúry týkajúce sa nákupu očkovacích látok proti ochoreniu COVID-19 a kauzy Qatargate trvá

mimoriadne dlho;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 519
Csaba Molnár, Eero Heinäluoma

Návrh uznesenia
Odsek 143 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	143 a. odsudzuje nedávno nahlásenú systematickú špionáž organizovanú maďarskou vládou voči zamestnancom úradu OLAF počas vyšetrovacej misie, ktorej predmetom bolo potenciálne zneužitie finančných prostriedkov EÚ spoločnosťou Elios, s ktorou je spájaný zať maďarského premiéra; zdôrazňuje, že úrad OLAF a EPPO sú ako inštitucionálne piliere štruktúry EÚ na boj proti podvodom, bohužiaľ, vystavené takýmto hrozbám nielen z tretích krajín, ale aj v rámci členských štátov EÚ; zdôrazňuje, že takéto konanie vážne podkopáva právny štát a integritu inštitúcií EÚ; požaduje, aby sa rýchlo zriadili spoľahlivé ochranné mechanizmy na ochranu pracovníkov inštitúcií EÚ počas služobných ciest v členských štátoch a do budúcnosti sa zabránilo takýmto neprijateľným porušeniam pravidiel;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 520
Virginie Joron, Tamás Deutsch

Návrh uznesenia
Odsek 144 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	144 a. vyjadruje poľutovanie nad výdavkami na oblasť „woke/LGBT“ (ako

sú náklady na odstránenie pisoárov na zriadenie tzv. unisexových záchodov) a aktivizmus, ktorý nemá čo robiť v školskom prostredí; vyjadruje znepokojenie nad šírením charty LGBTQIA+, ktorá učiteľom zakazuje používať slová „syn“, dcéra, „otec“ a „matka“, trvá na tom, aby sa do učebníc dejepisu doplnili príklady príbehov LGBTQIA+, a núti školské knižnice, aby zhromažďovali knihy, časopisy a filmy na témy LGBTQIA+; vyjadruje znepokojenie nad usporiadaním výtvarnej súťaže LGBT, v ktorej sa udeľuje cena LGBT; vyjadruje poľutovanie nad tým, že v tomto školskom prostredí majú k niektorým deťom prístup externí dospelí aktivisti, ktorí nechcú, aby o tom boli ich rodičia informovaní; vyjadruje znepokojenie v súvislosti s tým, že tzv. kluby hrdosti sú otvorené dospelým aj deťom;

Or. fr

Pozmeňujúci návrh 521
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 147 – bod v a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	v a) naliehavo vyzýva Európsku komisiu, aby bola vzorom, najmä v prípade chorôb, ktoré nepatria do klasických kategórií, a vzácnych chorôb; naliehavo vyzýva Komisiu, aby rozšírila svoje technické znalosti a riešenie týchto prípadov; naliehavo vyzýva Komisiu, aby rozšírila katalóg testov oprávnených na náhradu tak, aby zahŕňal širšiu škálu laboratórnych testov a ďalšie diagnostické postupy a vyšetrenia, ako aj liečby; naliehavo vyzýva Komisiu, aby to urobila čo najrýchlejšie;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 522
Csaba Molnár, Eero Heinäluoma

Návrh uznesenia
Odsek 147 – bod v a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	v a) zabezpečila rýchle zavedenie silných ochranných mechanizmov pre zamestnancov inštitúcií EÚ na služobných cestách v členských štátoch EÚ a v tretích krajinách, pričom by boli chránené ich práva;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 523
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 147 – bod vi a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	vi a) podstatne zvýšila počet zamestnancov v kancelárii hlavného dôverného poradcu aspoň o štyri miesta AD s cieľom zabezpečiť účinný boj proti obťažovaniu[1a];
	[1a] Pozmeňujúci návrh s príspevkom siete Komisie pre prevenciu obťažovania.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 524
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 147 – bod vi b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	vi b) vypracovala správu analyzujúcu dôvody, prečo je prevažná väčšina sťažností na obťažovanie (žiadostí o pomoc) v Komisii zamietnutá, pričom pri väčšine z nich ani nebolo začaté administratívne vyšetrovanie, a v ktorej sa odporučí, ako možno riešiť túto nefunkčnosť formálneho postupu[1a];
	[1a] Pozmeňujúci návrh s príspevkom siete Komisie pre prevenciu obťažovania.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 525
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 147 – bod vi c (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	vi c) zabezpečila, aby od roku 2025 po žiadostiach o pomoc v prípadoch obťažovania nasledovalo riadne administratívne vyšetrovanie, ktoré povedie Vyšetrovací a disciplinárny úrad (IDOC) alebo OLAF, a tak sa zaručilo, že obťažovatelia budú braní na zodpovednosť a že im budú uložené sankcie zodpovedajúce ich protiprávnemu konaniu[1a];
	[1a] Pozmeňujúci návrh s príspevkom siete Komisie pre prevenciu obťažovania.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 526
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 148

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
148. konštatuje, že v roku 2023 bolo revidovaných 27 plánov obnovy a odolnosti a že tieto revízie mali vplyv na tempo vykonávania existujúcich plánov, čo spôsobilo oneskorenia; konštatuje, že k revízii plánov obnovy a odolnosti prispeli vyššie ceny energií, vysoká inflácia a narušenia dodávateľských reťazcov spôsobené nevyprovokovanou útočnou vojnou Ruska proti Ukrajine a v niektorých prípadoch prírodnými katastrofami; zdôrazňuje, že k existujúcim oneskoreniam pribudli oneskorenia spôsobené revíziami plánov obnovy a odolnosti, o čom svedčia značné rozdiely medzi predpokladaným harmonogramom žiadostí o platbu a skutočným predložením týchto žiadostí členskými štátmi Komisii; je naďalej znepokojený rizikom nedostatočného plnenia a nesplnenia míľnikov a cieľov dohodnutých v plánoch obnovy a odolnosti;	148. konštatuje, že v roku 2023 bolo revidovaných 27 plánov obnovy a odolnosti a že tieto revízie mali vplyv na tempo vykonávania existujúcich plánov, čo spôsobilo oneskorenia; konštatuje, že k revízii plánov obnovy a odolnosti prispeli vyššie ceny energií, vysoká inflácia a narušenia dodávateľských reťazcov spôsobené nevyprovokovanou útočnou vojnou Ruska proti Ukrajine a v niektorých prípadoch prírodnými katastrofami; zdôrazňuje, že k existujúcim oneskoreniam pribudli oneskorenia spôsobené revíziami plánov obnovy a odolnosti, o čom svedčia značné rozdiely medzi predpokladaným harmonogramom žiadostí o platbu a skutočným predložením týchto žiadostí členskými štátmi Komisii; je naďalej znepokojený rizikom nedostatočného plnenia a nesplnenia míľnikov a cieľov dohodnutých v plánoch obnovy a odolnosti; ***zdôrazňuje, že sú potrebné posilnené mechanizmy monitorovania, aby sa zabezpečilo, že oneskorenia nebudú mať neprimeraný dosah na kľúčové projekty zelenej a sociálnej transformácie;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 527
Dirk Gotink

Návrh uznesenia
Odsek 148

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
148. konštatuje, že v roku 2023 bolo revidovaných 27 plánov obnovy a odolnosti a že tieto revízie mali vplyv na tempo vykonávania existujúcich plánov, čo	148. konštatuje, že v roku 2023 bolo revidovaných 27 plánov obnovy a odolnosti a že tieto revízie mali vplyv na tempo vykonávania existujúcich plánov, čo

spôsobilo oneskorenia; konštatuje, že k revízii plánov obnovy a odolnosti prispeli vyššie ceny energií, vysoká inflácia a narušenia dodávateľských reťazcov spôsobené nevyprovokovanou útočnou vojnou Ruska proti Ukrajine a v niektorých prípadoch prírodnými katastrofami; zdôrazňuje, že k existujúcim oneskoreniam pribudli oneskorenia spôsobené revíziami plánov obnovy a odolnosti, o čom svedčia značné rozdiely medzi predpokladaným harmonogramom žiadostí o platbu a skutočným predložením týchto žiadostí členskými štátmi Komisii; je naďalej znepokojený rizikom nedostatočného plnenia a nesplnenia míľnikov a cieľov dohodnutých v plánoch obnovy a odolnosti;

spôsobilo oneskorenia; konštatuje ***zároveň, že politické priority v členských štátoch sa môžu po voľbách zmeniť; konštatuje***, že k revízii plánov obnovy a odolnosti prispeli vyššie ceny energií, vysoká inflácia a narušenia dodávateľských reťazcov spôsobené nevyprovokovanou útočnou vojnou Ruska proti Ukrajine a v niektorých prípadoch prírodnými katastrofami; zdôrazňuje, že k existujúcim oneskoreniam pribudli oneskorenia spôsobené revíziami plánov obnovy a odolnosti, o čom svedčia značné rozdiely medzi predpokladaným harmonogramom žiadostí o platbu a skutočným predložením týchto žiadostí členskými štátmi Komisii; je naďalej znepokojený rizikom nedostatočného plnenia a nesplnenia míľnikov a cieľov dohodnutých v plánoch obnovy a odolnosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 528
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 148 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	148 a. vyzýva Komisiu, aby rešpektovala rovnosť všetkých členských štátov pred zmluvami, a zdôrazňuje, že je potrebné zabezpečiť, aby každý členský štát mal rovnaký prístup k Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti, keďže v súčasnosti sa nezaobchádza a nepodporujú sa z fondov všetky členské štáty rovnako, čo výrazne oslabuje fungovanie jednotného trhu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 529
José Cepeda

Návrh uznesenia
Odsek 149

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
149. s mimoriadnym znepokojením upozorňuje na vyhlásenie predsedu Dvora audítorov, v ktorom tvrdí, že približne polovica úhrad Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti nedosiahla reálnu ekonomiku***, a zaujímalo by ho, či sa druhá polovica nepoužila buď ako náhrada*** opakujúcich sa rozpočtových výdavkov***, alebo na vytvorenie zisku pre*** členské štáty ***zo zvýšených úrokových sadzieb***;	149. s mimoriadnym znepokojením upozorňuje na vyhlásenie predsedu Dvora audítorov, v ktorom tvrdí, že približne polovica úhrad Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti nedosiahla reálnu ekonomiku***; konštatuje, že takmer 2 milióny spoločností už dostalo peňažnú alebo vecnú podporu z mechanizmu, pričom na tento účel je do roku 2026 vyčlenených viac ako 47 miliárd EUR; konštatuje, že Dvor audítorov zistil v roku 2023 z celkového počtu 667 kontrolovaných míľnikov len tri potenciálne prípady nahradenia*** opakujúcich sa rozpočtových výdavkov***; takisto konštatuje, že Dvor audítorov ani Komisia v žiadnom momente nenašli žiadne náznaky toho, že by*** členské štáty ***mali zisk z financovania z mechanizmu***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 530
José Cepeda

Návrh uznesenia
Odsek 150

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
150. pripomína, že Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti je dočasný nástroj na obnovu založený na výkonnosti, to znamená že platby sú viazané na uspokojivé splnenie míľnikov a cieľov, ktoré sa týkajú reforiem a investícií zahrnutých do národných plánov obnovy a odolnosti; pripomína, že každý národný plán by mal účinne riešiť všetky alebo významnú skupinu výziev identifikovaných v európskom semestri, najmä odporúčania pre jednotlivé krajiny,	150. pripomína, že Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti je dočasný nástroj na obnovu založený na výkonnosti, to znamená že platby sú viazané na uspokojivé splnenie míľnikov a cieľov, ktoré sa týkajú reforiem a investícií zahrnutých do národných plánov obnovy a odolnosti; pripomína, že každý národný plán by mal účinne riešiť ***ekonomické a sociálne dôsledky pandémie, zelenej a digitálnej transformácie a*** všetky alebo významnú skupinu výziev

ktoré prijala Rada;	identifikovaných v európskom semestri, najmä odporúčania pre jednotlivé krajiny, ktoré prijala Rada; ***víta skutočnosť, že vďaka MRR sa podiel odporúčaní pre jednotlivé krajiny, kde sa dosiahol pokrok, zvýšil od roku 2021 do roku 2023 o 17 %;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 531
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 150

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
150. pripomína, že Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti je dočasný nástroj na obnovu založený na výkonnosti, to znamená že platby sú viazané na uspokojivé splnenie míľnikov a cieľov, ktoré sa týkajú reforiem a investícií zahrnutých do národných plánov obnovy a odolnosti; pripomína, že každý národný plán by mal účinne riešiť všetky alebo významnú skupinu výziev identifikovaných v európskom semestri, najmä odporúčania pre jednotlivé krajiny, ktoré prijala Rada;	150. pripomína, že Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti je dočasný nástroj na obnovu založený na výkonnosti, to znamená že platby sú viazané na uspokojivé splnenie míľnikov a cieľov, ktoré sa týkajú reforiem a investícií zahrnutých do národných plánov obnovy a odolnosti; ***zdôrazňuje, že účinnosť Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti treba posudzovať nielen z hľadiska vyplácania, ale aj jeho schopnosti prinášať hmatateľné a dlhodobé zlepšenie sociálnej odolnosti a environmentálnej udržateľnosti*** pripomína, že každý národný plán by mal účinne riešiť všetky alebo významnú skupinu výziev identifikovaných v európskom semestri, najmä odporúčania pre jednotlivé krajiny, ktoré prijala Rada;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 532
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Návrh uznesenia
Odsek 150

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
150. pripomína, že Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti je dočasný nástroj na obnovu založený na výkonnosti, to znamená že platby sú viazané na uspokojivé splnenie míľnikov a cieľov, ktoré sa týkajú reforiem a investícií zahrnutých do národných plánov obnovy a odolnosti; pripomína, že každý národný plán by mal účinne riešiť všetky alebo významnú skupinu výziev identifikovaných v európskom semestri, najmä odporúčania pre jednotlivé krajiny, ktoré prijala Rada;	150. pripomína, že Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti je dočasný nástroj na obnovu založený na výkonnosti, to znamená že platby sú viazané na uspokojivé splnenie míľnikov a cieľov, ktoré sa týkajú reforiem a investícií zahrnutých do národných plánov obnovy a odolnosti; pripomína, že ***v nariadení o mechanizme nie je vymedzené, čo znamená „uspokojivé plnenie míľnikov a cieľov“; pripomína, že*** každý národný plán by mal účinne riešiť všetky alebo významnú skupinu výziev identifikovaných v európskom semestri, najmä odporúčania pre jednotlivé krajiny, ktoré prijala Rada;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 533
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 150

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
150. pripomína, že Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti je dočasný nástroj na obnovu založený na výkonnosti, to znamená že platby sú viazané na uspokojivé splnenie míľnikov a cieľov, ktoré sa týkajú reforiem a investícií zahrnutých do národných plánov obnovy a odolnosti; pripomína, že každý národný plán by mal účinne riešiť všetky alebo významnú skupinu výziev identifikovaných v európskom semestri, najmä odporúčania pre jednotlivé krajiny, ktoré prijala Rada;	150. pripomína, že Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti je dočasný ***a jednorazový*** nástroj na obnovu založený na výkonnosti, to znamená že platby sú viazané na uspokojivé splnenie míľnikov a cieľov, ktoré sa týkajú reforiem a investícií zahrnutých do národných plánov obnovy a odolnosti; pripomína, že každý národný plán by mal účinne riešiť všetky alebo významnú skupinu výziev identifikovaných v európskom semestri, najmä odporúčania pre jednotlivé krajiny, ktoré prijala Rada;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 534

Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 150 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	150 a. poukazuje na vážnu situáciu, pokiaľ ide o to, že miera plnenia a mieru čerpania je v členských štátoch nerovnomerná a k 9. januáru 2025 sa pohybovala od 0 % po 76,6 %, pričom tri najväčšie členské štáty dosahujú tri najvyššie miery čerpania;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 535
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 150 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	150 b. rozhodne spochybňuje, či Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti môže plniť svoj mandát pri existujúcich významných rozdieloch v mierach čerpania a súčasných ťažkostiach v prístupe k finančným prostriedkom, alebo skôr posilní a rozšíri už existujúce nerovnováhy a rozdiely medzi členskými štátmi v rámci EÚ namiesto toho, aby zlepšil ich udržateľnosť, odolnosť a pripravenosť na nové výzvy;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 536
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Návrh uznesenia
Odsek 151

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
151. konštatuje, že v roku 2023 Komisia vyplatila celkovo 75 miliárd EUR a dodatočné platby v rámci predbežného financovania vo výške 7,1 miliardy EUR, takže celkové úhrady do konca roka 2023 dosiahli 220,8 miliardy EUR, z ktorých 141,6 miliardy EUR bolo vo forme grantov (40 % z celkových 357 miliárd EUR na granty v rámci balíka prostriedkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti) a 79,2 miliardy EUR vo forme úverov (27 % z celkových 291 miliárd EUR na úvery v rámci finančného krytia Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti);	151. konštatuje, že v roku 2023 Komisia vyplatila celkovo 75 miliárd EUR a dodatočné platby v rámci predbežného financovania vo výške 7,1 miliardy EUR, takže celkové úhrady do konca roka 2023 dosiahli 220,8 miliardy EUR, z ktorých 141,6 miliardy EUR bolo vo forme grantov (40 % z celkových 357 miliárd EUR na granty v rámci balíka prostriedkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti) a 79,2 miliardy EUR vo forme úverov (27 % z celkových 291 miliárd EUR na úvery v rámci finančného krytia Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti); ***nariaďuje podrobné požiadavky na podávanie správ o tom, ako členské prideľujú finančné prostriedky, predchádzajú náhrade opakujúcich sa rozpočtových výdavkov a zabezpečujú, aby sa finančné prostriedky dostali k zamýšľaným prijímateľom;***
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 537
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 151 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	151 a. pripomína, že Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti je dočasný a jednorazový nástroj, ktorý rieši negatívne hospodárske dôsledky pandémie spôsobenej ochorením COVID-19 a neskôr dôsledky rusko-ukrajinskej vojny;
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 538
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Návrh uznesenia
Odsek 152

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
152. konštatuje, že Dvor audítorov vydal výrok s výhradou k zákonnosti a správnosti výdavkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti v roku 2023; je znepokojený tým, že Dvor audítorov dospel k záveru, že sedem z 23 platieb Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti uskutočnených v roku 2023 bolo ovplyvnených kvantitatívnymi zisteniami a že šesť z týchto platieb bolo ovplyvnených významnou chybou; poznamenáva, že podľa názoru Dvora audítorov sú výdavky Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti prijaté v účtovnej závierke za rok 2023 s výnimkou týchto záležitostí zákonné a správne zo všetkých významných hľadísk; konštatuje, že povaha výdavkového modelu Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti sa opiera o posúdenia míľnikov a cieľov Komisiou, že Dvor audítorov nemôže kontrolovať míľniky a ciele, a preto neuvádza mieru chybovosti, ale odhaduje, že minimálny finančný vplyv jeho zistení presahuje prah významnosti;	152. konštatuje, že Dvor audítorov vydal výrok s výhradou k zákonnosti a správnosti výdavkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti v roku 2023; je znepokojený tým, že Dvor audítorov dospel k záveru, že sedem z 23 platieb Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti uskutočnených v roku 2023 bolo ovplyvnených kvantitatívnymi zisteniami a že šesť z týchto platieb bolo ovplyvnených významnou chybou; poznamenáva, že podľa názoru Dvora audítorov sú výdavky Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti prijaté v účtovnej závierke za rok 2023 s výnimkou týchto záležitostí zákonné a správne zo všetkých významných hľadísk; konštatuje, že povaha výdavkového modelu Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti sa opiera o posúdenia míľnikov a cieľov Komisiou, že Dvor audítorov nemôže kontrolovať míľniky a ciele, a preto neuvádza mieru chybovosti, ale odhaduje, že minimálny finančný vplyv jeho zistení presahuje prah významnosti; ***je presvedčený o tom, že členské štáty by mali niesť finančnú zodpovednosť za chyby odhalené po vyplatení, aby sa zabezpečila zodpovednosť a znížil počet podvodných žiadostí;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 539
José Cepeda

Návrh uznesenia
Odsek 152

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
152. konštatuje, že Dvor audítorov vydal výrok s výhradou k zákonnosti a správnosti	152. konštatuje, že Dvor audítorov vydal výrok s výhradou k zákonnosti a správnosti

výdavkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti v roku 2023; je znepokojený tým, že Dvor audítorov dospel k záveru, že sedem z 23 platieb Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti uskutočnených v roku 2023 bolo ovplyvnených kvantitatívnymi zisteniami a že šesť z týchto platieb bolo ovplyvnených významnou chybou; poznamenáva, že podľa názoru Dvora audítorov sú výdavky Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti prijaté v účtovnej závierke za rok 2023 s výnimkou týchto záležitostí zákonné a správne zo všetkých významných hľadísk; konštatuje, že povaha výdavkového modelu Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti sa opiera o posúdenia míľnikov a cieľov Komisiou, že Dvor audítorov ***nemôže kontrolovať míľniky a ciele, a preto*** neuvádza mieru chybovosti, ale odhaduje, že minimálny finančný vplyv jeho zistení presahuje prah významnosti;	výdavkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti v roku 2023; je znepokojený tým, že Dvor audítorov dospel k záveru, že sedem z 23 platieb Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti uskutočnených v roku 2023 bolo ovplyvnených kvantitatívnymi zisteniami a že šesť z týchto platieb bolo ovplyvnených významnou chybou; poznamenáva, že podľa názoru Dvora audítorov sú výdavky Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti prijaté v účtovnej závierke za rok 2023 s výnimkou týchto záležitostí zákonné a správne zo všetkých významných hľadísk; konštatuje, že povaha výdavkového modelu Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti sa opiera o posúdenia míľnikov a cieľov Komisiou***; konštatuje***, že Dvor audítorov ***v roku 2023 overil 452 míľnikov a cieľov v rámci 23 grantových platieb a že*** neuvádza mieru chybovosti ***vzhľadom na povahu modelu výdavkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti***, ale odhaduje, že minimálny finančný vplyv jeho zistení presahuje prah významnosti;
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 540
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 152 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	152 a. vyjadruje hlboké znepokojenie nad tým, že Dvor audítorov nebol schopný overiť skutočný finančný vplyv chybných alebo neoprávnených platieb z Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti z dôvodu inherentných obmedzení míľnika a modelu hodnotenia založeného na cieľoch; vyzýva Komisiu, aby vypracovala transparentnejšiu metodiku sledovania chýb s cieľom

zabrániť nesprávnemu prideľovaniu a neefektívnosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 541
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 153

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
153. berie na vedomie, že Dvor audítorov uskutočnil audit 325 z 542 míľnikov a 127 zo 135 cieľov zahrnutých v žiadostiach o platbu v grantoch za rok 2023; vyjadruje poľutovanie nad tým, že podľa Dvora audítorov bolo 16 z nich ovplyvnených problémami týkajúcimi sa správnosti (2,4 % z celkového počtu); je znepokojený zistením Dvora audítorov, že požiadavky neboli uspokojivo splnené v prípade siedmich míľnikov a cieľov pri 6 platbách a že Komisia zodpovedajúce platby aj tak uskutočnila; konštatuje, že závery Dvora audítorov sú založené na rozsiahlej audítorskej práci, a vyjadruje poľutovanie nad tým, že Komisia spochybňuje niektoré závery Dvora audítorov; konštatuje, že všetky platby v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti sa musia posúdiť na základe rámca oznámeného a uplatňovaného Komisiou, ktorá pri každej platbe musí zohľadniť aj stanovisko Hospodárskeho a finančného výboru a kontrolu vykonávanú odborníkmi z členských štátov v rámci komitologického postupu;	153. berie na vedomie, že Dvor audítorov uskutočnil audit 325 z 542 míľnikov a 127 zo 135 cieľov zahrnutých v žiadostiach o platbu v grantoch za rok 2023; vyjadruje poľutovanie nad tým, že podľa Dvora audítorov bolo 16 z nich ovplyvnených problémami týkajúcimi sa správnosti (2,4 % z celkového počtu); je znepokojený zistením Dvora audítorov, že požiadavky neboli uspokojivo splnené v prípade siedmich míľnikov a cieľov pri 6 platbách a že Komisia zodpovedajúce platby aj tak uskutočnila; konštatuje, že závery Dvora audítorov sú založené na rozsiahlej audítorskej práci, a vyjadruje poľutovanie nad tým, že Komisia spochybňuje niektoré závery Dvora audítorov; konštatuje, že všetky platby v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti sa musia posúdiť na základe rámca oznámeného a uplatňovaného Komisiou, ktorá pri každej platbe musí zohľadniť aj stanovisko Hospodárskeho a finančného výboru a kontrolu vykonávanú odborníkmi z členských štátov v rámci komitologického postupu; ***žiada Komisiu, aby zabezpečila, že všetky sporné platby týkajúce sa neuspokojivo splnených míľnikov a cieľov sa podrobia nezávislému externému preskúmaniu s cieľom posilniť dôveru verejnosti v tento proces;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 542
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Návrh uznesenia
Odsek 153

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
153. berie na vedomie, že Dvor audítorov uskutočnil audit 325 z 542 míľnikov a 127 zo 135 cieľov zahrnutých v žiadostiach o platbu v grantoch za rok 2023; vyjadruje poľutovanie nad tým, že podľa Dvora audítorov bolo 16 z nich ovplyvnených problémami týkajúcimi sa správnosti (2,4 % z celkového počtu); je znepokojený zistením Dvora audítorov, že požiadavky neboli uspokojivo splnené v prípade siedmich míľnikov a cieľov pri 6 platbách a že Komisia zodpovedajúce platby aj tak uskutočnila; konštatuje, že závery Dvora audítorov sú založené na rozsiahlej audítorskej práci, a vyjadruje poľutovanie nad tým, že Komisia spochybňuje niektoré závery Dvora audítorov; konštatuje, že všetky platby v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti sa musia posúdiť na základe rámca oznámeného a uplatňovaného Komisiou, ktorá pri každej platbe musí zohľadniť aj stanovisko Hospodárskeho a finančného výboru a kontrolu vykonávanú odborníkmi z členských štátov v rámci komitologického postupu;	153. berie na vedomie, že Dvor audítorov uskutočnil audit 325 z 542 míľnikov a 127 zo 135 cieľov zahrnutých v žiadostiach o platbu v grantoch za rok 2023; vyjadruje poľutovanie nad tým, že podľa Dvora audítorov bolo 16 z nich ovplyvnených problémami týkajúcimi sa správnosti (2,4 % z celkového počtu); je znepokojený zistením Dvora audítorov, že požiadavky neboli uspokojivo splnené v prípade siedmich míľnikov a cieľov pri 6 platbách a že Komisia zodpovedajúce platby aj tak uskutočnila; konštatuje, že závery Dvora audítorov sú založené na rozsiahlej audítorskej práci, a vyjadruje poľutovanie nad tým, že Komisia spochybňuje niektoré závery Dvora audítorov; konštatuje, že všetky platby v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti sa musia posúdiť na základe rámca oznámeného a uplatňovaného Komisiou, ktorá pri každej platbe musí zohľadniť aj stanovisko Hospodárskeho a finančného výboru a kontrolu vykonávanú odborníkmi z členských štátov v rámci komitologického postupu; ***odporúča zavedenie systémov sledovania platieb a výdavkov v reálnom čase s cieľom zabrániť nesprávnemu prideleniu prostriedkov v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti a VFR;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 543
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 154

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
154. s mimoriadnym znepokojením konštatuje, že Dvor audítorov identifikoval deväť prípadov neoprávnených míľnikov a cieľov, ktoré považuje za pokračovanie už existujúceho projektu, ktorý sa začal pred obdobím oprávnenosti, alebo za míľniky a ciele, ktoré boli náhradou opakujúcich sa výdavkov štátneho rozpočtu; spochybňuje názor Komisie, že obdobie oprávnenosti sa týka len dátumu začatia prác na konkrétnom projekte, a nie začiatku prípravnej alebo projektovej fázy; vyjadruje poľutovanie nad tým, že takýto názor viedol k opatreniam, ktoré boli naplánované pred zahrnutím obdobia oprávnenosti Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti do plánov obnovy a odolnosti, čo vyvoláva pochybnosti o pridanej hodnote týchto plánov;	154. s mimoriadnym znepokojením konštatuje, že Dvor audítorov identifikoval deväť prípadov neoprávnených míľnikov a cieľov, ktoré považuje za pokračovanie už existujúceho projektu, ktorý sa začal pred obdobím oprávnenosti, alebo za míľniky a ciele, ktoré boli náhradou opakujúcich sa výdavkov štátneho rozpočtu; spochybňuje názor Komisie, že obdobie oprávnenosti sa týka len dátumu začatia prác na konkrétnom projekte, a nie začiatku prípravnej alebo projektovej fázy; vyjadruje poľutovanie nad tým, že takýto názor viedol k opatreniam, ktoré boli naplánované pred zahrnutím obdobia oprávnenosti Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti do plánov obnovy a odolnosti, čo vyvoláva pochybnosti o pridanej hodnote týchto plánov; ***vyzýva Komisiu, aby zaviedla prísnejšie mechanizmy overovania s cieľom zabrániť zahrnutiu už existujúcich projektov, ktoré neposkytujú pridanú hodnotu do rámca Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 544
José Cepeda

Návrh uznesenia
Odsek 154

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
154. s mimoriadnym znepokojením konštatuje, že Dvor audítorov identifikoval deväť ***prípadov neoprávnených míľnikov a cieľov***, ktoré považuje za pokračovanie už existujúceho projektu, ktorý sa začal pred obdobím oprávnenosti, alebo za	154. s mimoriadnym znepokojením konštatuje, že Dvor audítorov identifikoval deväť ***poteciálnych prípadov***, ktoré považuje za pokračovanie už existujúceho projektu, ktorý sa začal pred obdobím oprávnenosti, alebo za míľniky a ciele,

míľniky a ciele, ktoré boli náhradou opakujúcich sa výdavkov štátneho rozpočtu; ***spochybňuje*** názor Komisie, že obdobie oprávnenosti sa týka len dátumu začatia prác na konkrétnom projekte, a nie začiatku prípravnej alebo projektovej fázy; vyjadruje poľutovanie nad tým, že takýto názor viedol k opatreniam, ktoré boli naplánované pred zahrnutím obdobia oprávnenosti Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti do plánov obnovy a odolnosti, ***čo vyvoláva pochybnosti o pridanej hodnote týchto plánov***;

ktoré boli náhradou opakujúcich sa výdavkov štátneho rozpočtu; ***vyjadruje poľutovanie nad tým, že nariadenie o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti neobsahuje konkrétne údaje, a berie na vedomie*** názor Komisie, že obdobie oprávnenosti sa týka len dátumu začatia prác na konkrétnom projekte, a nie začiatku prípravnej alebo projektovej fázy; vyjadruje poľutovanie nad tým, že takýto názor viedol k opatreniam, ktoré boli naplánované pred zahrnutím obdobia oprávnenosti Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti do plánov obnovy a odolnosti, ***ale uznáva, že každé opatrenie musí rešpektovať rozsah pôsobnosti, ciele a podmienky oprávnenosti stanovené v nariadení o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 545
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 154 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	154a. varuje, že začlenenie už existujúcich projektov a nahradenie opakujúcich sa rozpočtových výdavkov do rámca Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti oslabuje zásadu doplnkovosti tým, že nástroj sa v podstate premieňa na skrytý mechanizmus financovania bežných rozpočtov členských štátov namiesto podpory skutočnej obnovy a odolnosti po kríze; vyzýva na urýchlené preskúmanie s cieľom zabrániť ďalšiemu oslabeniu účelu Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 546
Bert-Jan Ruissen

Návrh uznesenia
Odsek 155 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	155a. zasadzuje sa za väčšiu rozhodnosť zo strany Komisie aj členských štátov EÚ s cieľom odhaliť nezrovnalosti pri vynakladaní finančných prostriedkov z Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti a vymáhať neoprávnené platby;

Or. nl

Pozmeňujúci návrh 547
Dirk Gotink

Návrh uznesenia
Odsek 157

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
157. ***so*** znepokojením konštatuje, že zistenie Dvora audítorov, že požičiavanie v rámci nástroja obnovy sa môže do roku 2026 viac ako zdvojnásobiť, pričom väčšina splátok sa odkladá do budúcich viacročných finančných rámcov; pripomína, že splácanie vypožičaných prostriedkov v rámci nástroja obnovy sa musí začať do konca roka 2027, ak v rozpočtovom riadku zostanú k dispozícii nevyužité rozpočtové prostriedky na pokrytie nákladov na financovanie nástroja obnovy, a musí sa dokončiť najneskôr do roku 2058. poznamenáva, že expozícia rozpočtu EÚ na konci roka 2023 podľa očakávaní vzrastie v roku 2024 aj v roku 2025, a to najmä v dôsledku nových úverov v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti; je znepokojený tým, že prípadné zmeny trhových podmienok by mohli viesť k vyšším nákladom na pôžičky, ktoré sa v prípade dlhu nástroja obnovy súvisiaceho s grantmi budú musieť	157. ***s veľkým*** znepokojením konštatuje, že zistenie Dvora audítorov, že požičiavanie v rámci nástroja obnovy sa môže do roku 2026 viac ako zdvojnásobiť, pričom väčšina splátok sa odkladá do budúcich viacročných finančných rámcov; pripomína, že splácanie vypožičaných prostriedkov v rámci nástroja obnovy sa musí začať do konca roka 2027, ak v rozpočtovom riadku zostanú k dispozícii nevyužité rozpočtové prostriedky na pokrytie nákladov na financovanie nástroja obnovy, a musí sa dokončiť najneskôr do roku 2058. poznamenáva, že expozícia rozpočtu EÚ na konci roka 2023 podľa očakávaní vzrastie v roku 2024 aj v roku 2025, a to najmä v dôsledku nových úverov v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti; je znepokojený tým, že prípadné zmeny trhových podmienok by mohli viesť k vyšším nákladom na pôžičky, ktoré sa v prípade dlhu nástroja obnovy súvisiaceho s grantmi budú musieť

splácať z rozpočtu Únie;	splácať z rozpočtu Únie; ***vyjadruje znepokojenie nad tým, že doteraz sa neprijal žiadny plán splácania spoločného dlhu nástroja obnovy;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 548
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 157

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
157. so znepokojením konštatuje, že zistenie Dvora audítorov, že požičiavanie v rámci nástroja obnovy sa môže do roku 2026 viac ako zdvojnásobiť, pričom väčšina splátok sa odkladá do budúcich viacročných finančných rámcov; pripomína, že splácanie vypožičaných prostriedkov v rámci nástroja obnovy sa musí začať do konca roka 2027, ak v rozpočtovom riadku zostanú k dispozícii nevyužité rozpočtové prostriedky na pokrytie nákladov na financovanie nástroja obnovy, a musí sa dokončiť najneskôr do roku 2058. poznamenáva, že expozícia rozpočtu EÚ na konci roka 2023 podľa očakávaní vzrastie v roku 2024 aj v roku 2025, a to najmä v dôsledku nových úverov v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti; je znepokojený tým, že prípadné zmeny trhových podmienok by mohli viesť k vyšším nákladom na pôžičky, ktoré sa v prípade dlhu nástroja obnovy súvisiaceho s grantmi budú musieť splácať z rozpočtu Únie***;***	157. so znepokojením konštatuje, že zistenie Dvora audítorov, že požičiavanie v rámci nástroja obnovy sa môže do roku 2026 viac ako zdvojnásobiť, pričom väčšina splátok sa odkladá do budúcich viacročných finančných rámcov; pripomína, že splácanie vypožičaných prostriedkov v rámci nástroja obnovy sa musí začať do konca roka 2027, ak v rozpočtovom riadku zostanú k dispozícii nevyužité rozpočtové prostriedky na pokrytie nákladov na financovanie nástroja obnovy, a musí sa dokončiť najneskôr do roku 2058. poznamenáva, že expozícia rozpočtu EÚ na konci roka 2023 podľa očakávaní vzrastie v roku 2024 aj v roku 2025, a to najmä v dôsledku nových úverov v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti; je znepokojený tým, že prípadné zmeny trhových podmienok by mohli viesť k vyšším nákladom na pôžičky, ktoré sa v prípade dlhu nástroja obnovy súvisiaceho s grantmi budú musieť splácať z rozpočtu Únie***, v tejto súvislosti upozorňuje na riziká a neefektívnosť spoločného vypožičiavania si prostriedkov***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 549
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 158 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	158 a. berie na vedomie zistenia Dvora audítorov v Osobitnej správe č. 13/2024, že medzi ďalšími dôvodmi pomalého čerpania boli opatrenia, ktoré nie sú vhodné z hľadiska časového rámca Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti, a podcenenie času potrebného na ich vykonanie (z dôvodu pravidiel verejného obstarávania a štátnej pomoci); ako aj neistota a pravidlá vykonávania v súvislosti s tým, ako ich uplatňovať, vrátane chýbajúceho usmernenia k zásade výrazne nenarušiť a spôsobu jej presadzovania;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 550
Bert-Jan Ruissen

Návrh uznesenia
Odsek 161

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
161. vyjadruje hlboké znepokojenie nad pripomienkou Dvora audítorov, ktorá poukazuje na pretrvávajúce nedostatky vo vykonávaní kontrolných systémov členských štátov, pretože to predstavuje riziko pre dostupnosť úplných a presných údajov, z ktorých vychádzajú žiadosti o platbu, prístup k týmto žiadostiam na účely kontroly a účinné fungovanie kontrolných systémov členských štátov na ochranu finančných záujmov Únie; pripomína, že podľa nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti systémy kontroly členských štátov zohrávajú kľúčovú úlohu pri zabezpečovaní účinnej ochrany finančných záujmov Únie; naliehavo vyzýva Komisiu, aby vždy, keď	161. vyjadruje hlboké znepokojenie nad pripomienkou Dvora audítorov, ktorá poukazuje na pretrvávajúce nedostatky vo vykonávaní kontrolných systémov členských štátov, pretože to predstavuje riziko pre dostupnosť úplných a presných údajov, z ktorých vychádzajú žiadosti o platbu, prístup k týmto žiadostiam na účely kontroly a účinné fungovanie kontrolných systémov členských štátov na ochranu finančných záujmov Únie; pripomína, že podľa nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti systémy kontroly členských štátov zohrávajú kľúčovú úlohu pri zabezpečovaní účinnej ochrany finančných záujmov Únie; naliehavo vyzýva Komisiu, aby vždy, keď

je to potrebné, prijala rozhodné a rýchle opatrenia a aby v plnej miere využila ustanovenia nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti, ak pretrvávajú nedostatky v systémoch kontroly členských štátov;	je to potrebné, prijala rozhodné a rýchle opatrenia***, a to aj pomocou finančných opráv,*** a aby v plnej miere využila ustanovenia nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti, ak pretrvávajú nedostatky v systémoch kontroly členských štátov;

Or. nl

Pozmeňujúci návrh 551
José Cepeda

Návrh uznesenia
Odsek 163

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
163. berie na vedomie pripomienku Komisie, že podľa nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti je „dvojité financovanie“ výslovne spojené s nákladmi, a preto nemôže dôjsť k „dvojitému financovaniu“, ak členský štát v rámci svojho národného plánu nepredložil žiadny odhad nákladov; poznamenáva, že Komisia zdôrazňuje, že reformy bez nákladov nezvyšujú finančné krytie, no napriek tomu sú základnými kritériami pre pozitívne hodnotenie plánov obnovy a odolnosti Komisiou, ako aj ich úplné vykonávanie v prípade príslušných platieb; upozorňuje na to, že Komisia krátko po audite Dvora audítorov v teréne uznala, že identifikovala prvé dva potenciálne prípady dvojitého financovania;	163. berie na vedomie pripomienku Komisie, že podľa nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti je „dvojité financovanie“ výslovne spojené s ***rozpočtovými*** nákladmi, a preto nemôže dôjsť k „dvojitému financovaniu“, ak členský štát v rámci svojho národného plánu nepredložil žiadny odhad nákladov ***súvisiacich s konkrétnymi opatreniami***; poznamenáva, že Komisia zdôrazňuje, že reformy bez nákladov nezvyšujú finančné krytie, no napriek tomu sú základnými kritériami pre pozitívne hodnotenie plánov obnovy a odolnosti Komisiou, ako aj ich úplné vykonávanie v prípade príslušných platieb; upozorňuje na to, že Komisia krátko po audite Dvora audítorov v teréne uznala, že identifikovala prvé dva potenciálne prípady dvojitého financovania;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 552
José Cepeda

Návrh uznesenia
Odsek 164

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
164. ***trvá na tom, že*** opatrenia, ktoré sú už zahrnuté v iných národných plánoch ***využívajúcich*** finančné prostriedky EÚ (napr. súdržnosť, poľnohospodárstvo atď.), ***by spravidla nemali byť zahrnuté do plánov obnovy a odolnosti***, aj keď im nevznikajú žiadne náklady***, keďže ich začlenenie vyvoláva pochybnosti o pridanej hodnote Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti***; zdôrazňuje, že vzhľadom na odlišný model vykonávania by mohlo byť ťažšie identifikovať dvojité financovanie medzi Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti a inými finančnými nástrojmi EÚ, a naliehavo vyzýva Komisiu, aby bola ostražitá a aktívne sa snažila identifikovať prípadné situácie dvojitého financovania;	164. ***pripomína, že v článku 9 nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti sa ako kľúčové zásady stanovujú doplnkovosť a komplementárnosť medzi financovaním programov a nástrojov Únie; domnieva sa, že s cieľom dodržiavať tieto zásady, ale zabrániť riziku dvojitého financovania, by sa v plánoch obnovy a odolnosti mali starostlivo opísať*** opatrenia, ktoré sú už zahrnuté v iných národných plánoch***, na ktoré sa čerpajú*** finančné prostriedky EÚ (napr. súdržnosť, poľnohospodárstvo atď.), ***aby sa lepšie identifikovalo potenciálne riziko dvojitého financovania***, aj keď im nevznikajú žiadne náklady; zdôrazňuje, že vzhľadom na odlišný model vykonávania by mohlo byť ťažšie identifikovať dvojité financovanie medzi Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti a inými finančnými nástrojmi EÚ, a naliehavo vyzýva Komisiu, aby bola ostražitá a aktívne sa snažila identifikovať prípadné situácie dvojitého financovania;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 553
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 164

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
164. trvá na tom, že opatrenia, ktoré sú už zahrnuté v iných národných plánoch využívajúcich finančné prostriedky EÚ (napr. súdržnosť, poľnohospodárstvo atď.), by spravidla nemali byť zahrnuté do plánov obnovy a odolnosti, aj keď im nevznikajú žiadne náklady***, keďže ich začlenenie vyvoláva pochybnosti o pridanej hodnote Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti***; zdôrazňuje, že vzhľadom na	164. trvá na tom, že opatrenia, ktoré sú už zahrnuté v iných národných plánoch využívajúcich finančné prostriedky EÚ (napr. súdržnosť, poľnohospodárstvo atď.), by spravidla nemali byť zahrnuté do plánov obnovy a odolnosti, aj keď im nevznikajú žiadne náklady; zdôrazňuje, že vzhľadom na odlišný model vykonávania by mohlo byť ťažšie identifikovať dvojité financovanie medzi Mechanizmom na

odlišný model vykonávania by mohlo byť ťažšie identifikovať dvojité financovanie medzi Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti a inými finančnými nástrojmi EÚ, a naliehavo vyzýva Komisiu, aby bola ostražitá a aktívne sa snažila identifikovať prípadné situácie dvojitého financovania;	podporu obnovy a odolnosti a inými finančnými nástrojmi EÚ, a naliehavo vyzýva Komisiu, aby bola ostražitá a aktívne sa snažila identifikovať prípadné situácie dvojitého financovania;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 554
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 164 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	164a. odsudzuje nedostatok primeraných záruk Komisie na zabránenie dvojitému financovaniu projektov v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti, ako aj iných finančných nástrojov EÚ; požaduje automatizovaný systém krížovej kontroly medzi Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti a kohéznymi fondmi, spoločnou poľnohospodárskou politikou a inými programami financovania EÚ s cieľom odhaliť a odstrániť duplicitné žiadosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 555
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 165

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
165. vyjadruje znepokojenie nad zistením Dvora audítorov v jeho preskúmaní 01/2023: „Financovanie EÚ prostredníctvom politiky súdržnosti a	165. vyjadruje znepokojenie nad zistením Dvora audítorov v jeho preskúmaní 01/2023: „Financovanie EÚ prostredníctvom politiky súdržnosti a

Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti – Porovnávacia analýza“ že nahlasovaniu podvodov týkajúcich sa výdavkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti stále chýba štandardizovaný prístup so silnou koordináciou a spoluprácou medzi členskými štátmi, ktoré sú povinné nahlasovať prípady podozrenia z podvodu nie v integrovanom informačnom systéme, ale vo vyhlásení riadiaceho subjektu pripojenom ku každej žiadosti o platbu, hoci členské štáty nahlásili aj prípady mimo vyhlásení riadiaceho subjektu; nie sú však jasné usmernenia o tom, kedy presne by sa mal oznámiť prípad podozrenia z podvodu, či existuje prahová hodnota pre oznamovanie a aké štandardné informácie by sa mali oznamovať o jednotlivých prípadoch a o prijatých nápravných opatreniach;

Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti – Porovnávacia analýza“ že nahlasovaniu podvodov týkajúcich sa výdavkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti stále chýba štandardizovaný prístup so silnou koordináciou a spoluprácou medzi členskými štátmi, ktoré sú povinné nahlasovať prípady podozrenia z podvodu nie v integrovanom informačnom systéme, ale vo vyhlásení riadiaceho subjektu pripojenom ku každej žiadosti o platbu, hoci členské štáty nahlásili aj prípady mimo vyhlásení riadiaceho subjektu; nie sú však jasné usmernenia o tom, kedy presne by sa mal oznámiť prípad podozrenia z podvodu, či existuje prahová hodnota pre oznamovanie a aké štandardné informácie by sa mali oznamovať o jednotlivých prípadoch a o prijatých nápravných opatreniach; ***okrem toho podporuje žiadosť Dvora audítorov adresovanú Komisii v rámci toho istého preskúmania 01/2023 o získanie dostatočnej istoty od členských štátov, pokiaľ ide o účinnosť vnútroštátnych systémov na predchádzanie podvodom, korupcii a konfliktom záujmov, ich odhaľovanie a nápravu;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 556
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 165 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	165a. vyjadruje znepokojenie nad tým, že v roku 2023 musela Komisia zaviesť 10 dodatočných míľnikov pre kontroly pre 7 členských štátov s cieľom riešiť zistené nedostatky v ich systémoch kontroly; pripomína a podporuje hodnotenie Dvora audítorov o tom, že skutočnosť, že sa zaviedli kontrolné míľniky, znamená, že

systémy členských štátov neboli plne funkčné v čase, keď sa plány začali vykonávať, čo predstavuje závažné riziko pre správnosť výdavkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti a ochranu finančných záujmov EÚ;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 557
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 165 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	165a. varuje, že prípady podvodov, ktoré členské štáty nahlásili samy v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti, sú naďalej výrazne nedostatočne hlásené, čo vytvára zavádzajúci obraz o finančnej integrite;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 558
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 165 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	165a. znovu vyjadruje hlboké poľutovanie nad nedostatočnou transparentnosťou pri oznamovaní podvodov súvisiacich s finančnými prostriedkami Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti a trvá na tom, aby všetky členské štáty dodržiavali štandardizované oznamovacie povinnosti a používali systém riadenia nezrovnalostí (IMS);

Or. en

Pozmeňujúci návrh 559
José Cepeda

Návrh uznesenia
Odsek 166

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
166. naliehavo vyzýva Komisiu, aby neschválila žiadnu revíziu plánov obnovy a odolnosti, ktorá by mohla viesť k opätovnému zahrnutiu existujúcich alebo plánovaných reforiem alebo investícií do plánov obnovy a odolnosti***; domnieva sa, že by to bolo v rozpore so zásadou Mechanizmu*** na podporu obnovy a odolnosti ***a znížilo by to jeho pridanú hodnotu***;	166. naliehavo vyzýva Komisiu, aby neschválila žiadnu revíziu plánov obnovy a odolnosti, ktorá by mohla viesť k opätovnému zahrnutiu existujúcich alebo plánovaných reforiem alebo investícií do plánov obnovy a odolnosti***, ak nedodržiavajú podmienky nariadenia o Mechanizme*** na podporu obnovy a odolnosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 560
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 166

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
166. ***naliehavo vyzýva Komisiu, aby neschválila žiadnu revíziu*** plánov obnovy a odolnosti***, ktorá by mohla viesť k opätovnému zahrnutiu existujúcich alebo plánovaných reforiem alebo investícií do plánov obnovy a odolnosti; domnieva sa, že by to bolo v rozpore so zásadou Mechanizmu na podporu*** obnovy a odolnosti ***a znížilo by to jeho pridanú hodnotu***;	166. ***konštatuje, že cieľom každej revízie*** plánov obnovy a odolnosti ***by vždy malo byť vytvorenie pridanej hodnoty a vytvorenie synergií; je znepokojený tým, že niektoré členské štáty môžu mať tendenciu opätovne zahrnúť existujúce alebo plánované reformy alebo investície do plánov*** obnovy a odolnosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 561
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 167 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	167a. vyzýva Komisiu, aby zvýšila počet auditov ex post a kontrol na mieste v prípade projektov financovaných z Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti, najmä vo vysokorizikových odvetviach, ako je digitálna infraštruktúra, energetika, v ktorých sa v predchádzajúcich programoch financovania EÚ zistili významné nezrovnalosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 562
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 168 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	168a. zdôrazňuje, že oneskorenia pri vyplácaní a čerpaní finančných prostriedkov z Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti nielen spomaľujú obnovu hospodárstva, ale vytvárajú aj značné riziká nízko kvalitných výdavkov na poslednú chvíľu ku koncu obdobia Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti; vyzýva Komisiu, aby zaviedla prísnejšie priebežné hodnotenia s cieľom zabrániť hromadeniu „využitia alebo straty“, ktoré by mohlo viesť k plytvaniu a nesprávnemu prideľovaniu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 563
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 168 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	168b. s vážnym znepokojením konštatuje, že členské štáty sa môžu strategicky vzdať svojich žiadostí o záverečné platby, aby sa vyhli plneniu politicky citlivých míľnikov a cieľov, čím by sa vyhli potrebným, ale nepopulárnym reformám; vyzýva Komisiu, aby zaviedla finančné sankcie za neúplné vykonávanie Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti s cieľom zabrániť manipulácii s platobnou štruktúrou;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 564
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 173

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
173. vyjadruje znepokojenie nad tým, že Dvor audítorov vo svojich výročných správach uviedol, že do konca roka 2023 Európska prokuratúra viedla 206 aktívnych vyšetrovaní týkajúcich sa finančných prostriedkov použitých na vykonávanie opatrení Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti a odhadovaných potenciálnych škôd vo výške viac ako 1,8 miliardy EUR (týkajúcich sa vnútroštátnych finančných prostriedkov aj finančných prostriedkov EÚ); poznamenáva, že 206 prebiehajúcich vyšetrovaní sa týka 10 členských štátov, pričom približne 75 % týchto prípadov je z Talianska. zdôrazňuje, že hoci žiadne vyšetrovanie nebolo dokončené, údaje	173. vyjadruje znepokojenie nad tým, že Dvor audítorov vo svojich výročných správach uviedol, že do konca roka 2023 Európska prokuratúra viedla 206 aktívnych vyšetrovaní týkajúcich sa finančných prostriedkov použitých na vykonávanie opatrení Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti a odhadovaných potenciálnych škôd vo výške viac ako 1,8 miliardy EUR (týkajúcich sa vnútroštátnych finančných prostriedkov aj finančných prostriedkov EÚ); poznamenáva, že 206 prebiehajúcich vyšetrovaní sa týka 10 členských štátov, pričom približne 75 % týchto prípadov je z Talianska. zdôrazňuje, že hoci žiadne vyšetrovanie nebolo dokončené, údaje

predložené Európskou prokuratúrou potvrdzujú, že s Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti je spojené riziko podvodu, a spochybňujú spoľahlivosť vyhlásení riadiacich subjektov členských štátov, pokiaľ ide o oznamovanie odhalených podvodov a prijaté nápravné opatrenia;	predložené Európskou prokuratúrou potvrdzujú, že s Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti je spojené riziko podvodu, a spochybňujú spoľahlivosť vyhlásení riadiacich subjektov členských štátov, pokiaľ ide o oznamovanie odhalených podvodov a prijaté nápravné opatrenia; ***vyzýva na urýchlené posilnenie mechanizmov odhaľovania podvodov vrátane povinného posúdenia rizika podvodov pre všetky rozsiahle projekty Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti; vyzýva Komisiu, aby zabezpečila, že Európska prokuratúra (EPPO) bude mať primerané zdroje na vyšetrovanie prípadov podvodov súvisiacich s výdavkami Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti vzhľadom na rastúci počet vyšetrovaní a vysoké odhadované škody;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 565
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 173

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
173. vyjadruje znepokojenie nad tým, že Dvor audítorov vo svojich výročných správach uviedol, že do konca roka 2023 Európska prokuratúra viedla 206 aktívnych vyšetrovaní týkajúcich sa finančných prostriedkov použitých na vykonávanie opatrení Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti a odhadovaných potenciálnych škôd vo výške viac ako 1,8 miliardy EUR (týkajúcich sa vnútroštátnych finančných prostriedkov aj finančných prostriedkov EÚ); poznamenáva, že 206 prebiehajúcich vyšetrovaní sa týka 10 členských štátov, pričom približne 75 % týchto prípadov je z Talianska. zdôrazňuje, že hoci žiadne vyšetrovanie nebolo dokončené, údaje predložené Európskou prokuratúrou	173. vyjadruje znepokojenie nad tým, že Dvor audítorov vo svojich výročných správach uviedol, že do konca roka 2023 Európska prokuratúra viedla 206 aktívnych vyšetrovaní ***(233 podľa výročnej správy Európskej prokuratúry)*** týkajúcich sa finančných prostriedkov použitých na vykonávanie opatrení Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti a odhadovaných potenciálnych škôd vo výške viac ako 1,8 miliardy EUR (týkajúcich sa vnútroštátnych finančných prostriedkov aj finančných prostriedkov EÚ); poznamenáva, že 206 prebiehajúcich vyšetrovaní sa týka 10 členských štátov, pričom približne 75 % týchto prípadov je z ***jednej krajiny –*** Talianska. ***vyjadruje***

potvrdzujú, že s Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti je spojené riziko podvodu, a spochybňujú spoľahlivosť vyhlásení riadiacich subjektov členských štátov, pokiaľ ide o oznamovanie odhalených podvodov a prijaté nápravné opatrenia;

znepokojenie nad tým, že na konci roka 2023 vyhlásenia riadiaceho subjektu členských štátov neoznámili ani jeden prípad odhalených podozrení z podvodu, čo znamená, že žiadny z prípadov Európskej prokuratúry, ktoré nahlásili samotné členské štáty, nevyvoláva pochybnosti o schopnosti členských štátov odhaľovať podvody a bojovať proti nim; zdôrazňuje, že hoci žiadne vyšetrovanie nebolo dokončené, údaje predložené Európskou prokuratúrou potvrdzujú, že s Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti je spojené riziko podvodu, a spochybňujú spoľahlivosť vyhlásení riadiacich subjektov členských štátov, pokiaľ ide o oznamovanie odhalených podvodov a prijaté nápravné opatrenia;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 566
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 176 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	176a. pripomína kľúčový príspevok Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti k predchádzaniu prudkému hospodárskemu poklesu a sociálnej kríze po pandémii COVID-19 a jeho schopnosť poskytnúť silný nástroj reakcie na krízu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 567
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 177

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*

177. konštatuje, že pokiaľ ide o kontroly a audity v súvislosti s Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti, členské štáty by mali zaviesť opatrenia na predchádzanie korupcii, podvodom a konfliktom záujmov, ich odhaľovanie a nápravu a že Komisia vykonáva ex post a systémové audity týkajúce sa míľnikov a cieľov; zdôrazňuje, že pretrvávajú určité nejasnosti, pokiaľ ide o úlohu Dvora audítorov, ktorý vypracoval stratégiu (stratégia na roky 2021 – 2025) na vykonávanie svojich povinností v súvislosti s nástrojom obnovy a Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti, ktorú niektoré členské štáty vnímajú ako zbytočné prekrývanie a administratívnu záťaž; vyjadruje znepokojenie nad tým, že Komisia vo svojom hodnotení Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti v polovici trvania z 21. februára 2024, ako aj vo svojej výročnej správe o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti z 10. októbra 2024 uznala, že orgány členských štátov na všetkých úrovniach považujú audítorské a kontrolné postupy za príliš zložité a že sa sťažujú na prekrývajúce sa audity vnútroštátnych orgánov, Komisie a Dvora audítorov;

177. konštatuje, že pokiaľ ide o kontroly a audity v súvislosti s Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti, členské štáty by mali zaviesť opatrenia na predchádzanie korupcii, podvodom a konfliktom záujmov, ich odhaľovanie a nápravu a že Komisia vykonáva ex post a systémové audity týkajúce sa míľnikov a cieľov; zdôrazňuje, že pretrvávajú určité nejasnosti, pokiaľ ide o úlohu Dvora audítorov, ktorý vypracoval stratégiu (stratégia na roky 2021 – 2025) na vykonávanie svojich povinností v súvislosti s nástrojom obnovy a Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti, ktorú niektoré členské štáty vnímajú ako zbytočné prekrývanie a administratívnu záťaž; vyjadruje znepokojenie nad tým, že Komisia vo svojom hodnotení Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti v polovici trvania z 21. februára 2024, ako aj vo svojej výročnej správe o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti z 10. októbra 2024 uznala, že orgány členských štátov na všetkých úrovniach považujú audítorské a kontrolné postupy za príliš zložité a že sa sťažujú na prekrývajúce sa audity vnútroštátnych orgánov, Komisie a Dvora audítorov; ***plne podporuje prácu Dvora audítorov na Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti a s prekvapením konštatuje, že správa Dvora audítorov po prvýkrát neobsahuje len odpovede Komisie, ale aj protiodpoveď Dvora audítorov, z ktorej s obavami konštatujeme, že Komisia spochybňuje mandát Dvora audítorov tým, že sa vyjadruje k audítorskému prístupu Dvora audítorov, keďže Komisia „výzva na aspekty audítorského prístupu“ tým, že poskytuje názory na „pripomienky, ktoré nie sú v správe“, a že „presne a komplexne neuvádza základné prvky“[1a]; víta skutočnosť, že Komisia na výzvu na vyjadrenie pripomienok počas prezentácie Európskeho dvora audítorov vo výbore CONT 10. októbra 2024 uznala a akceptovala, že Dvor audítorov má úplný mandát na audit Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti, ktorý je jedným zo základov pre udelenie absolutória***

Parlamentu za plnenie rozpočtových prostriedkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti;

[1a] Výročná správa o činnosti EDA za rok 2023, s. 478.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 568
Dick Erixon, Charlie Weimers, Beatrice Timgren

Návrh uznesenia
Odsek 177

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
177. konštatuje, že pokiaľ ide o kontroly a audity v súvislosti s Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti, členské štáty by mali zaviesť opatrenia na predchádzanie korupcii, podvodom a konfliktom záujmov, ich odhaľovanie a nápravu a že Komisia vykonáva ex post a systémové audity týkajúce sa míľnikov a cieľov; zdôrazňuje, že pretrvávajú určité nejasnosti, pokiaľ ide o úlohu Dvora audítorov, ktorý vypracoval stratégiu (stratégia na roky 2021 – 2025) na vykonávanie svojich povinností v súvislosti s nástrojom obnovy a Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti, ktorú niektoré členské štáty vnímajú ako zbytočné prekrývanie a administratívnu záťaž; vyjadruje znepokojenie nad tým, že Komisia vo svojom hodnotení Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti v polovici trvania z 21. februára 2024, ako aj vo svojej výročnej správe o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti z 10. októbra 2024 uznala, že orgány členských štátov na všetkých úrovniach považujú audítorské a kontrolné postupy za príliš zložité a že sa sťažujú na prekrývajúce sa audity vnútroštátnych orgánov, Komisie a Dvora audítorov;	177. konštatuje, že pokiaľ ide o kontroly a audity v súvislosti s Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti, členské štáty by mali zaviesť opatrenia na predchádzanie korupcii, podvodom a konfliktom záujmov, ich odhaľovanie a nápravu a že Komisia vykonáva ex post a systémové audity týkajúce sa míľnikov a cieľov; zdôrazňuje, že pretrvávajú určité nejasnosti, pokiaľ ide o úlohu Dvora audítorov, ktorý vypracoval stratégiu (stratégia na roky 2021 – 2025) na vykonávanie svojich povinností v súvislosti s nástrojom obnovy a Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti, ktorú niektoré členské štáty vnímajú ako zbytočné prekrývanie a administratívnu záťaž; vyjadruje znepokojenie nad tým, že Komisia vo svojom hodnotení Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti v polovici trvania z 21. februára 2024, ako aj vo svojej výročnej správe o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti z 10. októbra 2024 uznala, že orgány členských štátov na všetkých úrovniach považujú audítorské a kontrolné postupy za príliš zložité a že sa sťažujú na prekrývajúce sa audity vnútroštátnych orgánov, Komisie a Dvora audítorov; ***odporúča členským štátom, ktoré sa sťažujú na potrebu spolupracovať s***

Európskym dvorom audítorov, aby sa vzdali svojich rozpočtových prostriedkov z Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti a vystúpili z programu; opätovne zdôrazňuje, že systémy kontroly vo viacerých členských štátoch sú veľmi slabé a nespoľahlivé;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 569
Tomáš Zdechovský

Návrh uznesenia
Odsek 177

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
177. ***konštatuje***, že pokiaľ ide o kontroly a audity v súvislosti s Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti, členské štáty by mali zaviesť opatrenia na predchádzanie korupcii, podvodom a konfliktom záujmov, ich odhaľovanie a nápravu a že Komisia vykonáva ex post a systémové audity týkajúce sa míľnikov a cieľov; zdôrazňuje, že pretrvávajú určité nejasnosti, pokiaľ ide o úlohu Dvora audítorov, ktorý vypracoval stratégiu (stratégia na roky 2021 – 2025) na vykonávanie svojich povinností v súvislosti s nástrojom obnovy a Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti, ktorú niektoré členské štáty vnímajú ako zbytočné prekrývanie a administratívnu záťaž; vyjadruje znepokojenie nad tým, že Komisia vo svojom hodnotení Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti v polovici trvania z 21. februára 2024, ako aj vo svojej výročnej správe o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti z 10. októbra 2024 uznala, že orgány členských štátov na všetkých úrovniach považujú audítorské a kontrolné postupy za príliš zložité a že sa sťažujú na prekrývajúce sa audity vnútroštátnych orgánov, Komisie a Dvora audítorov;	177. ***zdôrazňuje***, že pokiaľ ide o kontroly a audity v súvislosti s Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti, členské štáty by mali zaviesť opatrenia na predchádzanie korupcii, podvodom a konfliktom záujmov, ich odhaľovanie a nápravu a že Komisia vykonáva ex post a systémové audity týkajúce sa míľnikov a cieľov; zdôrazňuje, že pretrvávajú určité nejasnosti, pokiaľ ide o úlohu Dvora audítorov, ktorý vypracoval stratégiu (stratégia na roky 2021 – 2025) na vykonávanie svojich povinností v súvislosti s nástrojom obnovy a Mechanizmom na podporu obnovy a odolnosti, ktorú niektoré členské štáty vnímajú ako zbytočné prekrývanie a administratívnu záťaž; vyjadruje znepokojenie nad tým, že Komisia vo svojom hodnotení Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti v polovici trvania z 21. februára 2024, ako aj vo svojej výročnej správe o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti z 10. októbra 2024 uznala, že orgány členských štátov na všetkých úrovniach považujú audítorské a kontrolné postupy za príliš zložité a že sa sťažujú na prekrývajúce sa audity vnútroštátnych orgánov, Komisie a Dvora audítorov;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 570
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 177 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	177a. zdôrazňuje, že posudzovanie plnenia míľnikov Komisiou nie je transparentné a má skôr politický charakter, pričom mu chýbajú objektívne a jasné normy a lehoty; v tejto súvislosti pripomína diskrečnú právomoc Komisie; s poľutovaním konštatuje, že v dôsledku toho sa supermíľniky dajú využívať ako nástroje politického vydierania;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 571
José Cepeda

Návrh uznesenia
Odsek 178 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	178a. zdôrazňuje vplyv Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti na podniky a MSP v EÚ; konštatuje, že Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti poskytol 78 miliárd EUR na priamu podporu MSP, čo predstavuje 12 % celkových výdavkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti, a že širšie opatrenia v prospech podnikov predstavujú 152 miliárd EUR (23 % celkových výdavkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti); konštatuje, že 2,75 milióna MSP, čo je približne 11 % všetkých aktívnych MSP v EÚ, dostali podporu z Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti; zdôrazňuje, že takmer 600 000 podnikov využilo

iniciatívy digitalizácie, zatiaľ čo 5,2 miliardy EUR bolo vyčlenených na projekty zelenej transformácie vrátane energie z obnoviteľných zdrojov a vodíka;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 572
Jonas Sjöstedt

Návrh uznesenia
Odsek 178 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	178a. vyjadruje hlboké znepokojenie nad tým, že Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti, hoci je prezentovaný ako hnacia sila zelenej transformácie, položil cestu k environmentálne klamlivým vyhláseniam; konštatuje, že niekoľkým investíciám, ktoré sú v rámci nástroja označené ako „zelené“, chýbajú spoľahlivé kritériá udržateľnosti, čo členským štátom umožňuje financovať projekty s pochybným vplyvom na životné prostredie; vyjadruje poľutovanie nad tým, že neexistuje prísna taxonómia, ktorá by zabezpečila, aby všetky projekty financované z Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti skutočne prispievali k plneniu cieľov EÚ v oblasti klímy a aby sa nástroj nestal finančným nástrojom na povrchné označovanie konvenčných výdavkov ako „zelené“;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 573
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 178 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*

178a. konštatuje, že jedným z cieľov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti je pomôcť členským štátom vykonávať ambiciózne reformy a investície, vďaka ktorým budú ich hospodárstva a spoločnosti udržateľnejšie, odolnejšie a pripravené na zelenú a digitálnu transformáciu; so znepokojením zdôrazňuje zistenie Dvora audítorov uvedené v jeho osobitnej správe č. 15/2024, v ktorom sa zdôrazňuje nedostatok relevantnosti, kvality a porovnateľnosti údajov predložených členskými štátmi, pričom údaje nie sú dostatočné na hodnotenie pokroku pri adaptácii na zmenu klímy v členských štátoch.

Or. en

Pozmeňujúci návrh 574
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 178 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	178a. nabáda Komisiu, aby v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti zaviedla mechanizmus „zeleného bodovania“ s cieľom sledovať vplyv investícií na životné prostredie a zabezpečiť súlad s cieľmi EÚ v oblasti klímy;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 575
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 178 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	178a. vyzýva Komisiu, aby predložila objektívne a jasné analýzy spôsobov, akými vykonávanie reforiem a investícií v rámci národných plánov obnovy a odolnosti Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti ovplyvnilo hospodárstva členských štátov, s osobitným zreteľom na rast HDP, konkurencieschopnosť a chudobu; domnieva sa, že takéto merania sú potrebné na objektívne posúdenie skutočnej efektívnosti kombinácie reforiem a investícií;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 576
Jonas Sjöstedt

Návrh uznesenia
Odsek 178 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	178b. požaduje štruktúrované posúdenie vplyvu všetkých projektov financovaných z Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti s cieľom zabezpečiť, aby finančné prostriedky viedli k hmatateľným hospodárskym, sociálnym a environmentálnym prínosom; varuje, že bez jasných mechanizmov sledovania hrozí, že finančné prostriedky budú absorbované do vnútroštátnych rozpočtov bez skutočného vplyvu; naliehavo vyzýva Komisiu, aby vytvorila rámec hodnotenia výkonnosti s cieľom zabrániť zneužívaniu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 577
José Cepeda

Návrh uznesenia
Odsek 179

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
179. so znepokojením zdôrazňuje, že sa nepodarilo uľahčiť realizáciu cezhraničných projektov; vyjadruje poľutovanie nad tým, že napriek tomu, že do plánov obnovy a odolnosti boli začlenené viaceré opatrenia spojené s dôležitými projektmi spoločného záujmu a cezhraničnými opatreniami v kapitolách REPowerEU, vnútroštátne riadenie mechanizmu dostatočne nepodporilo cezhraničnú spoluprácu; dôrazne trvá na tom, že financovanie EÚ by malo byť lepšie prepojené s plnením spoločných cieľov Únie a malo by vytvárať pridanú hodnotu EÚ;	179. so znepokojením zdôrazňuje, že sa nepodarilo uľahčiť realizáciu cezhraničných projektov; vyjadruje poľutovanie nad tým, že napriek tomu, že do plánov obnovy a odolnosti boli začlenené viaceré opatrenia spojené s dôležitými projektmi spoločného záujmu a cezhraničnými opatreniami v kapitolách REPowerEU, vnútroštátne riadenie mechanizmu dostatočne nepodporilo cezhraničnú spoluprácu; ***berie na vedomie zistenie preskúmania Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti v polovici trvania, že 25 – 33 % celkového vplyvu na HDP vyplýva z účinkov presahovania medzi členskými štátmi; konštatuje, že národné plány obnovy a odolnosti zahŕňajú cezhraničné projekty, najmä v oblasti energetiky, vodíka a mikroelektroniky, posilňujú jednotný trh a znižujú hospodárske rozdiely; konštatuje, že plán REPowerEU posilnil energetickú odolnosť EÚ a podporil rozširovanie prepojení a integráciu obnoviteľných zdrojov energie vo všetkých členských štátoch;*** dôrazne ***však*** trvá na tom, že financovanie EÚ by malo byť lepšie prepojené s plnením spoločných cieľov Únie a malo by vytvárať pridanú hodnotu EÚ;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 578
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 180

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
180. zdôrazňuje, že výročná správa	180. zdôrazňuje, že výročná správa

Komisie z 10. októbra 2024 o vykonávaní Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti uznáva, že členské štáty dostatočne nezapájajú regionálne a miestne orgány, organizácií občianskej spoločnosti, sociálnych partnerov a iné príslušné zainteresované strany do prípravy a vykonávania národných plánov obnovy a odolnosti; vyzýva ***na ich úzke zapojenie do vykonávania národných*** plánov obnovy a odolnosti ***v praxi***;	Komisie z 10. októbra 2024 o vykonávaní Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti uznáva, že členské štáty dostatočne nezapájajú regionálne a miestne orgány, organizácií občianskej spoločnosti, sociálnych partnerov a iné príslušné zainteresované strany do prípravy a vykonávania národných plánov obnovy a odolnosti; vyzýva ***Komisiu, aby zabezpečila, aby vnútroštátne orgány zmysluplne spolupracovali s miestnymi komunitami, odborovými zväzmi pracovníkov a environmentálnymi organizáciami pri vykonávaní*** plánov obnovy a odolnosti ***s cieľom maximalizovať ich sociálny a hospodársky vplyv***;
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 579
Dirk Gotink

Návrh uznesenia
Odsek 181 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	181a. vyjadruje znepokojenie nad tým, že dlh Únie naďalej rastie, pričom veľká časť tohto zvýšenia sa pripisuje dočasnému Nástroju Európskej únie na obnovu; vyjadruje znepokojenie nad tým, že zvýšený dlh a súvisiace vyššie úrokové náklady budú mať dlhodobé následky na fiškálnu stabilitu EÚ, čo môže viesť k väčšiemu finančnému tlaku a zníženej schopnosti reagovať na budúce výzvy alebo investovať do kľúčových strategických oblastí;
	Or. en

Pozmeňujúci návrh 580
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 181 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	181a. vyjadruje poľutovanie nad nedostatkom tematického prepojenia medzi míľnikmi a cieľmi a skutočne realizovanými projektmi;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 581
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 181 b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	181b. vyjadruje poľutovanie nad časovým oneskorením medzi vypracovaním národných plánov obnovy, dokončením míľnikov a cieľov a skutočnou realizáciou projektov; konštatuje, že to často vedie k tomu, že projekty už nie sú uplatniteľné alebo už nie sú také relevantné pre súčasnú situáciu;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 582
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 181 c (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	181c. vyjadruje poľutovanie nad tým, že návrh Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti neumožňuje dostatočnú flexibilitu na rýchlu reakciu na vznikajúce krízy, napríklad v prípade prírodných katastrof, ako boli požiare v

Grécku v lete 2023 alebo rozsiahle záplavy v Španielsku v roku 2024;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 583
Daniel Freund
v mene skupiny Verts/ALE

Návrh uznesenia
Odsek 182

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
182. pripomína, že hoci členské štáty nie sú povinné zverejňovať všetky údaje o konečných prijímateľoch, v nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/435[14], ktorým sa mení nariadenie o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti, sa od členských štátov vyžaduje, aby zverejňovali informácie o 100 konečných prijímateľoch, ktorí dostávajú najvyššiu sumu finančných prostriedkov v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti; víta to, že Komisia 10. októbra 2024 uverejnila ako súčasť výročnej správy o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti za rok 2024 osobitnú prílohu s cieľom ďalej objasniť pojem konečných prijímateľov podľa nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti a rozsah uverejňovania údajov o 100 najväčších konečných prijímateľoch; vyjadruje znepokojenie nad výkladom pojmu „konečný prijímateľ“ Komisiou v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti, keďže sa často uvádzajú len na úrovni ministerstiev, a že opisy sú nejasné, pričom mnohé príklady sú k dispozícii v takmer všetkých zoznamoch, ktoré poskytujú členské štáty; opakuje svoju požiadavku, aby sa v zozname 100 najväčších konečných prijímateľov uvádzala skutočná fyzická osoba alebo subjekt, ktorý je posledným v reťazci prevodov peňazí; obáva sa, že v opačnom prípade bude problematické merať vplyv a	182. pripomína, že hoci členské štáty nie sú povinné zverejňovať všetky údaje o konečných prijímateľoch, v nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/435[14], ktorým sa mení nariadenie o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti, sa od členských štátov vyžaduje, aby zverejňovali informácie o 100 konečných prijímateľoch, ktorí dostávajú najvyššiu sumu finančných prostriedkov v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti; víta to, že Komisia 10. októbra 2024 uverejnila ako súčasť výročnej správy o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti za rok 2024 osobitnú prílohu s cieľom ďalej objasniť pojem konečných prijímateľov podľa nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti a rozsah uverejňovania údajov o 100 najväčších konečných prijímateľoch; vyjadruje znepokojenie nad výkladom pojmu „konečný prijímateľ“ Komisiou v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti, keďže sa často uvádzajú len na úrovni ministerstiev, a že opisy sú nejasné, pričom mnohé príklady sú k dispozícii v takmer všetkých zoznamoch, ktoré poskytujú členské štáty; opakuje svoju požiadavku, aby sa v zozname 100 najväčších konečných prijímateľov uvádzala skutočná fyzická osoba alebo subjekt, ktorý je posledným v reťazci prevodov peňazí***, a aby sa tento zoznam sprístupnil vo verejne prístupnej databáze***

zaručiť občanom viditeľnosť prostriedkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti;	***s cieľom zvýšiť zodpovednosť a umožniť nezávislý dohľad***; obáva sa, že v opačnom prípade bude problematické merať vplyv a zaručiť občanom viditeľnosť prostriedkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti; ***zdôrazňuje, že ak by Komisia naďalej odmietala zabezpečiť úplnú transparentnosť, Parlament musí zvážiť všetky dostupné opatrenia na presadzovanie súladu vrátane právnych krokov s cieľom zabrániť tomu, aby sa podobný výklad uplatňoval na ustanovenia o transparentnosti v iných rozpočtových nariadeniach vrátane Nástroja pre Ukrajinu;***
[14] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/435 z 27. februára 2023, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2021/241, pokiaľ ide o kapitolu REPowerEU v plánoch obnovy a odolnosti, a ktorým sa menia nariadenia (EÚ) č. 1303/2013, (EÚ) 2021/1060 a (EÚ) 2021/1755 a smernica 2003/87/ES (Ú. v. EÚ L 63, 28.2.2023, s. 1; ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/435/oj).	[14] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/435 z 27. februára 2023, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2021/241, pokiaľ ide o kapitolu REPowerEU v plánoch obnovy a odolnosti, a ktorým sa menia nariadenia (EÚ) č. 1303/2013, (EÚ) 2021/1060 a (EÚ) 2021/1755 a smernica 2003/87/ES**,** (Ú. v. EÚ L 63, 28.2.2023, s. 1; ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/435/oj).

Or. en

Pozmeňujúci návrh 584
José Cepeda

Návrh uznesenia
Odsek 182

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
182. pripomína, že hoci členské štáty nie sú povinné zverejňovať všetky údaje o konečných prijímateľoch, v nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/435[14], ktorým sa mení nariadenie o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti, sa od členských štátov vyžaduje, aby zverejňovali informácie o 100 konečných prijímateľoch, ktorí dostávajú najvyššiu sumu finančných prostriedkov v	182. pripomína, že hoci členské štáty nie sú povinné zverejňovať všetky údaje o konečných prijímateľoch, v nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/435[14], ktorým sa mení nariadenie o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti, sa od členských štátov vyžaduje, aby zverejňovali informácie o 100 konečných prijímateľoch, ktorí dostávajú najvyššiu sumu finančných prostriedkov v

rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti; víta to, že Komisia 10. októbra 2024 uverejnila ako súčasť výročnej správy o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti za rok 2024 osobitnú prílohu s cieľom ďalej objasniť pojem konečných prijímateľov podľa nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti a rozsah uverejňovania údajov o 100 najväčších konečných prijímateľoch; vyjadruje znepokojenie nad výkladom pojmu „konečný prijímateľ“ Komisiou v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti, keďže sa často uvádzajú len na úrovni ministerstiev, a že opisy sú nejasné, pričom mnohé príklady sú k dispozícii v takmer všetkých zoznamoch, ktoré poskytujú členské štáty; opakuje svoju požiadavku, aby sa v zozname 100 najväčších konečných prijímateľov uvádzala skutočná fyzická osoba alebo subjekt, ktorý je posledným v reťazci prevodov peňazí; obáva sa, že v opačnom prípade bude problematické merať vplyv a zaručiť občanom viditeľnosť prostriedkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti;

[14] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/435 z 27. februára 2023, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2021/241, pokiaľ ide o kapitolu REPowerEU v plánoch obnovy a odolnosti, a ktorým sa menia nariadenia (EÚ) č. 1303/2013, (EÚ) 2021/1060 a (EÚ) 2021/1755 a smernica 2003/87/ES (Ú. v. EÚ L 63, 28.2.2023, s. 1; ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/435/oj).

rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti; víta to, že Komisia 10. októbra 2024 uverejnila ako súčasť výročnej správy o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti za rok 2024 osobitnú prílohu s cieľom ďalej objasniť pojem konečných prijímateľov podľa nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti a rozsah uverejňovania údajov o 100 najväčších konečných prijímateľoch; vyjadruje znepokojenie nad výkladom pojmu „konečný prijímateľ“ Komisiou v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti, keďže sa často uvádzajú len na úrovni ministerstiev, a že opisy sú nejasné, pričom mnohé príklady sú k dispozícii v takmer všetkých zoznamoch, ktoré poskytujú členské štáty; opakuje svoju požiadavku, aby sa v zozname 100 najväčších konečných prijímateľov uvádzala skutočná fyzická osoba alebo subjekt, ktorý je posledným v reťazci prevodov peňazí***, pričom sa musí dodržať právny rámec EÚ v oblasti ochrany údajov***; obáva sa, že v opačnom prípade bude problematické merať vplyv a zaručiť občanom viditeľnosť prostriedkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti***, hoci v tomto zmysle sa zohľadňujú aj všetky informácie uverejnené v hodnotiacej tabuľke a mape projektov***;

[14] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/435 z 27. februára 2023, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2021/241, pokiaľ ide o kapitolu REPowerEU v plánoch obnovy a odolnosti, a ktorým sa menia nariadenia (EÚ) č. 1303/2013, (EÚ) 2021/1060 a (EÚ) 2021/1755 a smernica 2003/87/ES**,** (Ú. v. EÚ L 63, 28.2.2023, s. 1; ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/435/oj).

Or. en

Pozmeňujúci návrh 585

Tomáš Zdechovský

Návrh uznesenia
Odsek 182

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
182. pripomína, že hoci členské štáty nie sú povinné zverejňovať všetky údaje o konečných prijímateľoch, v nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/435[14], ktorým sa mení nariadenie o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti, sa od členských štátov vyžaduje, aby zverejňovali informácie o 100 konečných prijímateľoch, ktorí dostávajú najvyššiu sumu finančných prostriedkov v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti; víta to, že Komisia 10. októbra 2024 uverejnila ako súčasť výročnej správy o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti za rok 2024 osobitnú prílohu s cieľom ďalej objasniť pojem konečných prijímateľov podľa nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti a rozsah uverejňovania údajov o 100 najväčších konečných prijímateľoch; vyjadruje znepokojenie nad výkladom pojmu „konečný prijímateľ“ Komisiou v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti, keďže sa často uvádzajú len na úrovni ministerstiev, a že opisy sú nejasné, pričom mnohé príklady sú k dispozícii v takmer všetkých zoznamoch, ktoré poskytujú členské štáty; opakuje svoju požiadavku, aby sa v zozname 100 najväčších konečných prijímateľov uvádzala skutočná fyzická osoba alebo subjekt, ktorý je posledným v reťazci prevodov peňazí; obáva sa, že v opačnom prípade bude problematické merať vplyv a zaručiť občanom viditeľnosť prostriedkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti;	182. pripomína, že hoci členské štáty nie sú povinné zverejňovať všetky údaje o konečných prijímateľoch, v nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/435[14], ktorým sa mení nariadenie o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti, sa od členských štátov vyžaduje, aby zverejňovali informácie o 100 konečných prijímateľoch, ktorí dostávajú najvyššiu sumu finančných prostriedkov v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti; víta to, že Komisia 10. októbra 2024 uverejnila ako súčasť výročnej správy o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti za rok 2024 osobitnú prílohu s cieľom ďalej objasniť pojem konečných prijímateľov podľa nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti a rozsah uverejňovania údajov o 100 najväčších konečných prijímateľoch; vyjadruje ***hlboké*** znepokojenie nad výkladom pojmu „konečný prijímateľ“ Komisiou v rámci Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti, keďže sa často uvádzajú len na úrovni ministerstiev, a že opisy sú nejasné, pričom mnohé príklady sú k dispozícii v takmer všetkých zoznamoch, ktoré poskytujú členské štáty; opakuje svoju požiadavku, aby sa v zozname 100 najväčších konečných prijímateľov uvádzala skutočná fyzická osoba alebo subjekt, ktorý je posledným v reťazci prevodov peňazí; obáva sa, že v opačnom prípade bude problematické merať vplyv a zaručiť občanom viditeľnosť prostriedkov Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti;
[14] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/435 z 27. februára 2023, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2021/241,	[14] Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2023/435 z 27. februára 2023, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2021/241,

pokiaľ ide o kapitolu REPowerEU v plánoch obnovy a odolnosti, a ktorým sa menia nariadenia (EÚ) č. 1303/2013, (EÚ) 2021/1060 a (EÚ) 2021/1755 a smernica 2003/87/ES (Ú. v. EÚ L 63, 28.2.2023, s. 1; ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/435/oj).	pokiaľ ide o kapitolu REPowerEU v plánoch obnovy a odolnosti, a ktorým sa menia nariadenia (EÚ) č. 1303/2013, (EÚ) 2021/1060 a (EÚ) 2021/1755 a smernica 2003/87/ES**,** (Ú. v. EÚ L 63, 28.2.2023, s. 1; ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/435/oj).

Or. en

Pozmeňujúci návrh 586
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 182 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	182a. konštatuje, že neschopnosť zistiť konečných príjemcov finančných prostriedkov z Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti predstavuje vážne riziko pre transparentnosť a vysledovateľnosť finančných prostriedkov EÚ, a tým aj pre ochranu finančných záujmov EÚ;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 587
Tamás Deutsch, Virginie Joron

Návrh uznesenia
Odsek 183 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	183a. odsudzuje skutočnosť, že posudzovanie plnenia míľnikov Komisiou v Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti nie je transparentné a má skôr politický charakter, pričom mu chýbajú objektívne a jasné normy a lehoty; v tejto súvislosti pripomína diskrečnú právomoc Komisie; s poľutovaním konštatuje, že v dôsledku toho sa supermíľniky dajú

využívať ako nástroje politického vydierania;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 588
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 186

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
186. vyzýva Komisiu, aby ***zamietla každú žiadosť*** o revíziu plánov obnovy a odolnosti, ktorá by znížila celkovú ambíciu plánu alebo by odstránila dôležité štrukturálne reformy z plánov obnovy a odolnosti, a aby uprednostnila dokončenie opatrení súvisiacich s odporúčaniami pre jednotlivé krajiny v plánoch obnovy a odolnosti; ďalej vyzýva Komisiu, aby zintenzívnila svoju technickú pomoc členským štátom, ktoré zaostávajú vo vykonávaní Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti;	186. vyzýva Komisiu, aby ***starostlivo zvážila schválenie každej žiadosti*** o revíziu plánov obnovy a odolnosti, ktorá by znížila celkovú ambíciu plánu alebo by odstránila dôležité štrukturálne reformy z plánov obnovy a odolnosti, a aby uprednostnila dokončenie opatrení súvisiacich s odporúčaniami pre jednotlivé krajiny v plánoch obnovy a odolnosti; ďalej vyzýva Komisiu, aby zintenzívnila svoju technickú pomoc členským štátom, ktoré zaostávajú vo vykonávaní Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 589
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 187 a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	187a. vyzýva Komisiu, aby čo najskôr poskytla súdu úplný prístup k novému nástroju na podávanie správ o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti (RRF), FENIX;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 590
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 183 – bod i

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
i) starostlivo vyvážila požiadavky na audit a kontrolu s administratívnou záťažou kladenou na členské štáty a príjemcov prostriedkov z budúcich nástrojov založených na výkonnosti;	i) starostlivo vyvážila požiadavky na audit a kontrolu s administratívnou záťažou kladenou na členské štáty a príjemcov prostriedkov z budúcich nástrojov založených na výkonnosti***, ale zachovala dostatočnú úroveň kontroly a auditu, ktorá by poskytla spoľahlivú ochranu finančných záujmov Únie***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 591
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 188 – bod iv a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	iv a) vyzýva Komisiu, aby systematicky zaznamenávala a monitorovala všetky nezrovnalosti a všetky podvody ovplyvňujúce finančné prostriedky Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 592
Bert-Jan Ruissen

Návrh uznesenia
Odsek 183 – bod v

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
v) dôsledne a presne uplatňovala ustanovenia týkajúce sa „konečných	v) dôsledne a presne uplatňovala ustanovenia týkajúce sa „konečných

prijímateľov“ nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti revidovaním svojich usmernení k tomuto mechanizmu v kontexte plánu REPowerEU, a komunikovala s členskými štátmi o správnom uplatňovaní vymedzenia pojmu „koneční prijímatelia“;

prijímateľov“ nariadenia o Mechanizme na podporu obnovy a odolnosti revidovaním svojich usmernení k tomuto mechanizmu v kontexte plánu REPowerEU, a komunikovala s členskými štátmi o správnom uplatňovaní vymedzenia pojmu „koneční prijímatelia“; ***vyzýva Komisiu, aby predložila návrhy, na základe ktorých budú členské štáty povinné zverejňovať údaje o všetkých konečných príjemcoch;***

Or. nl

Pozmeňujúci návrh 593
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 183 – bod vi

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
vi) zjednodušila kontrolu míľnikov a cieľov uplatňovaním prístupu jednotného auditu, ktorý by umožnil zníženie administratívnej záťaže, konsolidáciu audítorských povinností medzi Komisiou a Dvorom audítorov ***a*** koordináciu harmonogramov a požiadaviek auditu s cieľom zabrániť duplicite a prekrývaniu kontrol a auditov;	vi) zjednodušila kontrolu míľnikov a cieľov uplatňovaním prístupu jednotného auditu, ktorý by umožnil zníženie administratívnej záťaže, konsolidáciu audítorských povinností medzi Komisiou a Dvorom audítorov**,** koordináciu harmonogramov a požiadaviek auditu s cieľom zabrániť duplicite a prekrývaniu kontrol a auditov***, ale súčasne zaručila plnú ochranu finančných záujmov Únie***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 594
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 183 – bod vii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
vii) podporila členské štáty pri zabezpečovaní skutočnej interoperability informačných systémov na uľahčenie účinného zberu údajov, podávania správ a	vii) podporila členské štáty pri zabezpečovaní skutočnej interoperability informačných systémov na uľahčenie účinného zberu údajov, podávania správ a

výmeny medzi rôznymi ministerstvami/agentúrami s cieľom umožniť minimalizáciu rizík dvojitého financovania, aktívnu krížovú kontrolu medzi príslušnými databázami a komunikáciu s členskými štátmi o ich administratívnych kapacitách a zabezpečiť tak, aby nedochádzalo k dvojitému financovaniu;	výmeny medzi rôznymi ministerstvami/agentúrami s cieľom umožniť minimalizáciu rizík dvojitého financovania, aktívnu krížovú kontrolu medzi príslušnými databázami a komunikáciu s členskými štátmi o ich administratívnych kapacitách a zabezpečiť tak, aby nedochádzalo k dvojitému financovaniu; ***v tejto súvislosti berie na vedomie pozitívne príklady, ktoré poskytli Chorvátsko a Taliansko na konferencii EDA o transparentnosti a vysledovateľnosti financovania obnovy a odolnosti EÚ v októbri 2024;***

Or. en

Pozmeňujúci návrh 595
José Cepeda

Návrh uznesenia
Odsek 183 – bod viii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
viii) úzko spolupracovala s členskými štátmi s cieľom zabezpečiť, aby sa najmä tie míľniky a ciele, ktoré majú štrukturálnu povahu alebo sú spojené s odporúčaniami pre jednotlivé krajiny, úplne a dôsledne vykonávali a aby sa neschválila žiadna revízia plánov obnovy a odolnosti, ak by sa znížili ambície alebo oslabili dôležité opatrenia; ***zamietla akúkoľvek revíziu plánov, ktorá by predstavovala len inú podobu plánovaných alebo existujúcich opatrení do plánov obnovy a odolnosti;***	viii) úzko spolupracovala s členskými štátmi s cieľom zabezpečiť, aby sa najmä tie míľniky a ciele, ktoré majú štrukturálnu povahu alebo sú spojené s odporúčaniami pre jednotlivé krajiny, úplne a dôsledne vykonávali a aby sa neschválila žiadna revízia plánov obnovy a odolnosti, ak by sa znížili ambície alebo oslabili dôležité opatrenia;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 596
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 183 – bod viii

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
viii) úzko spolupracovala s členskými štátmi s cieľom zabezpečiť, aby sa najmä tie míľniky a ciele, ktoré majú štrukturálnu povahu alebo sú spojené s odporúčaniami pre jednotlivé krajiny, úplne a dôsledne vykonávali a aby ***sa neschválila žiadna revízia*** plánov obnovy a odolnosti, ak by sa znížili ambície alebo oslabili dôležité opatrenia; ***zamietla akúkoľvek revíziu*** plánov, ktorá by predstavovala len inú podobu plánovaných alebo existujúcich opatrení do plánov obnovy a odolnosti;	viii) úzko spolupracovala s členskými štátmi s cieľom zabezpečiť, aby sa najmä tie míľniky a ciele, ktoré majú štrukturálnu povahu alebo sú spojené s odporúčaniami pre jednotlivé krajiny, úplne a dôsledne vykonávali a aby ***starostlivo zvážila schválenie každej revízie*** plánov obnovy a odolnosti, ak by sa znížili ambície alebo oslabili dôležité opatrenia; ***starostlivo zvážila schválenie akejkoľvek revízie*** plánov, ktorá by predstavovala len inú podobu plánovaných alebo existujúcich opatrení do plánov obnovy a odolnosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 597
Olivier Chastel, Vlad Vasile-Voiculescu, Gilles Boyer, Michal Wiezik

Návrh uznesenia
Odsek 188 – bod x a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xa) vypracovala metodiku založenú na kvalite a porovnateľnosti údajov s cieľom vyhodnotiť pokrok v oblasti zelenej transformácie a adaptácie na zmenu klímy v členských štátoch, pričom sa zabezpečí, aby sa opatrenia vykonávali prostredníctvom mechanizmu; podporovala dlhodobé riešenia adaptácie na zmenu klímy a zelenej transformácie

Or. en

Pozmeňujúci návrh 598
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 188 – bod xii a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*

xiia) vždy, keď sa navrhne revízia plánov obnovy a odolnosti, vykonala komplexnú analýzu nových a existujúcich opatrení a toho, či by nahradili opakujúce sa rozpočtové výdavky alebo či by boli v rozpore s inými podmienkami oprávnenosti stanovenými v plánoch obnovy a odolnosti;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 599
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 188 – bod xii b (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xii b) poskytovala odbornú prípravu a podporu členským štátom s cieľom zvýšiť administratívne kapacity vrátane odbornej prípravy v oblasti špecializovaných zručností, znalostí a poskytovania príkladov najlepších postupov;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 600
Pasquale Tridico

Návrh uznesenia
Odsek 183 – bod xvi

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xvi) zabezpečila, aby sa akákoľvek budúca revízia, ako aj celkové vykonávanie plánov obnovy a odolnosti uskutočňovali v úzkej spolupráci a konzultácii s miestnymi a regionálnymi samosprávami;	xvi) zabezpečila, aby sa akákoľvek budúca revízia, ako aj celkové vykonávanie plánov obnovy a odolnosti uskutočňovali v úzkej spolupráci a konzultácii s miestnymi a regionálnymi samosprávami***, organizáciami občianskej spoločnosti, sociálnymi partnermi a inými príslušnými zainteresovanými stranami***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 601
Csaba Molnár, Eero Heinäluoma, José Cepeda

Návrh uznesenia
Odsek 183 – bod xvi

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
xvi) zabezpečila, aby sa akákoľvek budúca revízia, ako aj celkové vykonávanie plánov obnovy a odolnosti uskutočňovali v úzkej spolupráci a konzultácii s miestnymi a regionálnymi samosprávami;	xvi) zabezpečila, aby sa akákoľvek budúca revízia, ako aj celkové vykonávanie plánov obnovy a odolnosti uskutočňovali v úzkej spolupráci a konzultácii s miestnymi a regionálnymi samosprávami ***a občianskou spoločnosťou***;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 602
Monika Hohlmeier

Návrh uznesenia
Odsek 188 – bod xvi a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi a) dôkladne zvážila a analyzovala nedostatky v zostavovaní rozpočtu na základe výkonnosti, ktoré zistil Európsky dvor audítorov aj Výbor Európskeho parlamentu pre kontrolu rozpočtu, a aktívne riešila tieto nedostatky pri navrhovaní budúcich nových programov vrátane možných budúcich programov založených na výkonnosti; zabezpečila, aby sa skúsenosti získané z minulých a existujúcich opatrení zohľadnili pri navrhovaní nových opatrení;

Or. en

Pozmeňujúci návrh 603
Tamás Deutsch, Virginie Joron, Ondřej Knotek

Návrh uznesenia
Odsek 188 – bod xvi a (nový)

Návrh uznesenia	*Pozmeňujúci návrh*
	xvi a) preskúmala a predložila možné riešenia na predĺženie lehoty na vykonávanie RRF;

Or. en